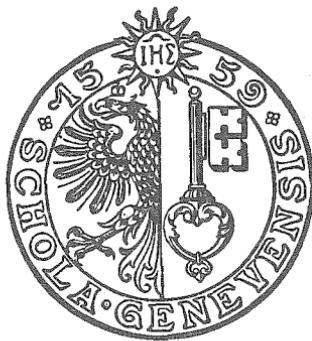


UNIVERSITÉ DE GENÈVE  
SCHOLA GENEVENSIS MDLIX



PROGRAMME DES COURS  
DU  
SEMESTRE D'ÉTÉ 1953

Ouverture : 8 avril 1953 — Clôture : 15 juillet 1953

Les cours commencent le lundi 13 avril 1953



GENÈVE  
IMPRIMERIE HENRI STUDER S. A., RUE DE LA COULOUVRENIÈRE, 21

—  
1953

**PRIX : 1 FR. 50.**

3220. Ip.

## TABLE DES MATIÈRES

	Pages
Adresses de MM. les Professeurs et Privat-Docents . . . . .	144
Centre universitaire d'études oecuméniques . . . . .	128
Centre d'Etudes orientales . . . . .	127
Cours généraux . . . . .	3
Cours de vacances . . . . .	91
Ecole d'Architecture . . . . .	79
Ecole d'Interprètes . . . . .	100
Ecole de Pharmacie . . . . .	90
Ecole pratique de langue française . . . . .	95
Faculté de Droit . . . . .	46
Faculté des Lettres . . . . .	22
Faculté de Médecine . . . . .	54
Faculté des Sciences . . . . .	5
Faculté des Sciences Economiques et Sociales . . . . .	36
Faculté de Théologie . . . . .	75
Fonds universitaires . . . . .	142
Institut de Biologie et de Chimie médicales . . . . .	121
Institut d'Education physique et de Sport . . . . .	122
Institut de Hautes Etudes Commerciales . . . . .	119
Institut de Médecine Dentaire . . . . .	70
Institut des Sciences de l'Education . . . . .	83
Institut universitaire de Hautes Etudes Internationales . . . . .	124
Institut universitaire de transports et d'administration maritime . . . . .	120
Prix universitaires . . . . .	131
Séminaire de français moderne . . . . .	92

**Le Secrétariat et la Caisse** se trouvent dans le bâtiment de l'Université, aux Bastions.

**Le Secrétariat** (Salle n° 33) est ouvert le mardi, le jeudi et le samedi, à 9 h.

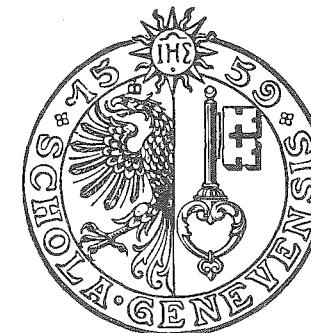
**La Caisse** (Salle n° 23) est ouverte de 9 à 11 heures et de 14 à 16 heures; le samedi, de 9 à 11 heures seulement.

Les demandes d'immatriculation sont reçues le lundi, le mercredi et le vendredi, à 9 heures, au Secrétariat (Salle n° 33), du 6 octobre au 21 novembre.

Les taxes d'immatriculation et d'inscription aux cours sont perçues séparément pour chaque Faculté à la Caisse, aux jours et heures indiqués dans les avis affichés à l'Université.

Pour tout ce qui concerne les examens fédéraux de médecine (médecins, dentistes et pharmaciens), s'adresser au Dr Ch. Wægeli (le mardi de 11 à 12 h., le jeudi de 14 à 15 h. et le samedi de 11 à 12 h.), président du siège d'exams de Genève, rue de l'Athénée, 31.

## UNIVERSITÉ DE GENÈVE SCHOLA GENEVENSIS MDLIX



## PROGRAMME DES COURS DU SEMESTRE D'ÉTÉ 1953

Ouverture: 8 avril 1953 — Clôture: 15 juillet 1953

Les cours commencent le lundi 13 avril 1953

— — — — —  
GENEVE  
IMPRIMERIE HENRI STUDER S. A., RUE DE LA COULOUVRENIÈRE, 21

1953

PRIX : 1 FR. 50.

3220. 1p

Les cours commencent le lundi 13 avril 1953 et la clôture du semestre aura lieu le 15 juillet.

Les cours sont suspendus le jeudi 14 mai (jour de l'Ascension), le lundi 25 mai (lundi de Pentecôte), ainsi qu'à l'occasion du Dies Academicus.

Les dix derniers jours seront consacrés aux examens.

---

*Le Bureau du Sénat est composé, pour la période prenant fin le 15 juillet 1954, de :*

MM. Antony BABEL, *Recteur* ;

Henri de ZIÉGLER, *Vice-Recteur* ;

Jean-A. BAUMANN, *Secrétaire du Sénat* :

*et de*

MM. Paul-E. WENGER, *Doyen de la Faculté des Sciences* ;

Paul COLLART, *Doyen de la Faculté des Lettres* ;

Claudius TERRIER, *Doyen de la Faculté des Sciences économiques et sociales* ;

W. Amédée LIEBESKIND, *Doyen de la Faculté de Droit* ;

Fernand CHATILLON, *Doyen de la Faculté de Médecine* ;

Jaques COURVOISIER, *Doyen de la Faculté de Théologie*.

---

## COURS GÉNÉRAUX

COMMUNS A TOUTES LES FACULTÉS

---

*Ces conférences, qui sont gratuites et auxquelles le public est admis sans aucune formalité, auront lieu dans l'Aula de l'Université le jeudi, à 18 h. 15, au semestre d'hiver 1953-1954.*

---

# FACULTÉ DES SCIENCES

M. le Professeur Paul-E. WENGER, Doyen.  
Reçoit le mercredi, de 15 à 16 heures, à l'Ecole de Chimie  
Téléphone 5 86 25.

	Salle
<b>M. Jean Karamata, prof. ord.</b>	
1 <i>Calcul différentiel et intégral.</i>	3 h.
Jeudi, à 17 h. et samedi, à 10 et 11 heures.	20.
2 <i>Exercices de calcul différentiel et intégral.</i>	2 h.
Vendredi, à 14 et à 15 heures.	20.
3 <i>Eléments d'analyse mathématique.</i>	1 h.
Samedi à 9 heures.	20.
4 <i>Mécanique rationnelle.</i>	3 h.
Jeudi, à 16 h. et vendredi, à 16 et 17 heures.	20.
5 <i>Exercices de mécanique rationnelle.</i>	2 h.
Jeudi, à 14 et 15 heures.	20.
<b>M. André Ammann, prof. extr.</b>	
6 <i>Algèbre linéaire.</i>	2 h.
Lundi, à 8 et à 9 heures.	20.
7 Exercices (1 h. tous les 15 jours).	$\frac{4}{2}$ h.
Lundi, à 10 heures.	20.
8 <i>Algèbre supérieure.</i>	2 h.
Mardi, à 8 et à 9 heures.	20.
9 Exercices (1 h. tous les 15 jours).	$\frac{4}{2}$ h.
Lundi, à 11 heures.	55.
<b>M. Paul Rossier, chargé de cours.</b>	
10 <i>Mathématiques générales.</i>	2 h.
Jeudi, à 10 et à 11 heures.	20.
11 <i>Exercices de mathématiques générales.</i>	2 h.
Mercredi, à 17 et à 18 heures.	20.
12 <i>Géométrie non-euclidienne.</i>	2 h.
Lundi, à 14 et à 15 heures.	20.

	Salle
13 <i>Exercices de géométrie.</i>	2 h. E. A. 45 <sup>1</sup>
Mardi et mercredi, à 10 heures.	
14 <i>Géographie mathématique.</i>	2 h. E. A. 45
Mardi, à 14 et à 15 heures.	
<b>M. Georges de Rham</b> , prof. extr.	
15 <i>Analyse supérieure.</i>	2 h. Mardi, à 10 et à 11 heures.
	20.
16 <i>Calcul des probabilités.</i>	1 h. Mardi, à 16 heures.
	20.
<b>M. Georges Tiercy</b> , prof. ord.	
17 <i>Astronomie sphérique et géographique.</i>	3 h. Mardi, de 14 à 16 heures.
	20.
Vendredi, à 14 heures.	55.
18 <i>Astronomie physique et mécanique céleste.</i>	1 h. Vendredi, à 15 heures.
	55.
<b>M. Arthur Linder</b> , prof. extr.	
19 <i>Introduction à la statistique mathématique.</i>	
Applications à l'intention des chimistes, biologistes, ingénieurs, etc.	2 h.
Vendredi, de 17 à 19 heures.	Clin. ophtalm. <sup>2</sup>
20 <i>Théorie de la statistique mathématique.</i> — Chaptres choisis à l'intention des mathématiciens, physiciens, etc.	1 h. Lundi, à 16 heures.
	Clin. ophtalm.
21 <i>Travaux pratiques de statistique mathématique.</i>	2 h. Lundi, de 17 à 19 heures.
	Clin. ophtalm.
<b>M. Richard Extermann</b> , prof. ord.	
22 <i>Physique expérimentale.</i>	4 h. Vendredi et samedi, de 8 à 10 heures.
	I.P.G.A. <sup>3</sup>
23 <i>Chapitres choisis de physique.</i>	2 h. (Jour et heure à fixer).
	I. P. P. A. <sup>4</sup>
24 <i>Travaux pratiques élémentaires</i> (complément du cours).	1 séance. Mardi, jeudi ou vendredi, de 14 à 18 heures.
	I. P. lab. T.P.E.
25 <i>Travaux pratiques intermédiaires.</i> — Une journée.	I. P. lab. T.P.A.

<sup>1</sup> Ecole d'architecture, 9, Bd Helvétique.

<sup>2</sup> Clinique d'ophtalmologie, rue Alcide-Jentzer.

<sup>3</sup> Grand amphithéâtre de l'Institut de Physique, boul. d'Yvoy.

<sup>4</sup> Petit amphithéâtre de l'Institut de Physique, boul. d'Yvoy.

	Salle
26 <i>Travaux pratiques avancés.</i> — 4 demi-journées.	I. P. lab. T.P.A.
27 <i>Grand laboratoire : Travaux de recherches.</i>	I. P. lab. rech.
Tous les jours. [S'adresser au directeur de l'Institut de Physique].	
28 <i>Problèmes de physique.</i>	2 h. (Jour et heures à fixer).
29 <i>Colloque de physique.</i>	2 h. (Jours et heures à fixer).
30 <i>Séminaire de physique.</i>	2 h. Lundi, de 16 h. 30 à 19 heures.
31 <i>Exercices de topographie.</i>	<sup>1/2</sup> journée. [S'adresser au directeur de l'Institut de Physique].
<b>M. Y.</b>	
<i>Physique théorique.</i>	
Suppléant <b>M. Roger Lacroix</b> , lic. ès sc.	
32 <i>Corps déformables.</i>	2 h. Samedi, de 9 à 11 heures.
33 <i>Exercices.</i>	2 h. Jeudi, de 10 à 12 heures.
Suppléant, <b>M. Georges Béné</b> , Dr ès sc., priv.-doc.	
34 <i>Spectroscopie hertzienne.</i>	2 h. (Cours pour étudiants avancés). Mercredi, à 10 et à 11 heures.
	I. P. P. A.
<b>M. Paul-E. Wenger</b> , Prof. ord.	
35 <i>Cours : Chimie minérale</i> (inorganique).	2 h. Mardi et mercredi, à 11 heures.
	Ec. de Chimie G.A.
<i>Laboratoire de Chimie Minérale</i> (inorganique).	
36 a) <i>Grand Laboratoire</i> : préparations, recherches.	Ec. de Chimie.
Tous les jours.	
37 b) <i>Laboratoire intermédiaire pour étudiants en sciences</i> (quatre demi-journées).	Ec. de Chimie. [S'adresser au Professeur].
38 <i>Chimie analytique</i> : Cours général et théorique.	1 h. Mardi, à 9 heures.
	Ec. de Chimie, P.A. <sup>2</sup>

<sup>1</sup> Petit amphithéâtre.

<sup>2</sup> Amphithéâtre de chimie spéciale.

Salle		
39	<i>Microchimie. Principes de l'analyse quantitative.</i>	1 h.
	Lundi, à 9 heures.	Ec. de Chimie, P.A. <sup>1</sup>
40	<i>Traitements des minerais.</i>	1 h.
	Jeudi, à 11 heures.	Ec. de Chimie, A.C.S.
	<i>Travaux dans le Laboratoire de chimie analytique.</i>	
41	<i>Grand laboratoire : analyses et recherches.</i>	Ec. de Chimie.
	Tous les jours.	
42	<i>Laboratoire intermédiaire pour chimistes, pharmaciens et étudiants en sciences.</i>	
	Quatre demi-journées.	Ec. de Chimie.
43	<i>Laboratoire intermédiaire pour étudiants en médecine.</i>	
	Deux demi-journées.	Ec. de Chimie.
44	<i>Laboratoire de microchimie ou d'analyse biologiques.</i>	
	Deux demi-journées.	Ec. de Chimie.
45	<i>Exercices pratiques d'analyses à la touche.</i>	
	Travaux de recherches.	
	[S'adresser au professeur].	
 <b>M. Denys Monnier, prof. extr.</b>		
	<i>Chimie analytique spéciale.</i>	
46	<i>Les bases théoriques de l'analyse volumétrique.</i>	1 h.
	Lundi, à 14 heures.	Ec. de Chimie, P.A.
47	<i>Applications et problèmes numériques de chimie analytique.</i>	1 h.
	Mardi, à 14 heures.	Ec. de Chimie, P.A.
48	<i>Chimie analytique technique, analyses de produits métallurgiques.</i>	1 h.
	Jeudi, à 8 heures.	Ec. de Chimie, P.A.
49	<i>Les huiles minérales.</i>	1 h.
	Jeudi, à 9 heures.	Ec. de Chimie, P. A.
 <b>M. Emile Cherbuliez, prof. ord.</b>		
50	<i>Chimie organique.</i>	3 h.
	Lundi, vendredi et samedi, à 11 heures.	Ec. de Chimie G.A.
51	<i>Chimie pharmaceutique et toxicologique.</i>	3 h.
	Lundi, à 8 h., mercredi, de 8 à 10 heures.	Ec. de Chimie, G.A.

<sup>1</sup> Petit amphithéâtre.

Salle		
	<i>Travaux dans le laboratoire de chimie organique et pharmaceutique :</i>	
	Pour étudiants en sciences :	
52	a) <i>Grand laboratoire : préparations, recherches.</i>	
	Tous les jours.	Ec. de Chimie.
53	b) <i>Laboratoire intermédiaire (4 demi-journées).</i>	Ec. de Chimie.
	[S'adresser au Professeur].	Ec. de Chimie.
	Pour étudiants en pharmacie :	
54	a) <i>Grand laboratoire : Préparations, analyses pharmaceutiques et toxicologiques, recherches.</i>	
	Tous les jours.	Ec. de Chimie.
55	b) <i>Laboratoire intermédiaire (travaux pratiques restreints de chimie organique)</i> 2 demi-journées.	Ec. de Chimie.
	[S'adresser au professeur].	Ec. de Chimie.
 <b>M. Antoine van der Wyk, chargé de cours.</b>		
56	<i>Les colloïdes. — Matières plastiques et résines artificielles.</i>	1 h.
	Mercredi, à 14 heures.	Ec. de Chimie, s. 4
57	<i>Les colloïdes. — Propriétés mécaniques et électriques.</i>	1 h.
	Vendredi, à 14 heures.	Ec. de Chimie s. 4.
 <b>M. Théodore Posternak, prof. ord.</b>		
58	<i>Chimie biologique.</i>	3 h.
	(Jours et heures à fixer).	Ec. de Chimie.
59	<i>Chimie organique spéciale (Chimie des hormones).</i>	1 h.
	(Jours et heures à fixer).	Ec. de Chimie.
	<i>Travaux dans le laboratoire de chimie biologique et organique spéciale :</i>	
60	a) <i>Grand laboratoire : Préparations, recherches.</i>	
	Tous les jours.	Ec. de Chimie.
61	b) <i>Laboratoire intermédiaire pour étudiants en sciences.</i>	
	Quatre demi-journées.	Ec. de Chimie.
 <b>M. Emile Briner, prof. ord.</b>		
	<i>Chimie théorique. (Chimie physique).</i>	
62	<i>Electrochimie. Photochimie.</i>	1 h.
	Lundi, à 18 heures.	Ec. de Chimie, P.A.

	Salle
63 Thermochimie, Mécanique chimique.	2 h.
Vendredi et samedi, à 11 heures.	Ec. de Chimie, P.A.
64 Chimie technique minérale. — Grande industrie minérale (suite du cours d'hiver).	1 h.
Mardi, à 10 heures.	Ec. de Chimie, P.A.
65 Chimie technique organique. — Produits intermédiaires et produits finis. (Suppl. : M. H. Paillard, Dr ès sc., priv. doc.) Suite du cours d'hiver.	1 h.
Lundi, à 17 heures.	Ec. de Chimie, P.A.
<i>Excursions techniques</i> avec conférences introductives (seront annoncées au cours du semestre).	
<i>Laboratoire de chimie théorique.</i> (Chimie physique).	
66 Exercices pratiques (complément du cours).	
Une demi-journée par semaine, jeudi, à 8 ou à 14 h., vendredi, à 14 h. ou samedi, à 9 h.	Ec. de Chimie, s. 23.
avec une <i>leçon introductory</i> , chaque semaine le mercredi, à 18 heures.	Ec. de Chimie, P.A.
67 Laboratoire intermédiaire de chimie physique.	
Deux demi-journées.	
68 Laboratoire intermédiaire de chimie physique.	
Quatre ou cinq demi-journées.	
69 Travaux de recherches.	
Tous les jours. (S'adresser au professeur).	Ec. de Chimie.
	Lab. chim. techn. théor. et d'électrochimie.
<i>Laboratoire de chimie technique et d'électrochimie.</i>	
70 I. Préparations de chimie minérale et organique techniques et d'électrochimie.	
71 II. Travaux de recherches.	
Tous les jours [s'adresser au professeur].	Ec. de Chimie.
	Lab. chim. techn. théor. et d'électrochimie.

M. Bernard-Pierre Susz, chargé de cours.

<i>Chimie physique spéciale.</i>	
72 Thermodynamique chimique.	1 h.
Mercredi, à 8 heures.	Ec. de Chimie, P.A.
73 Spectrochimie. — Spectres d'absorption infrarouges et spectres Raman : partie expérimentale.	2 h.
Mardi, à 8 h. et mercredi, à 9 heures	Ec. de Chimie P.A.
74 Technologie physico-chimique.	1 h.
Mardi, à 18 heures.	Ec. de Chimie, P.A.

	Salle
M. Edouard Paréjas, prof. ord.	
75 <i>Histoire de la terre.</i>	2 h.
Mardi, de 17 à 19 heures.	A. I. H. <sup>1</sup>
76 <i>Géologie des Alpes.</i> — Les Pennides et les Austrides.	2 h.
Mercredi, de 17 à 19 heures.	A.I.H.
77 <i>Géologie générale et géographie physique.</i>	
Volcanisme - Tremblements de terre.	1 h.
Lundi, à 18 heures.	A. I. H.
78 <i>Paléontologie des invertébrés.</i>	2 h.
Lundi, de 9 à 11 heures.	Lab. de Géol. <sup>2</sup>
79 <i>Géologie spéciale</i> (avec la collaboration de M. A. Carozzi, priv.-doc.).	2 h.
Mercredi, de 8 à 10 heures.	A.I.H.
80 <i>Compléments et exercices pratiques de paléontologie.</i>	1 h.
[S'adresser au professeur].	
81 <i>Exercices pratiques de géologie.</i>	
Une demi-journée.	
Mardi, de 14 à 17 heures.	Lab. de Géol.
82 <i>Exercices pratiques de géologie.</i>	
Deux demi-journées.	
Mardi et mercredi, de 14 à 17 heures.	Lab. de Géol.
83 <i>Exercices de levés de cartes géologiques.</i>	
Deux fois par mois, le samedi.	Sur le terrain.
84 <i>Laboratoire partiel.</i>	
Cinq demi-journées	
85 <i>Travaux de recherches.</i>	
Tous les jours, sauf le samedi. [S'adr. au professeur].	
<i>Excursions géologiques.</i>	
(Seront annoncées au cours du semestre).	

M. Henri Lagotala, chargé de cours.

86 <i>Géologie du pétrole.</i>	2 h.
Mercredi, à 11 h. et vendredi à 9 heures.	A.I.H.
M. Marcel Gysin, prof. ord.	
87 <i>Minéralogie chimique et descriptive.</i>	3 h.
Lundi, mardi et mercredi, à 11 heures.	A.I.H.

<sup>1</sup> Amphithéâtre Institut d'Hygiène, quai de l'École-de-Médecine.

<sup>2</sup> Quai de l'École de-Médecine.

	Salle
88 <i>Gîtes métallifères I.</i> Lundi, à 17 heures.	1 h. A. I. H. <sup>1</sup>
89 <i>Ressources minérales mondiales.</i> Mardi, à 10 heures.	1 h. A. I. H.
90 <i>Pétrographie.</i> — Les roches éruptives. Mercredi, à 10 heures.	1 h. A. I. H.
91 <i>Exercices pratiques de minéralogie</i> (compl. du cours). Mercredi, de 14 à 17 heures.	Lab. Min. <sup>2</sup>
92 <i>Laboratoire intermédiaire.</i> — Deux demi-journées.	
93 <i>Laboratoire intermédiaire.</i> — Cinq demi-journées.	
94 <i>Laboratoire de recherches.</i> <i>Excursions de minéralogie, pétrographie et prospection.</i> (Seront annoncés au cours du semestre).	Lab. Min.
M. Marc Vuagnat, chargé de cours. <i>Minéralogie spéciale.</i>	
95 Structure de la matière cristallisée. Mardi, de 8 à 10 heures.	2 h. I. P. P. A.
96 Problèmes de cristallographie structurale. (Jour et heure à fixer).	1 h. I. P. P. A.
97 Interprétation des analyses de roches (Géochimie I). 1 h. Mardi, à 17 heures.	Lab de Minéralogie.
M. Edouard Poldini, prof. extr.	
98 <i>Géophysique générale.</i> Samedi, de 9 à 10 heures.	1 h. I. P. <sup>3</sup>
99 <i>Géophysique appliquée.</i> Samedi, de 10 à 12 heures.	2 h. I. P.
100 <i>Laboratoire de géophysique.</i> Samedi, de 14 à 18 heures. Travaux pratiques sur le terrain, selon entente avec le professeur).	Une demi journée
M. Emile Guyénot, prof. ord.	
101 <i>Zoologie générale.</i> (Parasitologie comprise). Lundi, mardi, mercredi, vendredi, samedi, à 10 h.	5 h. 30.

<sup>1</sup> Quai de l'Ecole de Médecine.

<sup>2</sup> Amphithéâtre de l'Institut d'Hygiène, quai de l'Ecole-de-Médecine.

<sup>3</sup> Institut de physique, petit amphithéâtre, bd d'Yvoy.

	Salle
103 <i>Biologie générale.</i> Mercredi, à 17 heures.	1 h. 30.
104 <i>Exercices pratiques</i> (compl. du cours). Mercredi, de 14 à 18 h. ou samedi, de 14 à 16 h. 30.	10.
105 <i>Exercices pratiques pour la licence.</i> Mercredi ou samedi, de 14 à 17 heures. Vendredi, de 14 à 17 heures.	10. 7.
106 <i>Laboratoire journalier.</i> Tous les jours, sauf le jeudi.	7.
STATION DE ZOOLOGIE EXPÉRIMENTALE (Route de Malagnou, 154) Téléphone 6 99 25	
107 <i>Exercices pratiques de biologie expérimentale.</i> Mardi ou jeudi, de 14 à 17 heures.	
108 <i>Laboratoire de recherches.</i> Tous les jours.	
M <sup>me</sup> Kitty Ponse, prof. extr. <i>Endocrinologie.</i>	
109 1. Le cycle génital. Vendredi, de 7 $\frac{1}{2}$ à 9 heures.	2 h. Ec. de Chimie, P.A. <sup>1</sup>
110 2. Séminaire des hormones génitales et démonstrations sur le cycle sexuel. Samedi, à 8 heures.	3 h. Station de Zoologie. <sup>2</sup>
M. Fernand Chodat, prof. ord. <b>BOTANIQUE GÉNÉRALE</b>	
111 <i>Reproduction des Archidiophytes.</i> Lundi, à 8 h., mardi, mercredi, à 9 h.	3 h. 44.
112 <i>Exercices pratiques</i> (complément du cours) comprenant aussi les <i>analyses de plantes médicinales.</i> Lundi, de 14 à 18 h. ou samedi, de 14 à 16 h. 30.	Inst. de Botanique générale. <sup>3</sup>
113 <i>Grand laboratoire.</i> Tous les jours, sauf le jeudi.	
114 <i>Travaux pratiques.</i> Pour licenciés = L; pour pharmaciens 1 <sup>er</sup> semestre = P <sub>1</sub> ; 2 <sup>me</sup> semestre = P <sub>2</sub> .	

<sup>1</sup> Petit amphithéâtre.

<sup>2</sup> 154, route de Malagnou, Chêne-Bougeries.

<sup>3</sup> Université, 2<sup>e</sup> étage.

	Salle
115 a) Appareil reproducteur (L et P <sub>2</sub> ). Lundi, de 9 à 11 heures.	3 h. Inst. de Botanique générale. <sup>1</sup>
116 b) Histo chimie (L et P <sub>2</sub> ). Mardi, de 16 à 19 heures.	3 h. Inst. de Botanique générale.
Excursions botaniques (L, P <sub>1</sub> , P <sub>2</sub> et médecins). Jeudi matin.	

MICROBIOLOGIE ET FERMENTATIONS

117 Grand Laboratoire. Tous les jours sauf le jeudi.	Inst. de Botanique générale.
118 Laboratoire intermédiaire.	4 demi-journées.
119 Travaux de recherches. [S'adresser au professeur].	

M. Rodolphe Cortesi, prof. extr.

120 Phytotechnologie. — Analyse des sécrétions végétales (résines, tanins, etc.). Vendredi, de 8 à 10 heures.	2 h. Inst. de Botanique générale.
121 Exercices pratiques de micrographie industrielle. Samedi, de 8 à 10 heures.	Inst. de Botanique générale.
122 Travaux de recherches. [S'adresser au professeur].	

M. Charles Baehni, prof. extr.

123 Botanique systématique (y compris la botanique pharmaceutique). Mardi et mercredi, à 8 heures.	2 h. 17.
124 Exercices pratiques de botanique systématique. Jeudi, de 14 à 19 heures.	Conservatoire botanique <sup>2</sup>
125 Laboratoire intermédiaire. 3-4 demi-journées.	Conservatoire botanique.
126 Travaux de recherches. Tous les jours, sauf le samedi après-midi. Consultation de l'herbier. Tous les jours, sauf le samedi après-midi.	Conservatoire botanique. Herbier Boissier.

<sup>1-2</sup> Université, 2<sup>e</sup> étage.

M. André Mirimanoff, prof. ord.	
127 Pharmacognosie. Lundi, de 17 à 19 h. et mercredi, de 10 à 12 h.	4 h. Lab. de Pharmacogn. <sup>1</sup>
128 Botanique pharmaceutique spéciale. Mardi, de 14 à 16 heures.	2 h. Lab. de Pharmacogn.
129 Pharmacie galénique. Mardi, à 8 heures.	1 h. Lab. de Pharm. gal. <sup>2</sup>
130 Travaux pratiques de pharmacognosie et de microscopie des drogues. Lundi, de 9 à 12 heures.	Lab. de Pharmacogn.
131 Travaux pratiques de pharmacie galénique. Mardi, de 9 à 12 heures.	Lab. de Pharm. gal.
132 Travaux de recherches. — Tous les jours. [S'adresser au professeur.] Consultation du droguier. Vendredi matin. [S'adresser au professeur].	Travaux de recherches. — Tous les jours. [S'adresser au professeur].
Visites d'usines, de laboratoires et de cultures de plantes officinales. (A organiser au cours du semestre).	
M. Marc Sauter, prof. extr.	
Anthropologie et paléontologie humaine.	
133 Paléontologie humaine et éléments de préhistoire. Lundi et mardi, à 18 heures.	2 h. 44
134 Anthropologie physique. Les variations humaines en fonction de l'âge, du sexe, de la race et du milieu. Mercredi, à 18 heures.	1 h. 44
135 Répertoire et conférence. Jeudi, à 11 heures.	Lab. d'Anthropologie. <sup>3</sup>
136 Exercices pratiques (une demi-journée). Lundi ou mardi, de 14 à 17 heures.	Lab. d'Anthropologie.
137 Laboratoire intermédiaire (2 demi-journées). Lundi et mardi, de 14 à 17 heures.	Lab. d'Anthropologie.
138 Laboratoire intermédiaire (4 demi-journées). [S'adresser au professeur].	Lab. d'Anthropologie.

<sup>1-2</sup> Université, 2<sup>e</sup> étage.

<sup>3</sup> Rue des Maréchaux, 44 c.

**139 Travaux de recherches.**

Tous les jours [s'adresser au professeur]. Lab. d'Anthropologie.  
*Excursions* (organisées au cours du semestre).

M. Jean Piaget, prof. ord.

**140 Psychologie expérimentale.** — La perception. 2 h.  
Mardi et mercredi, à 9 heures. 30.

**141 Conférence.** — Discussion des recherches en cours. 1 h.  
Mercredi, à 10 heures. 47.

**142 Exercices pratiques** (complément du cours).  
Vendredi, de 9 à 12 heures. Lab. de Psychologie.<sup>1</sup>

**143 Laboratoire intermédiaire.** — 2 demi-journées.  
(Jours et heures à fixer). Lab. de Psychologie.

**144 Travaux pratiques de psychologie clinique** (sous la direction de M. André Rey, prof. à l'Inst. Sc. Educ.) réservés aux étudiants avancés.  
(Jours et heures à fixer). Clinique médicale (Hôp. cant.)  
[S'adresser au professeur].

*Travaux pratiques de psychologie de l'enfant* (voir sous Inst. des Sciences de l'Education, p. 85).  
**145 Recherches spéciales.** — Tous les jours. Lab. de Psychologie.  
[S'adresser au professeur].

M. André Chaix, chargé de cours.

**146 Topographie expéditive.**  
Une demi-journée, le jeudi, tous les 15 jours. Sur le terrain.  
[S'adresser au professeur].

M. Henri Poisat, chargé de cours.  
**147 Conférences d'électricité appliquée.** 2<sup>me</sup> partie. 1 h.  
Vendredi, à 8 heures. 20.

**148 Laboratoire d'électricité appliquée.** 2<sup>me</sup> partie.  
Lundi, de 8 à 12 heures. Technicum.<sup>2</sup>

M. Jean Deshusses, chargé de cours.  
**149 Analyse des denrées alimentaires.** 1 h.  
Jeudi, à 8 heures. Lab. cant. Institut d'Hygiène.<sup>3</sup>

<sup>1</sup> Palais Wilson, 52, rue des Pâquis.

<sup>2</sup> 22, rue de Lyon.

<sup>3</sup> Quai de l'Ecole-de-Médecine.

**150 Exercices pratiques.**

Jeudi, de 9 à 12 heures. Lab. cant. Institut d'Hygiène.

M. Henri Reverdin, prof. ord.

**227 Philosophie.** — Introduction aux problèmes de la pensée : Logique, science, philosophie. 1 h.  
Jeudi, à 15 heures. 30.

COURS DE PRIVAT-DOCENTS

M. Alfred Becherer, Dr phil.

**151 Cours pratique de détermination des plantes.** 1 h.  
Lundi, à 18 heures. 55.

**152 Flore de la Suisse.** 2<sup>me</sup> partie (Jura, Alpes). 1 h.  
(Jour et heure à fixer).

M. Georges Béné, Dr ès sc.

**34 Spectroscopie hertzienne** (voir page 7).

M. Roger Boissonnas, Dr ès sc.

**153 Synthèse et constitution des polypeptides.** 1 h.  
Mercredi, à 17 heures. Ecole de chimie G.A.

M. Albert Carozzi, Dr ès sc.

**154 Introduction à l'étude des rythmes de sédimentation.** 2 h.  
Vendredi, de 10 à 12 heures. Amph. Inst. Hyg.<sup>4</sup>

M. René-Louis Clausen, Dr ès sc.

**155 Ennemis des plantes et méthodes de lutte.** — 2<sup>me</sup> partie 1 h.  
(avec excursions).  
Jeudi, à 8 heures. Lab. de Pharm. gal.<sup>2</sup>

**156 Démonstrations de plantes endommagées** (avec excursions) 1 h.  
Jeudi, à 9 heures. Lab. de Pharm. gal.

M. Fritz Ducommun, Dr pharm.

**157 La pharmacie et son statut.** 1 h.  
Jour et heure à fixer. Lab. de pharm.

<sup>4</sup> Institut de Physique, Petit amphithéâtre, Bd d'Yvoy.

<sup>2</sup> Université, 2<sup>e</sup> étage.

**M. Clément Fleury, Dr ès sc.**

158 *Principes de la préparation des sérum et vaccins.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer.) Lab. clin. chir. Hôp. Cant.

**M. Alfred Georg, Dr ès sc.**

159 *Chapitres choisis de la chimie des stérols et des stéroïdes.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer). Ecole de Chimie A.C.S.<sup>1</sup>

**M. Adrien Jayet, Dr ès sc.**

160 *Géologie et paléontologie du Quaternaire.* 1 h.  
Jeudi, à 17 heures. Amph. Inst. Hyg.

**M. Robert Keller,**

161 *Aspect physique des liaisons chimiques.* 2 h.  
I.P.P.A.

**M. Jean-Pierre Leber, Dr ès sc.**

162 *Dérivés organiques du phosphore, de l'arsenic et de l'antimoine.* 1 h.  
Lundi, à 17 heures. Ec. de Chimie G.A.

**M. Emile Novel, Dr ès sc.**

163 *Microbiologie et hydrologie.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer). Amph. Inst. Hyg.

**M. Henri-Charles Paillard, Dr ès sc.**

164 *Chimie technique des parfums (2<sup>me</sup> partie).* 1 h.  
Mardi, à 14 heures. Ec. de Chimie, s. 23.

**M. André Rey, Dr phil.**

165 *Eléments de psychologie différentielle.* 1 h.  
Lundi, à 14 heures. Inst. des Sciences de l'Education.

**M. Jean Ruffet, Dr ès sc.**

166 *Compléments de mathématiques générales.* 1 h.  
Mardi, à 17 heures. 20.

**M. Jean-William Schroeder, Dr ès sc.**

167 *Géologie de l'Iran, du Venezuela et de la Colombie.* 2 h.  
(Jours et heures à fixer).

**M. William Schusselé, Dr ès sc.**

167<sup>bis</sup> *Analyse chimique des liquides physiologiques.* 1 h.  
Vendredi, à 17 heures. Ec. de Chimie, s. 5.

<sup>1</sup> Amphithéâtre de Chimie spéciale.

**M. Léon Schamès, Dr phil.**

168 *Mathématiques et philosophie au service de la physique.*  
(Jour et heure à fixer).

**M. Victor-Ch. Spreter, Dr ès sc.**

168<sup>bis</sup> *Traitements électrolytiques des surfaces métalliques*  
— *Galvanotechnique.* 1 h.

Mardi, à 18 h. 15

Ec. de Chimie, P.A.

**M. René Verniory, Dr ès sc.**

169 *Introduction aux levés photogrammétriques.* 1 h.  
Vendredi, à 17 heures.

169<sup>bis</sup> *La photographie appliquée à la géologie.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer).

Conditions d'admission, grades, diplômes et certificats,  
voir le règlement de la Faculté des Sciences et les plans  
d'études, en vente à la Caisse de l'Université.

#### ÉCOLE DE PHARMACIE

(Voir page 90).

# FACULTÉ DES SCIENCES

B. C. == Ecole de Chimie.  
 P. A. == Petit Amphithéâtre. G. A. == Grand Amphithéâtre.  
 A. C. S. == Amphithéâtre de Chimie spéciale  
 I. B. G. == Institut de Botanique générale.  
 L. I. H. == Laboratoire Institut d'Hygiène.  
 E. A. == Ecole d'Architecture.  
 G.A.I.P. == Gd Amphithéâtre etc.

I. P. == Institut de Physique  
 A.I.H. == Amph. Institut d'Hygiène.  
 H.B. == Herbier Boissier (Inst. de Botanique)  
 Lab. Min. == Laboratoire de Minéralogie.  
 L. A. == Laboratoire d'Anthropologie.  
 L. G. == Laboratoire de Géologie.  
 L. Psy. == Laboratoire de Psychologie.

Clin. O. == Clinique d'ophtalmologie.  
 L. Ph. == Lab. de Pharmacognosie.  
 L. Ph. G. == Lab. de Pharmacie galénique.  
 I. S. E. == Institut des Sciences de l'Education.  
 E.A.M. == Ecole des Arts et Métiers  
 St. Z. == Station de Zoologie  
 T == Technicum

Heures	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi		
8 à 9	Cherbuliez E.C.G.A. Chodat 44 Ammann 20 Baumann Ec. Méd. <i>Vuagnat</i>	Bæhni Amman Susz Mirimanoff <i>Vuagnat</i>	17 20 E.C.P.A. L.Ph. I.P.P.A.	Cherbuliez E.C.G.A. Susz E.C.P.A. Paréjas A.I.H. Bæhni	Deshusses <i>Clausen</i> Tiercy Monnier	I.H. L.Ph. 20 E.C.P.A.	Extermann I.P.G.A. Ponse (730 à 9 h.) E.C.P.A. Cortési I.B.G. Paréjas A.I.H. Poisat 20	Extermann I.P.G.A. Ponse St. Z.     
9 à 10	Wenger E.C.P.A. Ammann 20 Paréjas L.G. Baumann Ec. Méd. <i>Vuagnat</i>	Wenger Piaget Chodat Ammann <i>Vuagnat</i>	E.C.P.A. 30 44 20 I.P.P.A.	Cherbuliez E.C.G.A. Piaget 30 Susz E.C.P.A. Chodat 44	<i>Clausen</i> Tiercy Monnier	L.Ph.C. 20 E.C.P.A.	Cortési I.B.G. Lagotala A.I.H. Extermann I.P.G.A.   	Karamata 20 Poldini I.P. Extermann I.P.G.A. Lacroix I.P.P.A.
10 à 11	Guyénot 30 Paréjas L.G. Ammann 20	Gysin Guyénot de Rham Briner Rossier	A.I.H. 30 20 E.C.P.A. E.A. 15	Guyénot 30 Mirimanoff L.Ph. Piaget 47 Gysin A.I.H. Rossier B.A. 15 Béné I.P.P.A.	Rossier Frommel	20 Ec. Méd.	<i>Carozzi</i> A.I.H. Guyénot 30	Karamata 20 Poldini I.P. Guyénot 30 Lacroix I.P.P.A.
11 à 12	Cherbuliez E.C.G.A. Gysin A.I.H. Ammann 20	de Rham Wenger Gysin	20 E.C.G.A. A.I.H.	Wenger E.C.G.A. Gysin A.I.H. Mirimanoff L.Ph. Lagotala A.I.H. Béné I.P.P.A.	Wenger E.C.A.C.S. Sauter L.A. Rossier 20 Frommel Ec. Méd.	Cherbuliez E.C.G.A. Briner E.C.P.A. <i>Carozzi</i> A.I.H.	Cherbuliez E.C.G.A. Briner E.C.P.A. Karamata 20 Poldini I.P.	Cherbuliez E.C.G.A. Briner E.C.P.A. Karamata 20 Poldini I.P.

Heures	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	
14 à 15	Rossier 20 Monnier E.C.P.A. Rey I.S.E.	Tiercy 20 Rossier E.A. 15 Mirimanoff L.Ph. Monnier E.C.P.A. <i>Paillard</i> E.C. 23		Van der Wyk E.C. 4	Karamata 20	Karamata 20 Van der Wyk E.C. 4	
15 à 16	Rossier 20	Tiercy 20 Rossier E.A. 15 Mirimanoff L.Ph.			Reverdin 30 Karamata 20	Karamata 20	
16 à 17	Linder Cl. 0.	de Rham 20			Karamata 20	Karamata 20	
17 à 18	Linder Cl. 0. Gysin A.I.H. Mirimanoff L.Ph. Briner E.C.P.A. Leber E.C.G.A.	Paréjas A.I.H. <i>Ruffet</i> 20 Oberholzer L.Ph.	Paréjas A.I.H. Guyénot 30 Rossier 20 <i>Boissonnas</i> E.C.G.A.	Jayet A.I.H. Karamata 20	Linder Cl. 0. Karamata 20 <i>Schusselé</i> E.C. 5 <i>Verniory</i> A.I.H.		
18 à 19	Linder Cl. 0. Briner E.C.P.A. Paréjas A.I.H. Mirimanoff L.Ph. Sauter 44 Becherer 55	Paréjas A.I.H. Sauter 44 Susz E.C.P.A. Oberholzer L.Ph. <i>Spreter</i> E.C.P.A.	Briner E.C.P.A. Paréjas A.I.H. Sauter 44 Rossier 20		Linder Cl. 0.	SPORTS	

Les exercices pratiques et les travaux de laboratoires ne figurent pas dans ce tableau. Se référer au texte du programme.  
 Voir page 67, l'horaire de la 1<sup>re</sup> année de médecine.

# FACULTÉ DES LETTRES

M. le professeur Paul COLLART, Doyen.

Reçoit le mardi, à 14 heures, à la Bibliothèque publique et universitaire, 2<sup>e</sup> étage

M. Victor Martin, prof. ord.	Salle
<i>Interprétation d'auteurs grecs.</i>	
170 <i>Hérodote I.</i>	2 h. 47.
Vendredi, à 8 et à 9 heures.	
171 <i>Callimaque, Hymnes.</i>	2 h. B.P. 4. <sup>1</sup>
Mardi, à 10 et à 11 heures.	
172 <i>Thème grec.</i>	1 h. B.P. 4.
Mercredi, à 16 heures.	
173 <i>Conférence de littérature grecque : Le théâtre.</i>	1 h. 45.
Mardi, à 17 heures.	
174 <i>Conférence d'histoire grecque.</i>	2 h. B.P. 4.
Jeudi, à 8 et à 9 heures.	
175 <i>Papyrologie grecque : Exercices de déchiffrement et d'interprétation.</i>	
(S'adresser au professeur).	
176 <i>Exercices de version grecque</i> (pour les candidats au 1 <sup>er</sup> examen). Cette conférence sera dirigée par M. W. BORGEAUD, assistant.	1/2 h. 47.
Jeudi, à 10 et à 11 heures, une fois par mois.	
 M <sup>lle</sup> Esther Bréguet, prof. extraord.,	
177 <i>Interprétation d'auteurs latins</i> (1 <sup>er</sup> examen).	
<i>Tibulle</i> : Elégies I (4-3 ; 5-7 ; 10).	2 h. 45.
Mardi, à 8 et à 9 heures.	
178 <i>Thème latin</i> (2 <sup>e</sup> examen).	1 h. B.P. 4.
Mercredi, à 17 heures.	
179 <i>Exercices de version latine.</i>	1/2 h. 47.
Jeudi, à 10 et à 11 heures, toutes les 4 semaines.	
Cette conférence est dirigée par M. W. BORGEAUD, assistant.	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

M. Robert Godel, chargé de cours.	
180 <i>Littérature latine.</i>	1 h.
La satire.	
Vendredi, à 8 heures.	45.
181 <i>Explication d'auteurs latins.</i>	2 h.
<i>Properc</i> , Elégies, l. IV.	
Mardi, à 8 et à 9 heures.	B.P. 4. <sup>1</sup>
182 <i>Introduction aux études latines.</i>	1 h.
Lundi, à 9 heures.	B.P. 4.
 M. Paul Collart, prof. ord.	
183 <i>Histoire romaine</i> :	
La Suisse à l'époque romaine.	2 h.
Samedi, à 10 et à 11 heures.	B.P. 4.
184 <i>Textes historiques latins.</i>	1 h.
Suétone, <i>Vie d'Auguste</i> .	B.P. 2.
Vendredi, à 10 heures.	
 M. Marcel Raymond, prof. ord.	
<i>Cours de littérature</i> :	
185 Michelet, historien et poète.	2 h.
Lundi et vendredi, à 17 heures.	30.
<i>Conférences</i> :	
186 1. La dramaturgie de Musset (pour les candidats au 1 <sup>er</sup> examen).	2 h.
Mercredi, de 10 à 12 heures.	Aula
187 2. Explication de textes de poètes modernes (en vue du 1 <sup>er</sup> examen de la licence).	1 h.
Mardi, à 18 heures.	47.
188 3. Explication des auteurs inscrits au programme du second examen de la licence.	1 h.
Jeudi, à 10 heures.	B.P. 4.
189 4. Préparation à la lecture des grands écrivains.	2 h.
Mercredi, de 14 à 16 heures.	B.P. 4.
190 5. Bibliographie critique de la littérature contemporaine.	1 h.
Mercredi, à 9 heures.	B.P. 4.
Les conférences N <sup>o</sup> s 4 et 5 sont dirigées par M. Jean Rousset, assistant.	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

**M. Henri Morier**, prof. extraord.

*Cours :*

- 191 Histoire de la langue française cultivée :  
2<sup>e</sup> partie du XVII<sup>e</sup> siècle.  
Samedi, à 11 heures.

*Conférences :*

- 192 1. Explication grammaticale des auteurs inscrits  
au programme de la licence, 2<sup>e</sup> partie.

Mercredi, à 17 heures.

- 193 2. Métrique : analyse phonologique expressive.  
Lundi, à 15 heures.

**M. Henri Reverdin**, prof. ord. (suppléance).

*Conférence :*

- 194 Les écrits philosophiques de Voltaire (pour les  
candidats au 2<sup>me</sup> examen de la licence, toutes  
mentions).

Jeudi, de 16 à 18 heures.

**M. André Burger**, prof. ord.

- 195 *Littérature médiévale* : Chrétien de Troyes  
Samedi, à 9 heures.

- 196 *Grammaire historique du français*.  
Jeudi, à 14 heures.

- 197 *Introduction à l'étude du vieux provençal*.  
Samedi, à 8 heures.

- 198 *Explication de textes en vieux provençal*.  
Vendredi, à 8 heures.

- 199 Lecture de Béroul, *Le roman de Tristan* (C.F.M.A.).  
Jeudi, à 8 heures et vendredi, à 14 heures.

**M. Gottfried Bohnenblust**, prof. ord.

*Langue et littérature allemandes. — Cours :*

- 200 a) L'époque réaliste.  
Lundi et mardi, à 11 heures.

Salle

1 h.  
17.

1 h.  
B.P. 2.<sup>1</sup>

1 h.  
S.C. II.

2 h.  
B.P. 2.

1 h.  
B.P. 1.

1 h.  
17.

1 h.  
B. P. 1.

1 h.  
B.P. 1.

2 h.  
B.P. 2.

2 h.  
45.

201 b) Hölderlin.

Lundi, à 18 heures.

*Conférences (Deutsches Seminar) :*

- 202 a) La poésie romantique.

Vendredi, de 10 à 12 heures.

- 203 b) Chanson des Nibelungen.  
Vendredi, à 9 heures.

Enseignement donné par l'assistant du professeur,  
**M. Hans Schweizer**, Dr phil.

- 204 *Explication littéraire des auteurs inscrits au pro-*  
*gramme de la licence.*

Samedi, à 10 heures.

- 205 *Thème et version*.

Samedi, à 11 heures.

**M. Hans W. Häusermann**, prof. ord.

- 206 *Langue et littérature anglaises. — Cours :*  
English Renaissance Literature

Lundi, à 11 h. et jeudi, à 9 heures.

*Conférences.*

- 207 1. Introduction to Middle English.  
Mardi, à 14 h. et jeudi, à 15 h.

- 208 2. Prescribed Modern English Books.  
Lundi, à 14 et à 15 heures.

*Cours pratiques.*

- 209 1. Thème.

Lundi, à 10 heures.

- 210 2. Version.

Mardi, à 10 heures.

- 211 3. Phonétique anglaise.

Vendredi, à 10 heures.

Les cours pratiques sont donnés par M. E. J. Pratt,  
Dr phil. (Oxon.), assistant du professeur.

- 212 **M. Reto Bezzola**, prof. ord. à l'Univ. de Zurich  
fera pendant le semestre d'été 1953, 7 confé-  
rences sur la culture et la langue rétoromane  
dans le cadre des langues romanes et 7 sur  
littérature rétoromane à partir du 17<sup>e</sup> siècle.  
Mardi, de 17 à 18 h. et de 18 à 19 heures.

Salle

1 h.  
45.

2 h.  
B.P. 1.<sup>1</sup>

1 h.  
B.P. 1.

1 h.  
47.

1 h.  
47.

2 h.  
30.

2 h.  
B.P. 2.

2 h.  
29.

1 h.  
17.

1 h.  
17.

1 h.  
17.

2 h.  
S.C. 1.

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

	Salle
<b>M. Henri de Ziegler, prof. ord.</b>	
<i>Conférence de littérature italienne.</i> — Explication des auteurs italiens inscrits au programme de la licence.	
213 I <sup>re</sup> partie.	2 h. B.P. 2 <sup>1</sup> .
Lundi, à 10 h. et mercredi, à 18 heures.	
214 II <sup>me</sup> partie.	2 h. B.P. 2.
Mercredi, à 15 et à 16 heures	
215 <i>Exercices de dissertation française</i> (destinés aux candidats à la licence ès lettres; toutes mentions).	2 h. B.P. 4.
Vendredi, à 14 et à 15 heures.	
 <b>M. Henri Frei, prof. ord.</b>	
<i>Sanskrit.</i>	
216 a) Cours élémentaire.	1 h. B.P. 2.
Lundi, à 11 heures.	
217 b) Textes (1 ou 2 degrés, chacun 1 h.).	1 h. B.P. 2.
Jeudi, à 11 heures.	
218 <i>Grammaire comparée.</i>	1 h. 50.
Jeudi, à 8 heures.	
219 <i>Linguistique générale.</i> — Adverbes et conjonctions.	2 h. 45.
Lundi, à 15 et à 16 heures.	
220 <i>Conférence.</i> — Discussions et recherches.	1 h. 47.
Vendredi, à 15 heures.	
<i>Phonétique.</i> — (Assistant : M. Ed.-J. Junod).	
221 <i>Phonétique du français moderne</i> (exposé théorique) : Le mot et la phrase. (Voir Séminaire de français moderne).	1 h. 12.
Mercredi, à 11 heures.	
222 <i>Exercices de phonétique expérimentale</i> (laboratoire).	3 h. 1 bis.
Mercredi, de 8 à 11 heures.	
223 <i>Travaux de recherches</i> (pour le certificat d'études de phonétique française).	1 bis.
Mardi, jeudi, vendredi et samedi matin.	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

<sup>2</sup> Laboratoire de phonétique, sous-sol de l'Université.

	Salle
<b>M. Charles Werner, prof. ord.</b>	
<i>224 Histoire de la philosophie.</i> — Les principaux systèmes de la philosophie moderne depuis Leibnitz.	3 h. 45.
Mardi, mercredi et vendredi, à 16 heures.	
<i>225 Cours spécial.</i> — L'existentialisme dans la pensée contemporaine en France.	1 h. 45.
Jeudi, à 11 heures.	
<i>226 Conférence.</i> — Schopenhauer et Nietzsche.	2 h. 50.
Samedi, de 14 à 16 heures.	
 <b>M. Henri Reverdin, prof. ord.</b>	
<i>Philosophie.</i> — <i>Cours :</i>	
<i>227 1. Introduction aux problèmes de la pensée :</i> Logique, science, philosophie.	1 h. 30.
Jeudi, à 15 heures.	
<i>228 2. Les problèmes philosophiques et la pensée morale.</i>	1 h. 45.
Mardi, à 15 heures.	
<i>229 Conférence.</i> — Lectures, dissertations et discussions.	1 h. B.P. 2. <sup>1</sup>
Mardi, à 17 heures.	
 <b>M. Robert Dottrens, prof. ord.</b>	
<i>230 Pédagogie générale.</i> — Les buts et les moyens de l'éducation.	1 h. 45.
Lundi, à 17 heures.	
<i>231 Histoire de la pédagogie.</i> — Les doctrines et les institutions au XVII <sup>e</sup> siècle.	1 h. 45.
Mercredi, à 8 heures.	
<i>232 Didactique générale.</i> — Les méthodes actives.	1 h. 49.
Mardi, à 8 heures.	
<i>233 Organisation scolaire.</i>	1 h. Inst. Sc. Education <sup>2</sup> .
Vendredi, à 15 heures.	
<i>Conférences :</i>	
<i>234 Les œuvres péri-scolaires.</i>	1 h. Lab. de pédag. expérим. Ecole du Mail <sup>3</sup> .
Lundi, à 10 heures.	
<i>235 Travaux et discussions en relation avec les cours.</i>	1 h. Inst. Sc. Ed.
Vendredi, à 14 heures..	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

<sup>2</sup> Palais Wilson, 52, rue des Pâquis.

<sup>3</sup> Rue du Village-Suisse.

<b>M. Paul-E. Martin, prof. ord.</b>	
236 <i>Histoire du moyen âge : L'Europe au XVe siècle.</i>	1 h.
Lundi, à 10 heures.	45.
237 <i>Histoire nationale. — La Suisse médiévale.</i>	2 h.
Mardi et mercredi, à 14 heures.	45.
238 <i>Conférence d'histoire du moyen âge et d'histoire nationale : Etudes, recherches et explications de textes (programme de la licence).</i>	2 h.
Lundi, à 15 et à 16 heures.	B.P. 41.
239 <i>Paléographie du moyen âge : exercices pratiques (deux ou trois degrés, chacun 1 heure).</i>	1 h.
Mercredi, à 8, à 9, évent. 10 h. Arch. d'Etat. Salle Harvey <sup>2</sup> .	
<i>Recherches d'histoire de Genève (avec la collaboration des archivistes).</i>	
Tous les jours.	Archives d'Etat.
<b>M. Sven Stelling-Michaud, prof. extr.</b>	
240 <i>Histoire moderne : de la guerre de Sept Ans à la Révolution américaine.</i>	1 h.
Mardi, à 16 heures.	46.
241 <i>Etudes de textes et travaux pratiques.</i>	2 h.
Jeudi, de 10 à 12 heures.	S.C. II.
242 <i>Histoire des doctrines politiques : Machiavel et le machiavélisme.</i>	1 h.
Jeudi, à 16 heures.	45.
<b>M. Luc Monnier, prof. extr.</b>	
243 <i>Histoire contemporaine. — Napoléon III (suite).</i>	1 h.
Mardi, à 10 heures.	45.
244 <i>Conférence d'histoire contemporaine.</i>	2 h.
Samedi, à 8 et à 9 heures.	47.
245 <i>Histoire diplomatique. — La première guerre mondiale (1914-1918) (suite).</i>	1 h
Vendredi, à 11 heures.	45.
<b>M. Waldemar Deonna, prof. ord.</b>	
<i>Archéologie et histoire de l'art :</i>	
246 a) L'art grec de la période hellénistique et gréco-romaine (suite du semestre d'hiver) (avec projections).	1 h.
Mardi, à 14 heures.	46.

247 b) Quelques lieux célèbres de la Grèce antique : Athènes, Délos, Olympie, Delphes. etc. (avec projections).	1 h.
Jeudi, à 15 heures.	45.
<b>M. Pierre Bouffard</b> , chargé de cours. <i>Histoire de l'art.</i>	
248 La sculpture italienne avant la Renaissance.	1 h.
Mardi, à 18 heures.	46.
249 Les grandes époques de la sculpture.	1 h.
Mercredi, à 17 heures.	46.
250 <i>Séminaire.</i> Le portrait dans la peinture.	1 h.
Mardi, à 15 heures.	Bibl.Arch. 1
<b>M. Paul Aebischer</b> , chargé de cours.	
251 <i>Explication de : Unamuno : Tres novelas ejemplares.</i>	1 h.
Mardi, à 14 heures.	47.
252 <i>Explication de : Camilo José Cela, La Colmena.</i>	1 h.
Mardi, à 15 heures.	47.
253 Éléments lexicaux américains dans les ouvrages espagnols relatifs à la découverte de l'Amérique (suite).	1 h.
Mardi, à 16 heures.	47.
<b>M. Charles Maystre</b> , prof. extr.	
254 <i>Histoire de l'Egypte ancienne</i> : De la conquête de Cambuse à l'arrivée d'Alexandre Le Grand (525-332) (avec projections).	1 h.
Mercredi, à 18 heures.	46.
255 <i>Interprétation de textes égyptiens.</i>	1 h.
Mardi, à 17 heures.	B.P. 4.2
256 <i>Initiation à la lecture des hiéroglyphes.</i>	1 h.
Mardi, à 18 heures.	B P. 4.
<b>M. Georges Nagel</b> , prof. ord. à la Faculté de Théologie.	
257 <i>Le nouvel empire égyptien.</i> — Horemheb et la liquidation de la réforme d'El Amarna.	1 h.
Mercredi, à 16 heures.	30.

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE

	Salle
M. Samuel Baud-Bovy, prof. extr.	
258 <i>Interprétation des auteurs de licence.</i>	2 h.
Vendredi, à 17 et 18 heures.	29.
M. Willy Tappolet, chargé de cours.	
259 <i>L'école romantique (1<sup>re</sup> partie) : Weber et Schubert.</i>	1 h.
Mardi, à 18 heures.	48.
260 <i>Mozart : «Don Giovanni».</i>	1 h.
Mardi, à 17 heures	48.
M. Serge Karcevski, prof. extr.	
261 <i>Léon Tolstoï et son temps</i> (suite du cours d'hiver).	1 h.
Mercredi, à 18 heures.	50.
262 <i>Interprétation d'auteurs russes inscrits au programme de la licence.</i>	2 h.
(Jours et heures à fixer).	

#### COURS EMPRUNTÉS À D'AUTRES FACULTÉS

##### FACULTÉ DES SCIENCES

M. Marc Sauter, prof. extr.  
*Anthropologie* (Préhistoire). (Voir page 15).

##### FACULTÉ DES SCIENCES ÉCONOMIQUES ET SOCIALES

M. Antony Babel, prof. ord.  
*Histoire économique*. (Voir page 37).

##### CENTRE D'ÉTUDES ORIENTALES (voir page 127)

#### COURS DE PRIVAT-DOCENTS

	Salle
M. Willy-Alfred Borgeaud, Dr ès lettres.	
263 <i>Pindare et Bacchylide. Interprétation de textes lyriques.</i>	1 h.
Jour et heure à fixer.	
M. Tomaso Riccardo Castiglione, Dr ès lettres et philosophie.	
264 <i>Lecture de textes pour la licence ès lettres (1<sup>re</sup> partie).</i>	1 h.
Mardi, à 14 heures.	B.P. 1
265 <i>Lecture de textes (2<sup>me</sup> partie).</i>	1 h.
(Jour et heure à fixer).	
266 <i>Thème et version.</i>	1 h.
Jeudi, à 14 heures.	B.P. 4
267 <i>Dissertations de littérature</i> (pour les candidats à la licence).	1 h.
Samedi, à 10 heures.	B.P. 2
M. Daniel Christoff, Dr ès lettres.	
268 <i>Le problème du temps dans l'histoire de la philosophie.</i>	1 h.
Lundi, à 18 heures.	47
269 <i>Vocabulaire philosophique et introduction à la lecture des philosophes.</i>	1 h.
Lundi, à 11 heures.	B.P. 1
M. Georges Guendet, Dr ès lettres.	
270 <i>Sanskrit — Interprétation de poètes lyriques.</i>	1 h.
Mercredi, à 14 heures.	B.P. 2
M. Aldo Dami, Dr ès lettres.	
271 <i>Géographie ethnique et linguistique. — Les langues germaniques.</i>	1 h.
Vendredi, à 17 heures.	17
Mme Claire-Eliane Engel, Dr ès lettres.	
272 <i>Le théâtre romantique en Angleterre.</i>	1 h.
Mercredi, à 15 heures.	S.C. 2.
Mme Anne-Marie Ferrero-Speckel, Dr ès lettres.	
273 <i>Littérature italienne moderne.</i>	1 h.
Jour et heure à fixer.	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

	Salle
<b>M. Charles Fournet, Dr ès lettres.</b>	
<i>Histoire générale de la littérature française.</i> —	
274   Le théâtre classique II : Corneille. Lundi, à 18 heures.	1 h.     17
275   La poésie au XIX <sup>e</sup> siècle (II) : Des Parnassiens à la Comtesse de Noailles. Mardi, à 17 heures.	1 h.     47
<b>M. Otto Hassler, Dr phil.</b>	
<i>Cours de Schwizertütsch</i> : phonétique, notions grammaticales, conversation et lecture.	
276   a) débutants. Mardi, à 17 heures.	1 h.     17
277   b) avancés. Mardi, à 18 heures.	1 h.     17
278 <i>Geschichte der deutschen Literatur.</i> - Frühmittelhoch-deutsche Zeit. Mercredi, à 18 heures.	1 h.     47
<b>M. François Lasserre, Dr ès lettres.</b>	
279 <i>Les débuts de la philosophie grecque, d'Hésiode aux Sophistes.</i> Lundi, à 14 heures.	1 h.     B.P. 1
<b>M. Fernand-Lucien Mueller, Dr ès lettres.</b>	
280 <i>L'existentialisme.</i> Mardi, à 11 heures.	1 h.     49
281 <i>L'œuvre de Jean-Paul Sartre.</i> Mardi, à 11 heures.	1 h.     49
<b>M. Friedrich Muthmann, Dr phil.</b>	
282 <i>Le romantisme dans l'art européen</i> (avec projections) Mardi, à 17 heures.	1 h.     46
<b>M. Boris Nicolsky.</b>	
283 <i>L'impérialisme russe</i> (étude historique). Jeudi, à 17 heures.	1 h.     47
<b>M. Olivier Reverdin, Dr ès lettres.</b>	
284 <i>Lecture et interprétation d'un texte grec : Platon, Phédon.</i> Lundi, à 10 heures.	1 h.     B.P. 1
<b>M. Adrien Robinet de Cléry, Dr ès lettres.</b>	
285 <i>Rainer-Maria Rilke, d'après sa correspondance.</i> Mercredi, à 18 heures.	1 h.     S.E.S.

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

	Salle
286 <i>Traduction de textes allemands en français, avec indication des termes anglais.</i> Mercredi, à 9 heures.	1 h.     17
287 <i>Traduction de textes techniques français en allemand.</i> Vendredi, à 9 heures.	1 h.     17
288 <i>Traduction de textes techniques anglais en allemand, avec indication des termes français.</i> Jeudi, à 14 heures.	1 h.     S.C. II <sup>1</sup>
<b>M. Pedro Rossello, Dr ès sc. soc.</b>	
289 <i>Education comparée</i> : L'évolution éducative. Vendredi, à 16 heures.	1 h.     I.S.E. <sup>2</sup>
<b>M. Alexandre Safran, Dr phil.</b>	
290 <i>Histoire de la pensée juive.</i> Mardi, à 18 heures.	1 h.     50
<b>M. Alexandre Soloviev, Dr en droit.</b>	
291 <i>Histoire politique et sociale de l'empire de Byzance.</i> Mercredi, à 11 heures.	1 h.     B.P. 1
<b>Mme Mélanie Stiassny, Dr phil.</b>	
292 <i>L'art du Japon</i> (avec projections). Vendredi, à 17 heures.	1 h.     45
<b>M. Raymond Tschumi, Dr ès lettres.</b>	
293 <i>Quelques aspects de la littérature américaine.</i> Jeudi, à 11 heures.	1 h.     50
<b>M. Léon Walther, Dr phil., lic. en droit.</b>	
294 <i>Orientation professionnelle vers les carrières libérales.</i> Samedi, à 11 heures.	1 h.     S.C. II.

Conditions d'admission, grades, diplômes et certificats :  
Voir le Règlement de la Faculté et le plan d'études, en vente à la Caisse de l'Université.

**COURS DE VACANCES DE LANGUE FRANÇAISE**  
(Voir page 91).

<sup>1</sup> Bibliothèque de la Faculté de Droit, 2<sup>e</sup> étage.

<sup>2</sup> Institut des Sciences de l'Education, 52, rue des Pâquis.

Arch. == Archives d'Etat.  
 B. A. == Bibliothèque d'Art, Promen. du Pin.  
 B. P. == Salle de Conf. de la Biblioth. publ.  
 I.S.E. == Institut des Sciences de l'Education.  
 L.A. == Laboratoire d'Anthropologie.

H.E.A. == Ecole d'Architecture.  
 M.A.H. == Musée d'Art et d'histoire  
 S.B.S. == Salle de Conf. de la Fac. des Sciences Econ. et Sociales. Bibl. publ. et univ.

## FACULTÉ DES LETTRES

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
8 à 9			Bréguet Godel Dottrens	B.P. 1 49	P. E. Martin Dottrens Junod	Arch. 45 1 bis	Frei V. Martin Burger	50 B.P. 1 B.P. 2	V. Martin Burger Godel	47 B.P. 1 45	Monnier Burger	47 B.P. 1
9 à 10	Godel	B.P. 4	Bréguet Godel	B.P. 1 45	P. E. Martin <i>Robinet de Cléry</i> Raymond Junod	Arch. 47 B.P. 1 1 bis	V. Martin Häusermann	B.P. 1 30	V. Martin Bohnenblust <i>Robinet de Cléry</i>	47 B.P. 1 17	Monnier Burger	47 B.P. 1
10 à 11	Dottrens P. E. Martin de Ziegler Häusermann <i>O. Reverdin</i>	Ec. Mail 45 B.P. 2 17 B.P. 4	V. Martin Monnier Häusermann	B.P. 1 45 17	Raymond P. E. Martin Junod	Aula Arch. 1 bis	Stelling-Michaud Raymond Frei Borgeaud	S.C. II B.P. 1 B.P. 2 47	Bohnenblust Collart Häusermann	B.P. 1 B.P. 2 17	Collart <i>Castiglione</i> Schweizer	B.P. 1 B.P. 2 47
11 à 12	Bohnenblust Häusermann <i>Christoff</i> Frei	45 B.P. 2 B.P. 1 B.P. 2	V. Martin Bohnenblust	B.P. 1 45	Raymond Junod <i>Mueller</i> <i>Soloviev</i>	Aula 1 49 B.P. 1	Stelling-Michaud Werner <i>Tschumi</i> Borgeaud	S.C. II 45 50 47	Bohnenblust Monnier	B.P. 1 45	Morier Collart Schweizer <i>Walther</i>	47 B.P. 1 47 S.C. II

## FACULTÉ DES LETTRES (suite):

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
14 à 15	Häusermann <i>Lasserre</i>	29 B.P. 1	Häusermann P. E. Martin Deonna Aebischer <i>Castiglione</i>	B.P. 2 45 46 50 B.P. 1	P. E. Martin Raymond <i>Cuendet</i>	45 B.P. 1 B.P. 2	Burger <i>Castiglione</i> <i>Robinet de Cléry</i>	17 B.P. 1 S.C. 2	de Ziegler Burger Dottrens	B.P. 1 B.P. 2 I.S.E.	Werner	50
15 à 16	Morier Frei P. E. Martin Häusermann	S.C. II 45 B.P. 1 29	Reverdin Bouffard Aebischer	45 B.A. 47	de Ziegler Raymond <i>Engel</i> Morier	B.P. 2 B.P. 1 B.P. 2 55	Reverdin Deonna Häusermann	30 46 B.P. 2	Dottrens Frei de Ziegler	I.S.E. 47 B.P. 1	Werner	50
16 à 17	Frei P. E. Martin	45 B.P. 1	Werner Stelling-Michaud Aebischer	45 46 47	Werner V. Martin Nagel	45 B.P. 1 30 B.P. 2	Stelling-Michaud Reverdin	45 B.P. 2	Werner Rossello	I.S.E.		
17 à 18	Raymond Dottrens	30 45	Bezzola Maystre Tappolet <i>Muthmann</i> Reverdin <i>Fournet</i> <i>Hassler</i>	S.C. 1 B.P. 1 48 46 B.P. 2 47 47	Bréguet Bouffard	B.P. 1 46	<i>Nicolsky</i> Reverdin	47 B.P. 2	Dami Raymond Baud-Bovy <i>Stiassny</i>	47 30 29 45		
18 à 19	Bohnenblust <i>Christoff</i> <i>Fournet</i>	45 47 49	Raymond Tappolet Bouffard Maystre <i>Hassler</i> <i>Safran</i> Bezzola	47 48 46 B.P. 1 47 50 S.C. 1	de Ziegler Karczewski <i>Hassler</i> Maystre <i>Robinet de Cléry</i> S.E.S.	B.P. 2 50 47 46 17 50 S.C. 1			Baud-Bovy	29		SPORTS

FACULTÉ DES SCIENCES ÉCONOMIQUES  
ET  
SOCIALES

M. le professeur Claudio TERRIER, Doyen.  
Reçoit le jeudi et le vendredi, à 11 heures, à la Faculté  
(Bibliothèque publique, rez-de-chaussée).  
Téléphone 485 26

M. X. Suppléant M. Roger Girod.	Salle
<i>Cours.</i>	
310 <i>Sociologie.</i> — Thèmes actuels de la recherche socio-logique: enquêtes globales; sociologie du travail; sociologie des attitudes et de l'information.	2 h. 46.
Lundi, à 8 et à 9 heures.	
311 <i>Conférence</i> Recherches sociologiques sur des problèmes actuels.	1 h. 46.
Lundi, à 10 heures.	
 M. Jacques L'Huillier, prof. ord.	
312 <i>Economie politique générale.</i> — Régimes économiques. Echanges internationaux. Equilibre économique général. Cycles économiques.	3 h. 30.
Lundi, mardi et mercredi, à 18 heures.	
313 <i>Conférence d'économie politique générale.</i>	1 h. S.E.S. <sup>1</sup>
Mercredi, à 14 heures.	
314 <i>Economie politique spéciale.</i> — La coopération économique internationale.	1 h. S.E.S.
Mercredi, à 17 heures.	
315 <i>Conférence d'économie politique spéciale.</i>	1 h. 28.
Mardi, à 17 heures.	
 M. Louis Comisetti, prof. extr.	
316 <i>Economie publique.</i>	2 h. S.E.S.
Conférences - Cas pratiques.	
Samedi, à 10 et à 11 heures.	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire, rez-de-chaussée.

M. William E. Rappard, prof. ord.	
317 <i>Finances publiques.</i> — Les impôts indirects. Le crédit public.	2 h.
Mercredi, à 16 heures, et jeudi, à 8 heures.	46.
318 <i>Les projets politiques et économiques d'après-guerre.</i>	1 h.
Lundi, à 17 heures.	I.H.E.I. <sup>1</sup>
 M. Antony Babel, prof. ord.	
319 <i>Histoire économique.</i> — De la Renaissance au XVIII <sup>e</sup> siècle.	3 h.
Mardi, mercredi et vendredi, à 11 heures.	46.
320 <i>Conférence d'histoire économique.</i>	1 h.
a) Travaux sur les périodes étudiées dans le cours.	
b) Les doctrines socialistes françaises de la première moitié du XIX <sup>e</sup> siècle.	
Mardi, à 10 heures.	46.
321 <i>Economie sociale.</i> — La législation du travail.	2 h.
Mercredi, à 9 et vendredi, à 16 heures.	46.
322 <i>Conférence d'économie sociale.</i> — Explication, discussion et complément du cours.	1 h.
Vendredi, à 17 heures.	46.
 M. Charles A. Burky, prof. ord.	
<i>Géographie humaine.</i>	
323 <i>Théorie.</i> — Milieux physiques types.	1 h.
Mardi, à 14 heures.	48.
324 <i>Application.</i> — Problèmes de la Méditerranée.	1 h.
Samedi, à 10 heures.	46.
325 <i>Evolution.</i> — Organisation du monde.	1 h.
Samedi, à 11 heures.	30.
<i>Conférences.</i>	
326 Etudes de questions d'actualité.	1 h.
Samedi, à 9 heures.	46.
327 Analyse d'auteurs contemporains.	1 h.
Mardi, à 15 heures.	46.
328 <i>Etudes géographiques.</i> — Travaux de préparation (avec le concours de l'assistant).	
(Jour et heure à fixer).	
V. <i>Géographie humaine des pays de langue française</i> (Séminaire de français moderne), p. 93.	

<sup>1</sup> Institut de hautes études internationales, 132, rue de Lausanne.

	Salle
<b>M. Liebmann Hersch, prof. ord.</b>	
329 <i>Statistique générale.</i> — Eléments de démographie comparée (nuptialité ; divorces ; natalité ; mortalité ; accroissement naturel et reproduction des populations européennes.	2 h. 46.
Mercredi, à 10 heures et jeudi, à 11 heures.	
330 <i>Conférence de statistique générale.</i> — Travaux des élèves et complément du cours.	1 h. 46.
Jeudi, à 14 heures.	
331 <i>Statistique spéciale.</i> — Théories et réalités démographiques.	2 h. 46.
Vendredi, à 15 et à 18 heures.	
332 <i>Conférence de statistique spéciale.</i>	1 h. S.E.S. <sup>1</sup>
Mercredi, à 15 heures.	
<i>Travaux pratiques.</i> — Exercices de calcul statistique et de représentation graphique (avec le concours de l'assistant).	
(Jours et heures à fixer).	S.E.S.
<i>Recherches démographiques</i> pour étudiants avancés et gradués de la Faculté.	
(Jours et heures à fixer).	
<b>M. Pierre Folliet, prof. ord.</b>	
333 <i>Technique commerciale.</i> — Expertises, arbitrages et contrôle en comptabilité.	1 h. 46.
Lundi, à 16 heures.	
334 Application des lois fiscales.	1 h. 46.
Lundi, à 17 heures.	
335 <i>Conférence.</i> — Cas pratiques étudiés en droit commercial et fiscal et en comptabilité.	2 h. S.E.S.
Mercredi, à 8 et à 9 heures.	
336 <i>Droit fiscal.</i>	2 h. S.E.S.
Mardi, à 17 heures et à 18 heures.	
<b>M. Claudius-Pierre Terrier, prof. ord.</b>	
337 <i>Economie commerciale.</i> — Les entreprises du commerce de gros et du commerce de détail.	4 h. 46.
Jeudi, et vendredi, à 9 et à 10 heures.	
338 <i>Conférence.</i> — Etude critique de cas choisis.	2 h. S.E.S.
Lundi, à 10 et à 11 heures.	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire, rez-de-chaussée droite.

	Salle
<i>Exercices de comptabilité et de calculs commerciaux</i> (avec le concours de l'assistant, M. Jean VALENCIEN).	
339 <i>Calculs commerciaux.</i>	2 h. 46.
Jeudi à 15 heures et vendredi, à 8 heures.	
340 <i>Comptabilité.</i>	2 h. 30.
Mardi, à 16 et à 17 heures.	
<b>M. Henry Pasdermadjian, prof. extr.</b>	
341 <i>Organisation et comptabilité industrielles.</i> — La traduction comptable du calcul des prix de revient. La liaison entre la comptabilité générale et la comptabilité industrielle.	2 h. 45.
Samedi, à 8 et à 9 heures.	
<b>M. Jean-T. Lacour, chargé de cours.</b>	
859 <i>Droit des transports.</i> — (Partie spéciale ; Droit aérien).	1 h. 50.
Mardi, à 9 heures.	
860 <i>Droit des transports</i> (partie générale).	1 h. 50.
Mardi, à 10 heures.	
<b>M. Laurent L'Huillier, chargé de cours.</b>	
342 <i>Droit des obligations.</i> — Dispositions spéciales.	1 h. 48.
Jeudi, à 16 heures.	
343 <i>Droit des obligations.</i> — Conférence.	1 h. 48.
Jeudi, à 17 heures.	
<b>M. Henri Reverdin, prof. ord.</b>	
227 <i>Philosophie.</i> — Introduction aux problèmes de la pensée : Logique, science, philosophie.	1 h. 30.
Jeudi, à 15 heures.	

Il est prévu, en complément des cours commerciaux, des visites d'entreprises privées ou publiques ; elles sont organisées, avec l'assentiment de la Faculté, par M. Eugène Soutter.

## COURS EMPRUNTÉS A D'AUTRES FACULTÉS

### FACULTÉ DES SCIENCES

- M. Jean Karamata, prof. ord. : *Calcul différentiel et intégral* (p. 5).  
 M. André Ammann, prof. extr. : *Algèbre* (p. 5).  
 M. Paul Rossier, chargé de cours : *Mathématiques générales* (p. 5).  
 M. Georges de Rham, prof. extr. : *Calcul des probabilités* (p. 6).  
 M. Georges Tiercy, prof. ord. : *Astronomie* (p. 6).  
 M. Edouard Paréjas, prof. ord. : *Géologie*.  
 — *Géographie physique*.  
 — *Paléontologie* (p. 11).  
 M. Emile Guyénot, prof. ord. : *Zoologie* (p. 12).  
 M. Fernand Chodat, prof. ord. : *Botanique générale* (p. 13).  
 M. Charles Bähni, prof. extr. : *Botanique systématique* (p. 14).  
 M. Marc Sauter : *Anthropologie générale et paléontologie humaine* (p. 15).  
 M. Jean Piaget, prof. ord. : *Psychologie expérimentale* (p. 16).

### FACULTÉ DES LETTRES

- M. Marcel Raymond, prof. ord. : *Littérature française moderne et contemporaine* (p. 23).  
 M. Charles Werner, prof. ord. : *Histoire de la philosophie* (p. 27).  
 M. Robert Dottrens : *Pédagogie générale* (p. 27).  
 M. Henri Frei, prof. ord. : *Linguistique* (p. 26).  
 M. Paul-E. Martin, prof. ord. : *Histoire nationale* (p. 28).  
 M. Luc Monnier, prof. extr. : *Histoire contemporaine et histoire diplomatique* (p. 28).  
 M. S. Stelling-Michaud, prof. extr. : *Histoire moderne. Histoire des doctrines politiques* (p. 28).  
 M. Waldemar Deonna, prof. ord. : *Archéologie et art antique* (p. 28).  
 M. Pierre Bouffard, chargé de cours : *Histoire de l'art* (p. 29).  
 M. Henri Reverdin, prof. ord. : *Philosophie* (p. 24).

### FACULTÉ DE DROIT

- M. Paul Carry, prof. ord. : *Droit commercial* (p. 46).  
 M. Edmond Martin-Achard, prof. extr. : *Brevets d'invention* (p. 47).  
 M. Maurice Bourquin, prof. ord. : *Droit international public* (p. 47).

- M. W. Amédée Liebeskind, prof. ord. : *Histoire des institutions* (p. 48).  
 M. Maurice Battelli, prof. ord. : *Droit public général. Droit public et administratif suisse* (p. 48).  
 M. Georges Sauser-Hall, prof. ord. : *Droit civil comparé* (p. 46).  
 M. Léopold Boissier, prof. extr. : *Droit constitutionnel comparé* (p. 48).  
 M. Claude Du Pasquier, prof. ord. : *Assurances privées* (p. 48).  
 M. Alexandre Berenstein, prof. extr. : *Droit du travail* (p. 48).

### FACULTÉ DE THÉOLOGIE

- M. Edmond Rochedieu, prof. ord. : *Histoire des religions* (p. 76).  
 M. Jaques Courvoisier, prof. ord. : *Histoire de l'église* (p. 76).

### COURS DE PRIVAT-DOCENTS

	Salle		
M. Pierre Bertrand, Dr ès sc. écon.			
344 <i>Histoire de la civilisation européenne</i> (questions économiques et sociales).	1 h.		
Mercredi, à 10 heures.	B.P. 4. <sup>1</sup>		
M. Georges Capitaine, Dr en droit.			
345 <i>Les sociétés financières en général</i> . — Sociétés de placements omnia ; sociétés de contrôle holding companies ; sociétés de financement.	1 h.		
Mardi, à 17 heures.	55.		
M. Franz-C. de Clavé, Dr ès sc. écon.			
346 <i>Les grands courants de l'évolution sud-américaine</i> , problèmes sociaux, économiques et politiques.	1 h.		
Vendredi, à 14 heures (projections).	46.		
M. Aldo Dami, Dr ès lettres.			
271 <i>Géographie ethnique et linguistique</i> . — Les langues germaniques.	1 h.		
Vendredi, à 17 heures.	17.		
M. Léon Dunand, Dr en sociologie.			
347 <i>Economie de l'Amérique latine</i> . (Historique. Position géographique. Le milieu. Réalisations. Avenir).	1 h.		
Mardi, à 9 heures.	S.E.S.		

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire, Fac. de Droit, 2<sup>e</sup> étage.

	Salle
348 <i>Economie nationale de la Suisse. (Position dans le monde. Problèmes. Actualité économique).</i>	1 h. B. P. 2
Mercredi, à 9 heures.	
 <b>M. Sigismond Rawita Gawronski, Dr en droit et ès sc. écon.</b>	
349 <i>Introduction à la théorie du commerce extérieur.</i>	1 h. S.E.S.
Lundi, à 15 heures.	
 <b>M. Erwin Haymann, Dr en droit.</b>	
350 <i>Assurances privées contre les accidents.</i>	1 h. S.C. 1.
Mercredi, à 17 heures.	
 <b>M. Jean-Marcel Lechner, Dr ès sc. écon.</b>	
351 <i>La sécurité sociale : Les principes généraux.</i>	1 h. 45.
Mardi, à 18 heures.	
 <b>M. László Ledermann, Dr ès sc. écon., Dr ès sc. pol.</b>	
352 <i>Relations internationales. Les tentatives de fédération internationale dans le passé.</i>	1 h. 47.
Mardi, à 8 heures.	
 <i>353 Organisation internationale. — Le développement de l'idée de l'organisation internationale depuis le XIV<sup>e</sup> siècle.</i>	1 h. 47.
Mercredi, à 8 heures.	
 <b>Mme Marguerite Lobsiger-Dellenbach, Dr ès lettres.</b>	
354 <i>Ethnographie générale : Les 3 cycles économiques et sociaux des populations de chasseurs, d'éleveurs et d'agriculteurs.</i>	1 h. Musée d'Ethnographie <sup>1</sup>
Lundi, à 18 heures.	
 <b>M. Jean-G. Lossier, Dr en sociologie.</b>	
355 <i>Problèmes de sociologie générale.</i>	1 h. S.C. I.
Vendredi, à 14 heures.	
 <b>M. Gérald Mentha, Dr ès sc. écon.</b>	
356 <i>Statistique commerciale et industrielle.</i>	1 h. 55.
Samedi, à 10 heures.	

	Salle
 <b>M. Paul Ladame, Dr ès sc. pol.</b>	
357 <i>Le rôle de l'opinion publique dans l'organisation internationale. — Liberté et responsabilité de la presse — La propagande.</i>	1 h.
Mercredi, à 11 heures.	S.C. I.
 <b>M. Jean-Frédéric Rouiller, Dr ès sc. écon.</b>	
358 <i>Problèmes des voies de communication européennes. Les traversées alpines ferroviaires et routières.</i>	1 h.
Lundi, à 18 heures.	20
 <b>M. Henri Tanner, Dr ès sc.</b>	
361 <i>Psychologie des affaires. Publicité et vente.</i>	1 h.
Vendredi, à 18 heures.	50.

Conditions d'admission, grades, diplômes, certificats, voir le règlement de la Faculté et les plans d'études, en vente à la Caisse de l'Université.

INSTITUT DE HAUTES ÉTUDES COMMERCIALES  
(Voir page 119).

INSTITUT UNIVERSITAIRE DE TRANSPORTS ET  
D'ADMINISTRATION MARITIME  
(voir page 120).

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire, 1<sup>er</sup> étage.  
<sup>2</sup> Boul. Carl-Vogt, 65-67.

## FACULTÉ DES SCIENCES ÉCONOMIQUES ET SOCIALES

S.E.S. = Salle 34 de la Faculté des Sciences Econ. et sociales, Bibliothèque publique et universitaire.

I.S.E. = Institut des Sciences de l'Education.

L.A. = Laboratoire d'Anthropologie, 44, rue des Maraîchers.

S. St. = Séminaire de statistique, Bibliothèque publique et universitaire.

S. C. I. } = Salles de conférences, Faculté de Droit, B.P.U.

S. C. II. } = Salles de conférences, Faculté de Droit, B.P.U.

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
7 à 8	Carry	48										
8 à 9	Girod	46	Ledermann	47	Folliet Ledermann	S.E.S. 47	Rappard	46	Terrier	46	Pasdermadjian	45
9 à 10	Girod	46	Lacour Dunand	50 B.P. 1	Babel Folliet Dunand	46 S.E.S. B.P. 2	Terrier	46	Terrier	46	Burky	46
10 à 11	Girod Terrier	46 s.e.s.	Babel Lacour	46 50	Hersch Bertrand	46 B.P. 1	Terrier	46	Terrier	46	A.R. Werner s.c. 1	
11 à 12	Terrier	s.e.s.	Babel	46	Babel Martin-Achard Ladame	46 20 s. c. 1	Hersch	46	Babel	46	Burky Comisetti	46 s.e.s. Mentha 55

## FACULTÉ DES SCIENCES ÉCONOMIQUES ET SOCIALES (suite)

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
14 à 15	Carry Bourquin	48 Aula	Burky Carry Bourquin	48 49 Aula	L'Huillier Jaq. s.e.s.	48 49 Aula	Hersch	46	de Ferron de Clavé Lossier	s.e.s. 46 s.c. 1		
15 à 16	Carry Gawronski	48 s.e.s.	Burky Carry	46 48	Hersch Bourquin	s.e.s. 30	Reverdin Terrier	30 46	de Ferron Hersch	s.e.s. 46		
16 à 17	Folliet Rappard	46 I.H.E.I. <sup>2</sup>	Terrier	30	Rappard	46	L'Huillier Laurent	48	Babel	46		
17 à 18	Folliet	46	Terrier	30	L'Huillier Jaq. Folliet Capitaine	s.e.s. 28 55	L'Huillier Laurent Haymann	48 s.c. 1	Babel Dami	46 47		
18 à 19	L'Huillier Jaq. Lobsiger-Bellenbach M.E. <sup>4</sup> Rouiller	30 46	Folliet L'Huillier Jaq. Lechner	s.e.s. 30 45	L'Huillier Jaq.	30			Hersch Tanner	46 50		
									SPORTS			

<sup>1</sup> Musée d'Ethnographie, 63-67, boulevard Carl-Vogt.

<sup>2</sup> Institut de hautes études internationales, 132, rue de Lausanne.

# FACULTÉ DE DROIT

M. le professeur W.-Amédée LIEBESKIND, Doyen.  
Reçoit le mercredi, à 10 heures, Cabinet de la Faculté de Droit,  
à la Bibliothèque publique 2<sup>e</sup> étage.

	Salle
<b>M. Jean Graven, prof. ord.</b>	
370 <i>Procédure pénale.</i>	5 h.
Jeudi, à 11 heures; vendredi, à 10 et à 11 heures; samedi, à 9 et à 10 heures.	48.
371 <i>Conférence.</i> — Travaux écrits et exercices pratiques.	1 h.
Jeudi, à 15 heures.	49.
<b>M. Walter Yung, prof. ord.</b>	
372 <i>Droit civil suisse.</i> — Les droits réels.	5 h.
Lundi, à 8 et à 9 h.; mercredi, à 9 h.; samedi, à 8 et à 11 heures.	48.
373 <i>Conférence.</i> Exercices pratiques et travaux écrits.	2 h.
Vendredi, à 14 et à 15 heures.	S. C. II <sup>1</sup> .
<b>M. Georges Sauser-Hall, prof. ord.</b>	
374 <i>Droit civil suisse.</i> — Les régimes matrimoniaux.	4 h.
Tutelle.	48.
Lundi, mardi, mercredi et jeudi à 10 heures.	48.
375 <i>Droit civil comparé.</i> Le système juridique anglais.	2 h.
Mardi, à 11 heures et jeudi, à 9 heures.	48.
376 <i>Droit international privé.</i> — Partie spéciale.	2 h.
Lundi et mercredi, à 11 heures.	48.
377 <i>Séminaire de droit international privé.</i>	1 h.
Lundi, à 16 heures.	S. C. II.
<b>M. Paul Carry, prof. ord.</b>	
378 <i>Sociétés de personnes.</i> — Société simple, en nom collectif, en commandite.	2 h.
Lundi, à 7 et à 15 heures.	48.
379 <i>Droit de change.</i>	2 h.
Lundi et mardi, à 14 heures.	49.

<sup>1</sup> Bibliothèque de la Faculté de Droit.

	Salle
380 <i>Société à responsabilité limitée.</i>	1 h.
Mardi, à 13 heures.	48.
381 <i>Conférence.</i> — Travaux écrits, discussion de cas pratiques	1 h.
Mercredi, à 14 heures.	49.
<b>M. Edmond Martin-Achard, prof. extr.</b>	
382 <i>Les brevets d'invention.</i>	1 h.
Mercredi, à 14 heures.	20.
<b>M. Erich-Hans Kaden, prof. ord.</b>	
383 <i>Système du droit privé romain.</i> — Droits patrimo- niaux de la famille. Successions.	3 h.
Lundi, à 9 et à 10 heures et samedi, à 9 heures.	49.
384 <i>Droit public romain</i> (Droit constitutionnel).	3 h.
Mercredi, jeudi et vendredi, à 10 heures.	49.
385 <i>Conférence de droit romain</i> (destinée aux étudiants de 1 <sup>re</sup> année)	2 h.
Mardi, à 9 et à 10 heures.	49.
386 <i>Séminaire de droit romain</i> (destiné aux étudiants avancés).	1 h.
Jeudi, à 9 heures.	S.C. II <sup>1</sup> .
387 * <i>Droit civil allemand.</i> — Les droits réels (Sa- chenrecht).	3 h.
(Jours et heures à fixer).	
388 * <i>Droit civil allemand.</i> — Exercices (avec travaux écrits).	2 h.
(Jours et heures à fixer).	
<b>M. Maurice Bourquin, prof. ord.</b>	
389 <i>Droit international public.</i>	3 h.
Lundi, mardi et mercredi, à 14 heures.	Aula.
390 <i>Droit international public.</i> (conférence de licence).	1 h.
Mercredi, à 15 heures.	30.
391 <i>Droit international public.</i> (cours de doctorat).	1 h.
(Jour et heure à fixer).	

<sup>1</sup> Bibliothèque de la Faculté de Droit (2<sup>e</sup> étage).

\* Cours donné en allemand.

	Salle
<b>M. W. Amédée Liebeskind</b> , prof. ord.	
392 <i>Histoire des institutions politiques de la Suisse.</i>	
Mercredi, à 9 heures et jeudi, à 8 et à 9 heures.	
393 <i>Conférence d'histoire du droit.</i>	
Mercredi, à 14 et à 15 heures.	
 <b>M. Maurice Battelli</b> , prof. ord.	
394 <i>Droit public général.</i> — Principes généraux de l'organisation constitutionnelle et administrative.	
Lundi, mercredi, jeudi et vendredi à 11 heures.	
395 <i>Droit public et administratif suisse.</i>	
Mardi et vendredi, à 9 heures.	
 <b>M. Léopold Boissier</b> , prof. extr.	
396 <i>Conférence de droit constitutionnel comparé.</i>	
Mardi, à 15 et vendredi, à 16 heures.	
 <b>M. Claude Du Pasquier</b> , prof. ord.	
(suppléant : M. Alexandre Berenstein, prof. extr.)	
397 <i>Assurances privées.</i> — Le contrat d'assurance.	
Mardi, à 17 et à 18 heures.	
 <b>M. Pierre Folliet</b> , prof. ord.	
398 <i>Droit fiscal.</i>	
Mardi, à 17 et à 18 heures.	
 <b>M. Alexandre Berenstein</b> , prof. extr.	
399 <i>Droit du travail.</i> — La législation protectrice des travailleurs.	
Lundi et mercredi, à 10 heures.	
400 <i>L'Organisation internationale du travail.</i> — Les conventions et recommandations.	
Lundi, à 18 heures.	
 <b>M. François Naville</b> , prof. ord.	
400 <i>Médecine légale et technique policière scientifique.</i>	
Cours théorique et démonstrations pratiques. 1 h.	
Vendredi, à 9 heures.	Institut de méd. légale <sup>1</sup> .

<sup>1</sup> Bibliothèque de la Faculté de Droit.

<sup>2</sup> Rue de l'Ecole-de-Médecine.

	Salle
 <b>Laboratoire de recherches spéciales.</b>	
Tous les jours. [S'adresser à l'Institut.]	
 <b>M. Henri Reverdin</b> , prof. ord.	
227 <i>Philosophie.</i> — Introduction aux problèmes de la pensée : Logique, science, philosophie.	1 h.
Jeudi, à 15 heures.	
 <b>M. Franz C. de Clavé</b> , Dr ès sc. éc.	
401 <i>Terminologie juridique française et allemande</i> (avec exercices de traduction).	2 b.
Vendredi, de 16 à 18 heures.	49.

## COURS EMPRUNTÉS A D'AUTRES FACULTÉS

### FACULTÉ DES LETTRES

**M. Paul-E. Martin**, prof ord.  
*Histoire nationale* (voir p. 28).

**M. Charles Werner**, prof. ord.  
*Philosophie et histoire de la philosophie* (voir page 27).

**M. Sven Stelling-Michaud**, prof. extr.  
*Histoire des doctrines politiques* (voir page 28).

### FACULTÉ DES SCIENCES ÉCONOMIQUES ET SOCIALES

**M. Jacques L'Huillier**, prof. ord.  
*Economie politique* (voir page 36).

**M. Louis Comisetti**, prof. extr.  
*Economie publique* (voir page 36).

**M. William E. Rappard**, prof. ord.  
*Finances publiques.*  
*Les projets politiques et économiques d'après-guerre.* } (voir p. 37).

**M. Pierre Folliet**, prof. ord.  
*Technique commerciale, Bilan dans les S.A.* (voir page 38).

M. Jean-T. Lacour, chargé de cours.  
*Droit des transports* (voir page 39).

INSTITUT UNIVERSITAIRE DE TRANSPORTS ET  
D'ADMINISTRATION MARITIME

M. Auguste-Raynald Werner, chargé de cours  
à l'Institut.  
*Droit et assurances maritimes* (voir page 120).

CENTRE D'ÉTUDES ORIENTALES  
(voir page 127)

COURS DE PRIVAT-DOCENTS

M. Georges Brosset, Dr en droit, lic. ès sc. commerce.  
402 *Procédure civile genevoise* — (les procédures spéciales,  
y compris l'arbitrage). 1 h.  
Lundi, à 17 heures. 17.

M. Georges Capitaine, Dr en droit.  
345 *Les sociétés financières en général*. — Sociétés de placements — omnia . sociétés de contrôle — holding compagnie ; sociétés de financement.  
Mardi, à 17 heures.

M. Erwin Haymann, Dr en droit.  
350 *Assurances privées contre les accidents*.  
Mercredi, à 17 heures.

M. Paul-W. Ossipow, Dr en droit.  
403 *Droit douanier*.  
Mercredi, à 18 heures.  
404 *Droit privé soviétique*.  
Mardi, à 11 heures.

Salle

50.

50.

1 h.

1 h.  
S.C. I.<sup>1</sup>

1 h.  
S.C. I.

1 h.  
48.

1 h.  
S.C. II.

M. Georges Perrenoud, Dr en droit.  
405 *Droit diplomatique et consulaire*.  
Jeudi, à 17 heures.

M. Emmanuel Pic-Manaime, Dr en droit.  
406 *Droit civil français*.  
Jeudi et vendredi, à 17 heures.

M. Adrien Robinet de Clery, Dr en droit.  
407 *Les institutions administratives de la France contemporaine*. (deuxième partie).  
Samedi, à 8 heures.

M. Adolphe-F. Schnitzer, Dr en droit, Dr ès sc. pol.  
408 *Droit de nationalité* (droit suisse et droits étrangers). 1 h.  
Mercredi, à 18 heures.

M. Henri Werner, Dr en droit.  
409 *Le statut des étrangers en Suisse*.  
Lundi, à 18 heures.

Salle

1 h.  
49.

2 h.  
S. C. II.

1 h.  
47.

1 h.  
S.C. II.

Conditions d'admission, grades, diplômes, certificats,  
voir le règlement de la Faculté et le plan d'études, en  
vente à la Caisse de l'Université.

<sup>1</sup> Bibliothèque de la Faculté de Droit, 2<sup>e</sup> étage.

S.E.S. == Bibliothèque publique, rez-de-chaussée.  
I.M.L. == Institut de Médecine légale.

## FACULTÉ DE DROIT

S.C. I == Salle de Conférences (Bibl. publ. 2<sup>e</sup> étage), Faculté de Droit.  
S.C. II == Salle de Conférences (Bibl. publ. 2<sup>e</sup> étage), Faculté de Droit.

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
7 à 8	Carry (II)	48										
8 à 9	Yung (II-III)	48					Liebeskind (I)	49			Yung (II-III)	48
9 à 10	Kaden (I) Yung (II-III)	49 48	Kaden (C) Battelli (III) Lacour	49 48 50	Liebeskind (I) Yung (II-III)	49 48	Liebeskind (I) Sauser-Hall (III) Kaden (s)	49 48 S.C. II	Naville (I) Battelli (III)	I.M.L. 48	Kaden (I) A. R. Werner s.c.II Robinette Cléry 17	49
10 à 11	Kaden (I) Berenstein (II) Sauser-Hall (III)	49 50 48	Kaden (C) Sauser-Hall (III)	49 48	Kaden (I) Sauser-Hall (III) Berenstein (II)	49 48 50	Kaden (I) Sauser-Hall (III)	49 48	Kaden (I) Graven (II-III)	49 48	Comisetti (I) s.E.S. Graven (II-III)	48
11 à 12	Battelli (I) Sauser-Hall (III)	49 48	Saucer-Hall (III)	48	Battelli (I) Martin-Achard (II)	49 20	Battelli (I) Graven (II-III)	49 48	Battelli (I) Graven (II-III)	49 48	Comisetti (I) s.E.S. Yung (II-III)	48

## FACULTÉ DE DROIT (suite)

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
14 à 15	Bourquin (II) Carry (III)	Aula 48	Bourquin (II) Carry (III)	Aula 49	Liebeskind (C) Bourquin (II) Carry (C) L'Huillier	48 Aula 49 S.E.S.			Yung (C)	S.C. II		
15 à 16	Carry (II)	48	Carry (III) Boissier (C)	48 S.C. II	Bourquin (C) Liebeskind	30 48	Reverdin (I) Graven (C)	30 49	Yung (C)	S.C. II		
16 à 17	Saucer-Hall (C)	S.C. II	Boissier (C)	S.C. II	Rppard (II)	46			de Clavé	49		
17 à 18	Brosset	17	Berenstein (II) Capitaine Folliet	49 S.C. I S.E.S.	Rppard Haymann	Aula S.C. I	Pic Manaime Perrenoud	S.C. II 49	de Clavé	49		
18 à 19	L'Huillier (I) Berenstein H. Werner	30 48 S.C. I	L'Huillier (I) Berenstein (II) Folliet	30 49 S.E.S.	L'Huillier (I) Ossipow Schnitzer	30 48 S.C. II			SPORTS			

(I) == Cours de 1<sup>re</sup> année.  
(II) == Cours de 2<sup>me</sup> année.

(III) == Cours de 3<sup>me</sup> année.  
(C) == Conférence.

s : Séminaire.

# FACULTÉ DE MÉDECINE

M. le professeur Fernand CHATILLON, Doyen

Reçoit le mercredi, à 8 heures, au Secrétariat des Doyens, Université, bureau N° 25  
Téléphone 5 22 74.

M. le Dr Jean-A. Baumann, prof. ord.

420 *Anatomie topographique de la tête, du cou et des membres.*

Lundi, mardi, mercredi, jeudi, vendredi, samedi,  
à 9 h. 15.

Aula Ec. Méd.

*Anatomie normale et organogénie.*

[A lieu au semestre d'hiver].

*Anatomie générale* (pour professions médicales auxiliaires).

2 h.

[A lieu au semestre d'hiver].

420<sup>bis</sup> *Anatomie topographique spéciale* (pour professions médicales auxiliaires).

Voir page 122

421 *Exercices pratiques de dissection* : Le laboratoire est ouvert tous les jours, de 10 à 12 h. et de 14 à 18 heures, sauf samedi après midi. Le professeur dirige les travaux pratiques tous les jours, de 10 h. 15 à 12 h., le vendredi de 14 h. 15 à 16 heures.

Pour recherches spéciales, s'adr. au professeur.

Eventuellement, il y aura un *répertoire gratuit concernant des questions d'anatomie et d'organogénie*. [S'adresser au professeur].

*Anatomie du corps vivant* (complément du semestre d'hiver) pendant les travaux pratiques.

422 *Laboratoire d'anthropo-bio-métrie* (recherches spéciales). Tous les jours.

423 *Laboratoire d'anatomie microscopique comparée du système nerveux* (recherches spéciales). Tous les jours.

S'adresser à M. le Dr J.-A. Weber, prof. hon.

Ec. méd.

Ec. Méd.

Ec. Méd.

424 *Laboratoire de morphologie ultrastructurale et fonctionnelle* (recherches spéciales, microscopie électronique, microscope polarisant, etc.). Tous les jours.

S'adresser à M. le Dr Ch. A. Baud, chef des travaux.

Ec. Méd.

M. le Dr Eugène Bujard, prof. ord.

425 *Histologie normale*. 2<sup>me</sup> partie : Organes et appareils. 4 h.  
Lundi, mardi, mercredi et vendredi, à 8 h. 15. Aula Ec. Méd.

*Embryologie générale* (embryogénie et histogénie). 2 h.  
[A lieu au semestre d'hiver].

426 *Stomatologie normale*.

Jeudi, de 7 h. 30 à 9 heures.

Ec. Méd.

427 *Travaux pratiques d'histologie*. 5 demi-journées.

428 *Exercices de technique microscopique*.  
(S'adresser au professeur).

*Travaux pratiques d'embryologie et d'embryogénie*.

[Ont lieu au semestre d'hiver].

429 *Laboratoire pour recherches*.

Tous les jours, sauf le samedi après-midi.

Ec. Méd.

M. le Dr Jean Posternak. prof. ord.

430 *Physiologie*. — Fonctions végétatives (I). 6 h.  
Lundi, mardi, mercredi, vendredi, à 7 h. 15 et  
samedi, de 7 h. 15 à 9 heures.

Aula Ec. Méd.

431 *Physiologie* pour professions médicales auxiliaires :  
fonctions de relation.

(Jour et heure à fixer).

1 h.  
Ec. Méd.

*Laboratoire de physiologie* (travaux pratiques).  
[Ont lieu au semestre d'hiver].

432 *Travaux pratiques du 2<sup>e</sup> semestre* pour étudiants candidats au diplôme de biologie et chimie médicales. (Ont lieu du 1<sup>er</sup> au 15 juillet).

Ec. Méd.

433 *Laboratoire de recherches*.

Tous les jours.

Ec. Méd.

(S'adresser au professeur).

- 434 *Principes de physiologie humaine* (II<sup>me</sup> partie : les fonctions animales) avec le concours de M. le Dr **Rudolf Oberholzer**, privat-docent. 2 h.  
Mardi, de 17 à 18 h. 30. Inst. de Pharmacognosie
- M. le Dr **Pierre Favarger**, prof. extr.
- 435 *Chimie physiologique*. 3 h.  
Lundi, mercredi et jeudi, à 11 h. 15. Aula Ec. Méd.
- Travaux pratiques.* 2 demi-journées.
- 436 *Laboratoire de recherches*.  
(S'adresser au professeur).
- M. le Dr **Erwin Rutishauser**, prof. ord.  
*Pathologie générale*. 4 h.  
[A lieu au semestre d'hiver].
- 437 *Anatomie pathologique spéciale*. 4 h.  
Lundi, mercredi, jeudi et vendredi, de 9 h. 10 à 9 h. 55. Inst. pathol.<sup>1</sup>
- 438 *Pathologie générale des tumeurs*. 1 h.  
Samedi, à 9 heures.  
*Anatomie pathologique de la cavité buccale et des tissus dentaires*.  
[A lieu au semestre d'hiver].  
*Laboratoire d'autopsies et de démonstrations*.  
[A lieu au semestre d'hiver].
- 439 *Laboratoire d'histologie pathologique*.  
Lundi, de 14 à 16 h., jeudi, de 16 à 18 h. et vendredi, de 7 à 8 h. Inst. pathol.
- 440 *Travaux spéciaux*. Tous les jours.
- M. le Dr **Maurice Roch**, prof. ord.
- 441 *Clinique médicale*.  
Tous les jours, sauf le samedi, de 11 heures précises à 12 heures.  
*Stage clinique* (pour médecins et élèves dont la scolarité est terminée).  
Tous les jours.

<sup>1</sup> Institut de pathologie, boul. de la Cluse, 40.

- 442 *Exercices d'auscultation*.  
Pour étudiants avancés : samedi de 10 à 12 h. Hôpital Cant.
- 443 *Exercices d'auscultation pour étudiants débutants*.  
Vendredi, de 16 à 18 heures. Hôp. cant.
- M. le Dr **Jean-Jacques Mozer**, chargé de cours.  
*Enseignement propédeutique de clinique médicale*.  
(Réservé aux étudiants du 1<sup>er</sup> sem. clinique).
- 444 1. *Clinique médicale propédeutique et sémiologie médicale*. 4 h.  
Lundi, mercredi et vendredi, de 11 à 12 heures. Hôp. cant.
- 443 2. *Exercices d'auscultation pour débutants* (avec le concours de médecins des services hospitaliers). 2 h.  
(voir sous Prof. Roch).
- 445 3. *Cours élémentaire de disciplines spéciales* (laboratoire, diététique, électrocardiographie, etc.) avec le concours de privat-docents. 4 h.  
Lundi, mardi, mercredi et vendredi, de 10 h. 15 à 11 heures. Hôp. cant.
- 446 4. *Séminaire et travaux pratiques* (visites au lit du malade, prises d'observations, analyses de laboratoire, par petits groupes, avec le concours de médecins des services hospitaliers). 4 h.  
Jeudi, dès 10 heures et samedi, dès 9 heures. Hôp. cant.
- M. le Dr **Albert Jentzer**, prof. ord. 6 h.
- 447 *Clinique chirurgicale*.  
Lundi, mardi, mercredi et jeudi, de 7 h. précises à 8 h. 05 (y compris l'*Orthopédie de l'adulte*). Hôp. cant.
- Stage clinique d'un mois pour candidats en médecine*.  
Tous les jours [s'adresser au professeur]. Hôp. cant.
- Travaux pratiques*.  
Tous les jours [s'adresser au professeur]. Hôp. cant.
- Travaux de laboratoire*.  
Tous les jours [s'adresser au professeur]. Hôp. cant.
- M. le Dr **Hubert de Watteville**, prof. ord. 5 h.
- 448 *Clinique de gynécologie et d'obstétrique*.  
Lundi, mardi, mercredi, jeudi et vendredi, de 8 h. 15 à 9 heures. Maternité.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Maternité, rue Alcide-Jentzer.

<i>Stage d'accouchements.</i>	2 semaines.
449 <i>Cours propédeutique de gynécologie et d'obstétrique</i> (avec le concours du Dr W. GEISENDORF, privat-docent).	1 h.
Mardi, de 9 h. 10 à 9 h. 55.	Maternité <sup>1</sup> .
M. le Dr Pierre Gautier, prof. ord.	
450 <i>Clinique de pédiatrie.</i>	2 h.
Lundi et vendredi, à 16 heures.	Clin. de pédiatrie. <sup>2</sup>
M. le Dr Adolphe Franceschetti, prof. ord.	
451 <i>Clinique d'ophtalmologie.</i>	2 h.
Mardi de 9 h. 10 à 9 h. 55 et vendredi, de 10 h. 05 à 10 h. 50.	Clin. ophtalm. <sup>3</sup>
452 <i>Cours d'ophthalmoscopie.</i> 3 <sup>me</sup> partie (pour candidats aux examens).	1 h.
Mercredi, à 18 heures.	Clin. ophtalm.
M. le Dr Ferdinand Morel, prof. ord.	
453 <i>Clinique de psychiatrie.</i>	2 h.
Mercredi, de 14 à 16 heures.	Clin. psych. <sup>4</sup>
M. le Dr Georges de Morsier, prof. extr.	
454 <i>Clinique de neurologie et neuropathologie.</i>	2 h.
Samedi, à 10 et à 11 heures.	Amph. Clin. Méd.
455 <i>Travaux spéciaux</i> : Tous les jours. Lab. neuropathol. Hôp. cant. (S'adresser au professeur).	
M. le Dr Werner E. Jadassohn, prof. ord.	
456 <i>Clinique de dermatologie.</i>	3 h.
Lundi, mercredi et jeudi, de 10 h. 05 à 10 h. 50.	Clin. derm. <sup>5</sup>
457 <i>Démonstrations dermatologiques</i> (pour étudiants avancés).	1 h.
(Jour et heure à fixer).	
M. le Dr Edouard Frommel, prof. ord.	
458 <i>Pharmacodynamie générale et spéciale.</i>	3 h.
Mardi, de 15 à 17 h. et samedi de 10 à 11 heures	Ec. Méd.

<sup>1</sup> Maternité, rue Alcide-Jentzer.

<sup>2</sup> Clinique de pédiatrie, rue Prévost-Martin, 28.

<sup>3</sup> Clinique d'ophtalmologie, rue Alcide-Jentzer.

<sup>4</sup> Clinique de psychiatrie, Bel-Air, Chêne.

<sup>5</sup> Clinique de dermatologie, Hôpital cantonal.

459 <i>Prescription et dispensation des médicaments et spécialités</i> (exercices pratiques).	1 h.
Samedi, de 11 à 12 heures.	Ec. Méd.
<i>Séminaire facultatif de thérapeutique clinique</i> (gratuit).	
(Jour et heure à fixer).	
460 <i>Eléments de pharmacodynamie</i> (p <sup>r</sup> pharmaciens).	2 h.
Jeudi, de 10 à 12 heures.	Ecole médecine
M. le Dr Georges Bickel, prof. ord.	
461 <i>Clinique thérapeutique.</i>	1 h.
Mardi, de 10 h. 05 à 10 h. 50.	Hôp. cant.
M. le Dr René Patry, prof. extr.	
462 <i>Policlinique chirurgicale.</i>	2 h.
Samedi, de 10 heures à midi.	Policlinique <sup>1</sup> .
463 <i>Stage de policlinique chirurgicale.</i>	
Tous les jours, de 17 à 18 h. (sauf le jeudi).	Policlinique.
M. le Dr Robert Montant, prof. extr.	
464 <i>Chirurgie opératoire</i> (exercices pratiques).	
Lundi, mardi et mercredi, de 17 à 19 h..	Ec. Méd.
<i>Chirurgie générale.</i>	2 h.
[A lieu au semestre d'hiver].	
M. le Dr Fernand Chatillon, prof. ord.	
465 <i>Policlinique de gynécologie et d'obstétrique.</i>	1 h.
Mercredi, à 16 heures.	Maternité <sup>2</sup> .
466 <i>Opérations obstétricales</i> (versions et extractions).	2 h.
Samedi, de 8 à 10 heures.	Maternité.
<i>Stage de policlinique de gynécologie et d'obstétrique</i> (un mois) nombre limité.	
Tous les jours, à 14 heures.	Polici. obst. et gyn. <sup>3</sup>
M. le Dr André Montandon, prof. extr.	
467 <i>Clinique d'oto-rhino-laryngologie.</i>	2 h.
Lundi, de 17 à 19 heures.	Clin. d'oto-rhino-laryng. <sup>4</sup>

<sup>1</sup> Avenue du Mail.

<sup>2</sup>,<sup>3</sup> Rue Alcide-Jentzer.

<sup>4</sup> Hôpital cantonal.

- 468 *Cours d'oto-rhino-laryngoscopie. 1<sup>re</sup> partie*  
(pour débutants). 1 h.  
Vendredi, à 17 heures. Clin. d'oto-rhino-laryng<sup>1</sup>.
- 469 *Cours d'oto-rhino-laryngoscopie. 2<sup>me</sup> partie*  
(pour candidats aux examens). 1 h.  
Mercredi, à 17 heures. Clin. d'oto-rhino-laryng.
- M. le Dr François Naville, prof. ord.
- 470 *Médecine légale.* — Cours théorique et démonstrations pratiques. 2 h.  
Mardi et vendredi, à 14 heures. Institut de méd. légale<sup>2</sup>.
- Autopsies médico-légales.* — Selon matériel et sur convocation.
- Laboratoire de recherches spéciales.* Institut de méd. légale.  
Tous les jours. [S'adresser à l'Institut].
- M. le Dr X.
- 471 *Chirurgie des accidents et médecine d'assurance.*  
(avec exercices pratiques) (1<sup>re</sup> partie). 1 h.  
Mardi, à 17 heures. Hôpital Cantonal.
- M. le Dr René Gilbert, prof. ord.
- 472 *Radiologie médicale II.* — Applications au diagnostic et aux traitements (avec démonstrations et exercices de lecture). 2 h.  
Vendredi, de 14 à 16 heures. Institut central de Radiologie<sup>3</sup>.
- 473 *Stage de radiologie clinique* pour médecins, ou pour étudiants ayant terminé leur scolarité (nombre limité).  
Tous les jours. Inst. central de Radiologie.  
(S'adresser au professeur).
- M. le Dr Karl-Max Walthard, prof. extr.
- 474 *Physiothérapie et hydrologie-climatologie médicale.* 2 h.  
Mardi, de 15 à 17 heures. Inst. de physiatrie, Hôp. cant.
- M. le Dr Edmond Grasset, prof. ord.  
*Bactériologie.* 2 h.  
[A lieu au semestre d'hiver].

<sup>1,3</sup> Hôpital cantonal.

<sup>2</sup> Rue Ecole de Médecine.

- Travaux pratiques de bactériologie.*  
[Ont lieu au semestre d'hiver].
- 475 *Hygiène.* 2 h.  
Jeudi, de 14 à 16 heures. Inst. d'hyg<sup>4</sup>.
- 476 *Exercices pratiques d'hygiène* (compl. du cours).  
Mercredi, de 14 à 16 heures. Inst. d'hyg.
- 477 *Laboratoire pour recherches spéciales.*  
(S'adresser au professeur).
- M. le Dr Eric Martin, prof. extr.
- 478 *Policlinique médicale.* 2 h.  
Mardi et vendredi, à 18 heures. Polyclinique.  
*Stage à la polyclinique médicale* pour étudiants avancés (après entente avec le professeur).
- M. le Dr Paul Guillermin, prof. Inst. méd. dent.
- 479 *Stomatologie clinique, cours théorique et pratique* (pour les étudiants en médecine).  
Jeudi, de 18 h. 15 à 19 heures. Inst. de méd. dent.<sup>2</sup>
- M. le Dr Fred Bamatter, chargé de cours.
- 480 *Chapitres choisis de pédiatrie du premier âge.* 1 h.  
Mardi, à 17 heures. Maternité.
- M. le Dr Michel Demole, chargé de cours.
- 481 *Diététique des maladies digestives.* 1 h.  
Mercredi, à 16 heures. Hôp. cant.
- M. le Dr Pierre-W. Duchosal, chargé de cours.
- 482 *Leçons choisies de cardiologie.* 1 h.  
Vendredi, à 7 h. 15. Hôp. cant.
- M. le Dr Henri Flournoy, chargé de cours.  
*Psychologie médicale.* 1 h.  
[A lieu au semestre d'hiver].
- M. le Dr Roger Fischer, chargé de cours.
- 483 *Thérapeutique transfusionnelle : hémostase, thrombose.* 1 h.  
Mercredi, à 18 heures ou selon entente. Centre de transfusion.<sup>3</sup>  
Stages pour étudiants avancés.

<sup>1</sup> Quai de l'Ecole de Médecine.

<sup>2</sup> Rue Michel-Du-Crest.

<sup>3</sup> Boulevard de la Cluse, 75.

- |   |  |
|---|--|
| M. le Dr <b>René-S. Mach</b> , chargé de cours.<br><i>Endocrinologie clinique.</i>  | 1 h.   |
| [A lieu au semestre d'hiver].   |  |
| M. le Dr <b>Marcel Monnier</b> , chargé de cours.<br>484 <i>Electro-encéphalographie et neurophysiologie appliquée</i> (Travaux de recherches).                         |  |
| Tous les jours.   | Laboratoire de neurophysiologie appliquée <sup>4</sup> . |
| M. le Dr <b>John-Henri Oltramare</b> , chargé de cours.<br><i>Chirurgie propédeutique.</i> (réservé aux étudiants du 1 <sup>er</sup> sem. clinique).                    |  |
| 485 1. <i>Signes physiques et sémiologie chirurgicale.</i>  | 1 h.   |
| Mardi, de 8 à 9 heures.   | Clin. chir. Hôp. cant.                                   |
| 486 2. <i>Clinique chirurgicale propédeutique.</i>  | 2 h.   |
| Mercredi et jeudi, de 8 à 9 heures.   | Clin. chir. Hôp. cant.                                   |
| 487 3. <i>Séminaire de travaux pratiques.</i>   | 4 h.   |
| (Visite au lit du malade, prises d'observations, bandage ; par petits groupes avec le concours des médecins de la clinique chirurgicale).<br>(Jours et heures à fixer.) | Clin. chir. Hôp. cant.                                   |
| M. le Dr <b>Charles Perrier</b> , chargé de cours.<br>488 <i>Urologie.</i>  | 1 h.   |
| Mercredi, à 17 heures.  | Hôp. cant.   |
| M. <b>Henri Reverdin</b> , prof. ord.<br>227 <i>Philosophie.</i> — Introduction aux problèmes de la pensée : Logique, science, philosophie.                             | 4 h.   |
| Jeudi, à 15 heures.   | 30.  |

## COURS EMPRUNTÉS À D'AUTRES FACULTÉS

## FACULTÉ DES SCIENCES

- M. Richard Extermann, prof. ord.  
*Physique expérimentale.* (Voir page 6).

M. X., prof. ord. : *Chimie organique.*  
(Voir page 7).

M. Paul-E. Wenger, prof. ord. : *Laboratoire de chimie analytique.* (Voir page 8).

- M. **Emile Guyénot**, prof. ord. : *Zoologie générale*.  
 (Voir page 12).

M. **Fernand Chodat**, prof. ord. : *Botanique générale*.  
 (Voir page 13).

M. **Jean Piaget**, prof. ord. : *Psychologie expérimentale*.  
 (Voir page 16).

M<sup>me</sup> **Kitty Ponse**, prof. extr. : *Endocrinologie, hormones*.  
 (Voir page 13).

FACULTÉ DES LETTRES

- M. Charles Werner**, prof. ord. : *Philosophie et histoire de la philosophie* (voir page 27).

## COURS DE PRIVAT-DOCENTS

- |   | Salle                               |
|---|-------------------------------------|
| a) <b>Nouveau règlement.</b>  |                                     |
| M. le Dr <b>Jean Babel</b> , privat-docent d'ophtalmologie.   |                                     |
| <i>Répertoire d'ophtalmologie.</i>  | 1 h.                                |
| [A lieu au semestre d'hiver].   | Clin. ophtalm. 1                    |
| M. le Dr <b>Jacques-E.-W. Brocher</b> , privat-docent de pathologie générale.   |                                     |
| 489 <i>Chapitres choisis de pathologie générale.</i>  | 1 h.                                |
| (Jour et heure à fixer).  | Institut pathol. 2                  |
| M. le Dr <b>Isaac Daïnow</b> , privat-docent de dermatologie et syphiligraphie.   |                                     |
| <i>Thérapeutique dermatovo-vénéréologique.</i>  |                                     |
| [A lieu au semestre d'hiver].   |                                     |
| M. le Dr <b>Henri Dubois-Ferrière</b> , privat-docent d'hématologie.  |                                     |
| 490 <i>Diagnostic hématologique.</i>  | 1 h.                                |
| Jeudi, de 14 à 15 heures.   | Lab. hématol. Clin. méd. Hôp. cant. |
| <i>Les maladies du sang</i> (dans le cadre de l'enseignement propédeutique de clinique médicale, voir sous Dr J.-J. Mozer). | 4 h.                                |
| M. le Dr <b>Oscar-Louis Forel</b> , privat-docent de psychiatrie.   |                                     |
| <i>Psychopathologie sexuelle.</i>   | 1 h.                                |
| [A lieu au semestre d'hiver].   |                                     |

<sup>1</sup> Clinique d'ophtalmologie, rue Alcide-Jentzer.

<sup>2</sup> Institut de pathologie, boul. de la Cluse 40

- M. le Dr **William Geisendorf**, privat-docent de gynécologie et d'obstétrique.
- 449 *Gynécologie et obstétrique propédeutiques.* 1 h.  
(Voir sous prof. de Watteville, p. 57).
- M. le Dr **Bernard Glasson**, privat-docent.
- 491 *L'art de formuler en matière médicale.* 1 h.  
Mardi, de 15 h à 16 heures. Audit. de pharmacologie, Ec. Méd.
- M. le Dr **Robert Junet**, privat-docent de médecine interne.  
*Les tests fonctionnels en clinique.* En corrélation avec l'enseignement propédeutique de clinique médicale, voir sous Dr J.-J. Mozer, n° 445.
- M. le Dr **David Klein**, priv.-doc. de génétique humaine.
- 492 *L'hérédité des troubles métaboliques.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer). Amph. Clin. opht.
- 493 *Travaux scientifiques dans le domaine de la génétique humaine.* 2 h.  
Tous les après-midi. Clin. opht.
- M. le Dr **Henri Kœchlin**, privat-docent de chirurgie.  
*Chirurgie plastique.* 1 h.  
[A lieu au semestre d'hiver].
- M. le Dr **Théo Marti**, privat-docent de médecine des accidents.
- 494 *Chapitres choisis de médecine des accidents et des maladies professionnelles.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer). Clin. chir. Hôp. cant.
- M. le Dr **Raymond Martin Du Pan**, priv.-doc. de pédiatrie
- 495 *Diététique du nourrisson.* 1 h.  
Mercredi, à 14 heures. Clinique Infantile.
- M. le Dr **Gustave Moppert**, privat-docent de chirurgie.  
*Pathologie chirurgicale.* 1 h.  
[A lieu au semestre d'hiver].
- M. le Dr **Adolphe Perrot**, privat-docent d'orthopédie infantile.
- 496 *Orthopédie infantile* 1 h.  
Mardi, de 10 h. 05 à 10 h. 50. Hôpital Courgas
- M. le Dr **Georges Piotrowski**, privat-docent de chimie biologique.
- 497 *Technique et interprétation des éرامens de laboratoire.* Amph. Clin. méd.  
Mercredi, à 10 h. 15.
- 498 *Sémiose et diagnostic biologiques des maladies infectieuses.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer).
- 499 *Analyse chimique et sérologique du sang.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer).

- M. le Dr **Raymond Sarasin**, privat-docent de radiologie.
- 500 *Chapitres choisis de radiologie.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer).
- Policlinique médicale
- 501 M. le Dr **Raymond de Saussure**, privat-docent.  
*Des différentes formes de psychothérapie.* 1 h.  
Lundi, à 14 heures.
- M. le Dr **François Sciclounoff**, privat-docent de médecine interne.
- 502 *Chapitres choisis de sémiose médicale.* 1 h.  
Vendredi, à 14 heures. Clin. méd. Hôp. cant.
- 503 *Même cours pour les étudiants dont la scolarité est terminée.* 2 h.  
Mardi, de 14 à 15 heures. Clin. méd. Hôp. cant.
- M. le Dr **Jean Steinmann**, privat-docent de biologie médicale.  
*Le laboratoire en clinique.* (rattaché à l'enseignement propédeutique de clinique médicale). 1 h.  
Vendredi, de 10 h. 15 à 11 heures. Clin. méd. Hôp. cant.
- M. le Dr **Georges Voluter**, privat-docent de radiologie médicale.
- 504 *Radiologie pulmonaire.* 1 h.  
(Jour et heure à fixer). Institut de radiologie, Hôp. Cant.
- 
- b) Ancien règlement.
- M. le Dr **Henri Audeoud**.
- 505 *Hygiène et alimentation de l'enfance.* 1 h.  
Samedi, à 18 heures.
- 

Conditions d'admission, grades, certificats, examens fédéraux pour les médecins, voir le Règlement de la Faculté de Médecine et les plans d'études, en vente à la Caisse de l'Université.

---

INSTITUT DE BIOLOGIE ET DE CHIMIE MÉDICALES  
(Voir page 121).

---

INSTITUT D'ÉDUCATION PHYSIQUE ET DE SPORT  
(Voir page 122).

---

# FACULTÉ DE MÉDECINE

(1<sup>re</sup> ANNÉE)

## Section Sciences naturelles

Heures	Lundi Salle 8 - 9 Botanique 44	Mardi Salle Botanique 44	Mercredi Salle Botanique 44	Jeudi Salle	Vendredi Salle Physique I.P.G.A.	Samedi Salle Physique I.P.G.A.
9 - 10						
10 - 11	Zoologie 30	Zoologie 30	Zoologie 30		Zoologie 30	Zoologie 30
11 - 12	Chimie org. E.C.G.A.	Chimie min. E.C.G.A.	Chimie min. E.C.G.A.		Chimie org. E.C.G.A.	Chimie org. E.C.G.A.
14 - 15	Botanique A I.B.G. Chimie anal. A E.C.	Chimie anal. A E.C. Physique A I.P.	Zoologie B 10 Chimie anal. B E.C.	Physique B (Pharm.)	Chimie anal. B E.C. Physique C I.P.	Botanique B I.B.G. Zoologie A 10
15 - 16	Botanique A I.B.G. Chimie anal. A E.C.	Chimie anal. A E.C. Physique A I.P.	Zoologie B 10 Chimie anal. B E.C.	Physique B (Pharm.)	Chimie anal. B E.C. Physique C I.P.	Botanique B I.B.G. Zoologie A 10
16 - 17	Botanique A I.B.G. Chimie anal. A E.C.	Chimie anal. A E.C. Physique A I.P.	Zoologie B 10 Chimie anal. B E.C.	Physique B (Pharm.)	Chimie anal. B E.C. Physique C I.P.	Botanique B I.B.G. Zoologie A 10
17 - 18	Chimie anal. A E.C.	Chimie anal. A E.C. Physique A I.P.	Zoologie 10 Chimie anal. B E.C.	Physique B (Pharm.)	Chimie anal. B E.C. Physique C I.P.	
18 - 19			Zoologie 10			SPORTS

I. P. = Institut de Physique, Bd d'Ivoy.

I. B. G. = Institut de Botanique générale, Université, 2<sup>e</sup> étage.

E. C. = Ecole de Chimie.

E.C.G.A. = Ecole de Chimie, grand amphithéâtre.

I. P. G. A. = Institut de Physique, grand amphithéâtre.

Travaux pratiques { 1 séance de physique.  
{ 2 séances de chimie analytique.

1 séance de zoologie.  
1 séance de botanique.

# FACULTÉ DE MÉDECINE

## Section anatomo-physiologie

Heures	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
7 15-8.-	Physiologie	Physiologie	Physiologie	Stomatologie normale	Physiologie	
8 15-9.-	Histologie	Histologie	Histologie	(7.30 à 9 h.)	Histologie	Physiologie (7.15 à 9 h.)
9 15-10.-	Anatomie	Anatomie	Anatomie	Anatomie	Anatomie	Anatomie
10 15-12.-	Histologie I (t.p.) Dissection II	Histologie II (t.p.) Dissection I	Histologie I (t.p.) Dissection II	Dissection I et II	Histologie I (t.p.) Dissection II	Histologie II (t.p.) Dissection I
14 15-17.- 15.- 17.-	Histologie II (t.p.) Chimie phys. I t.p.	Histologie I (t.p.) Chimie phys. II (t.p.)	Histologie II (t.p.) Chimie phys. I (t.p.)	Histologie I (t.p.) Chimie phys. II (t.p.)	Histologie II (t.p.) Dissection I	
17 15-18.-	Chimie phys.			Chimie phys.	Chimie phys.	
					SPORTS	

Chacune des deux séries aura :

5 séances de travaux pratiques d'histologie

2 séances de travaux pratiques de chimie physiologique

4 séances de dissection.

# FACULTÉ DE MÉDECINE

Section Clinique

Cl. ch. = Clinique de chirurgie.  
 Cl. derm. = Clin. de dermatologie.  
 Cl. m. = Clinique de médecine interne.  
 Cl. opht. = Clin. d'ophtalmologie.  
 Cl. oto. = Clinique d'oto-rhino-laryngologie.  
 Cl. péd. = Clinique de pédiatrie.  
 Cl. psych. = Clin. de psychiatrie, Bel-Air.

E.M. = Ecole de médecine.  
 H.C. = Hôpital cantonal.  
 H.G. = Hôpital Gourgas.  
 I. H. = Institut d'Hygiène.  
 I.M.L. = Institut méd. légale.  
 I. Phys. = Institut de physiothérapie

I.P. = Institut de pathologie.  
 I.R. = Institut de radiologie. (H.C.)  
 L.Ph. = Lab. de pharmacognosie.  
 M. = Maternité.  
 P. = Polyclinique.  
 U. = Université, bâtiment principal.

Heures	Lundi		Mardi		Mercredi		Jeudi		Vendredi		Samedi	
7.- 8.05	Jentzer	Cl. ch.	Jentzer	Cl. ch.	Jentzer	Cl. ch.	Jentzer	Cl. ch.	Rutishauser	I.P. Duchosal		
8.15 - 9.00	Watteville	M.	Watteville	M. Oltramare	Watteville	M. Oltramare	Watteville	M. Oltramare	Watteville	M.	Chatillon	M.
9.10 - 9.55	Rutishauser	I.P.	Watteville	M. Franceschetti	Rutishauser	I.P.	Rutishauser	I.P.	Rutishauser	I.P.		
9.45-10.15											Rutishauser	I.P. Chatillon M.
10.05-10.50	Jadassohn	Cl. derm.	Bickel	H.C.	Jadassohn	Cl. derm.	Jadassohn	Cl. derm.	Franceschetti	Cl. Oph. Mozer		
10.25-11.-	Mozer	H.C.	Perrot	H.C.	Mozer	H.C.	Frommel	E.M.	Steinmann	H.C.	Roch (e.p.)	H.C.
10.30-11.15					Piotrowski	Cl. méd.					Frommel	E.M.
11.15-12.00											Patry	P.
11.00-12.00	Roch	H.C.	Roch	H.C.	Roch	H.C.	Frommel	E.M.	Roch	H.C.	de Morsier	H.C.
	Mozer	H.C.			Mozer	H.C.	Roch	H.C.	Mozer	H.C.	Frommel	E.M.
											Roch (e.p.)	H.C.

# FACULTÉ DE MÉDECINE (suite)

Heures	Lundi		Mardi		Mercredi		Jeudi		Vendredi		Samedi	
14 à 15	Rutishauser	I.P.	Naville	I.M.L.	Morel	Cl. psych.	Grasset	I.H.	Naville	I.M.L.		
			Sciclonoff	Cl. m.	Grasset	I.H.	Dubois-Ferrière	H.C.	Gilbert	I.R.		
					Martin-du-Pan	Cl. péd.			Sciclonoff	Cl. m.		
15 à 16	Rutishauser	I.P.	Walthard	I.Phys.	Morel	Cl. psych.	Grasset	I.H.	Gilbert	I.R.		
			Sciclonoff	Cl. m.	Grasset	I.H.	Reverdin	30				
16 à 17	Gautier	Cl. péd.	Frommel	E.M.	Wyss-Chodat	Cl. derm.	Rutishauser	I.P.	Roch (e.p.)	H.C.		
	R. de Saussure 48		Walthard	I.Phys.	Wyss	E.M.			Gautier	Cl. péd.		
					Chatillon	M.			Mozer	H.C.		
					Demole	H.C.						
17 à 18	Patry	P.	Patry	P.	Patry	P.	Rutishauser	I.P.	Roch (e.p.)	H.C.	Patry	P.
	Montandon	Cl. oto.	Julliard	H.C.	Montant	E.M.			Patry	P.		
	Montant	E.M.	Montant	E.M.	Montandon	Cl. oto.			Montandon	Cl. oto.		
			Bamatter	M.	Perrier	H.C.			Bamatter	M.		
18 à 19	Montandon	Cl. oto.	Martin E.	P.	Martin E.	P.	Guillerman	I.M.D.	Martin E.	P.	Audeoud	P.
	Montant	E.M.	Montant	E.M.	Montant	E.M.						
					Fischer	Centre transf.					SPORTS	

# INSTITUT DE MÉDECINE DENTAIRE

Président du Collège des Professeurs : M. le prof. Arthur-Jean HELD

M. le Dr Arthur-Jean Held, professeur à l'Institut de médecine dentaire.

*Endodontie* (traitements dentaires conservateurs).

520 Cours théorique (cycle de 5 semestres). 1 h.  
Jeudi, à 14 heures. Inst. m. dent.<sup>1</sup>

521 *Clinique d'endodontie*. 4 demi-journées.  
Lundi, mardi, mercredi, de 14 à 17 heures et  
vendredi, de 15 à 17 heures. Inst. m. dent.

*Parodontie*.

522 Cours théorique (cycle de 3 semestres). 1 h.  
Jeudi, à 5 heures. Inst. m. dent.

523 *Clinique de parodontie* (pour étudiants des 4<sup>e</sup> et  
5<sup>e</sup> semestres). 1 demi-journée  
[En collaboration avec le Dr Pierre GUYE].

Lundi, de 10 à 12 heures. Inst. m. dent.

524 *Cours pratique propédeutique* (pour étudiants du  
3<sup>e</sup> semestre). 2 h.  
Lundi, de 10 à 12 heures. Inst. m. dent.

525 *Répertoire de radiologie dentaire* (en collaboration  
avec le Dr Luc PERRELET). 1 h.  
Lundi, de 11 à 12 heures. Inst. m. dent.

526 *Travaux de recherches*. — Tous les jours, de 17  
à 19 heures.  
(S'adresser au professeur).

M. le Dr Paul Guillermin, professeur à l'Institut de médecine dentaire

527 *Pathologie et thérapeutique des organes buccaux ;  
prophylaxie des affections dentaires*. — Cours  
théorique. 1 h.  
Vendredi, à 7 heures. Inst. m. dent.

<sup>1</sup> Rue Micheli-du-Crest.

528 *Policlinique stomatologique et dentaire*. 5 séances.

Lundi, mercredi, jeudi, vendredi, samedi, de 8 à  
10 heures ; mardi, de 8 à 9 heures. Inst. m. dent.

Pour les étudiants du 2<sup>me</sup> semestre : lundi, mer-  
credi, jeudi, vendredi, de 8 à 10 heures  
(4 séances). Inst. m. dent.

529 *Prothèse chirurgicale maxillo-faciale*. — Cours  
théorique et pratique. 1 h.  
Samedi, de 7 à 8 heures. Inst. m. dent.

M. le Dr François Ackermann, professeur à l'Institut  
de médecine dentaire.

530 *Traitements prothétiques des mâchoires et du palais*.  
Cours théorique. 1 h.

Jeudi, à 16 heures. Inst. m. dent.

531 *Technique prothétique*. — Travaux pratiques sur  
modèle. 3 séances.

Lundi, de 17 à 19 heures ; mardi, de 9 à 11 heures  
et jeudi, de 17 à 19 heures. Inst. m. dent.

532 *Prothèse générale*. — Cours clinique. 3 séances.  
Lundi, de 17 à 19 heures ; mardi, de 9 à 11 heures  
et jeudi, de 17 à 19 heures. Inst. m. dent.

533 *Travaux de recherches*.  
(S'adresser au professeur).

M. le Dr X, professeur à l'Institut de médecine  
dentaire.

*Orthodontie*. 1 h.  
534 Cours théorique. Inst. m. dent.  
Vendredi, à 10 heures. 1 h.

Travaux pratiques sur modèle.  
[Ont lieu au semestre d'hiver]. 1 h.

535 Cours clinique. 1 séance.  
Jeudi, de 10 à 12 heures. Inst. m. dent.

M. le Dr Etienne Fernex, prof. à l'Inst. de médecine dentaire.  
*Couronnes et appareils à pont*.

536 Cours théorique. 1 h.  
Vendredi, à 18 heures. Inst. m. dent.

537	Travaux pratiques sur modèle.	3 séances.
	Mardi, de 17 à 19 heures ; vendredi, de 16 à 18 h. et samedi, de 10 à 12 heures.	Inst. m. dent.
538	Cours clinique.	3 séances.
	Mardi, de 17 à 19 heures ; vendredi, de 16 à 18 h. et samedi, de 10 à 12 heures.	Inst. m. dent.
	M. le Dr Eugène Bujard, prof. ord. à l'Université.	
426	<i>Stomatologie normale.</i>	2 h.
	Jeudi, de 7 h. 30 à 9 heures.	Ec. Méd.
	M. le Dr E. Rutishauser, prof. ord. à l'Université.	
	<i>Anatomie pathologique de la cavité buccale et des tissus dentaires.</i>	2 h.
	[A lieu au semestre d'hiver].	
539	<i>Exercices pratiques d'histologie pathologique des organes de la cavité buccale et des dents.</i>	2 h.
	Mercredi, de 17 à 19 heures.	Inst. d'anat. pathol.
438	<i>Pathologie générale des tumeurs.</i>	1 h.
	Samedi, à 9 heures.	Inst. d'anat. pathol.
	M. le Dr X., prof. extr. à l'Université.	
540	<i>Chirurgie générale.</i>	1 h.
	Mercredi, à 10 heures.	Inst. m. dent.
	<i>Chirurgie spéciale de la cavité buccale.</i>	1 h.
	[A lieu au semestre d'hiver].	
	Le cours de bactériologie théorique a lieu au semestre d'hiver en commun avec les étudiants en médecine.	
541	<i>Exercices pratiques de bactériologie.</i>	1 séance.
	Samedi, de 8 à 10 heures.	Inst. m. dent.
	M. le Dr Eric Martin, prof. extr. à l'Université.	
542	<i>Pharmacologie générale pour dentistes.</i>	1 h.
	Mardi, à 11 heures.	Inst. m. dent.
	M. le Dr René Gilbert, prof. ord. à l'Université.	
543	<i>Radiologie dentaire.</i> Radiologie générale ; applications à la stomatologie.	1 h.
	Mercredi, à 11 heures.	Inst. de Radiol.

M. Henri Reverdin, prof. ord. à l'Université.

227 *Philosophie.* — Introduction aux problèmes de la pensée : Logique, science, philosophie. 1 h.

Jeudi, à 15 heures. 30.

Le laboratoire de prothèse est ouvert tous les jours, de 8 à 12 heures ; le lundi, le mardi, et le vendredi, de 14 à 19 heures ; le mercredi de 14 à 17 heures.

Pour le laboratoire de recherches et le service de radiographie, s'adresser aux professeurs.

#### COURS DE LA FACULTÉ DE MÉDECINE obligatoires pour les étudiants de l'Institut de Médecine dentaire.

M. le Dr Erwin Rutishauser, prof. ord.  
*Pathologie générale.*  
(Voir page 56).

M. le Dr Albert Jentzer, prof. ord.  
*Clinique chirurgicale.*  
(Voir page 57).

M. le Dr John-Henri Oltramare, chargé de cours.  
*Chirurgie propédeutique.*  
(Voir page 62).

M. le Dr Werner E. Jadassohn, prof. ord.  
*Clinique de dermatologie.*  
(Voir page 58).

M. le Dr Edmond Grasset, prof. ord.  
*Hygiène.*  
(Voir page 61).

Conditions d'admission, grades, examens fédéraux pour les médecins-dentistes ; voir le Règlement de l'Institut de Médecine dentaire et les plans d'études, en vente à la Caisse de l'Université.

# INSTITUT DE MÉDECINE DENTAIRE

E.M. = Ecole de médecine.

I.P. = Institut de pathologie

I.R. = Institut de radiologie

Heures	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
7 à 8	Jentzer (cc)	Jentzer (cc)	Jentzer (cc)	Jentzer (cc) Bujard (cr) Oltramare (cc)	Guillermin (cr)	Guillermin (cr)
8 à 9	Guillermin (cc)	Guillermin (cc)	Guillermin (cc)	Guillermin (cc) Bujard (cr)	Guillermin (cc)	Guillermin (cc) Grasset (cp)
9 à 10	Guillermin (cc)	Ackermann (TP.cc)	Guillermin (cc)	Guillermin (cc)	Guillermin (cc)	Guillermin (cc) Rutishauser (cr) Grasset (TP)
10 à 11	Held (TP.cc) Jadassohn (cc)	Ackermann (TP.cc)	Jadassohn (cc)	Jadassohn (cc) X.	X.	Fernex (TP.cc)
11 à 12	Held (TP.cc)	E. Martin (ct)	Gilbert (cc)	X.		Fernex (TP.cc)
14 à 15	Held (TP.cc)	Held (TP.cc)	Held (TP.cc)	Grasset (cr)	Held (cr)	
15 à 16	Held (TP.cc)	Held (TP.cc)	Held (TP.cc)	Reverdin U. 30 Held (TP) Grasset (cr)	Held (TP.cc)	
16 à 17	Held (TP.cc)	Held (TP.cc)	Held (cr)	Ackermann (ct)	Held (TP.cc) Fernex (TP)	
17 à 18	Ackermann (TP.cc)	Fernex (TP.cc)	Rutishauser (TP)	Ackermann (TP.cc)	Fernex (TP.cc)	
18 à 19	Ackermann (TP.cc)	Fernex (TP.cc)	Rutishauser (TP)	Ackermann (TP.cc)	Fernex (TP.cc) SPORTS	

(cc) = Cours clinique.

(ct) = Cours théorique.

(TP) = Travaux pratiques.

# FACULTÉ AUTONOME DE THÉOLOGIE

M. le Professeur Jaques COURVOISIER, Doyen.

Reçoit le mardi, à 14 h. 30, à la Bibliothèque publique, rez-de-chaussée.

	Salle
<b>M. Georges Nagel, prof. ord.</b>	
560 <i>Grammaire hébraïque</i> (1 <sup>re</sup> année).	3 h.
Lundi, mercredi, à 9 h., et vendredi, à 8 heures	29.
561 <i>Histoire d'Israël et de sa religion.</i>	1 h.
Mercredi, à 17 heures.	29.
562 <i>Lecture cursive de l'Ancien Testament. — L'exode.</i>	1 h.
Mercredi, à 8 heures.	28.
563 <i>Exégèse de l'Ancien Testament. — Esaïe.</i>	2 h.
Lundi, à 10 et à 11 heures.	28.
564 <i>Théologie de l'Ancien Testament.</i>	2 h.
Vendredi, à 9 et à 10 heures.	28.
<b>M. Franz Leenhardt, prof. ord.</b>	
565 <i>Théologie du Nouveau Testament. — La théologie paulinienne.</i>	2 h.
Lundi, à 8 et à 9 heures.	28.
566 <i>Interprétation de textes. — L'épître aux Romains.</i>	2 h.
Mardi, à 10 et à 11 heures.	28.
567 <i>Introduction aux livres du Nouveau Testament.</i>	1 h.
Lundi, à 16 et à 17 heures, tous les 15 jours.	28.
568 <i>Problèmes généraux de la littérature chrétienne primitive.</i>	1 h.
Mardi, à 9 heures.	29.
569 <i>Grec élémentaire.</i>	2 h.
(Jours et heures à fixer).	
<b>M. Auguste Lemaitre, prof. ord.</b>	
570 <i>Dogmatique. — Introduction et Doctrine chrétienne de Dieu.</i>	3 h.
Mardi, mercredi et samedi, à 9 heures.	28.
571 <i>Apologétique. — Le mal et la souffrance.</i>	1 h.
Mercredi, à 18 heures.	28.
572 <i>Patristique latine. — St-Augustin : Confessions.</i>	1 h.
Mercredi, à 8 heures.	29.

	Salle
<b>M. Jaques Courvoisier</b> , prof. ord.	
573 <i>Histoire de l'Eglise aux XVI<sup>e</sup> et XVII<sup>e</sup> siècles.</i>	2 h.
Samedi, à 10 et à 11 heures.	28.
574 <i>Conférence : Les documents officiels de la Réformation.</i>	1 h.
Mardi, à 8 heures.	29.
575 <i>La théologie de Zwingli</i> (suite du cours du mestre d'hiver).	1 h.
Vendredi, à 11 heures.	28.
576 <i>Séminaire calvinien.</i>	1 h.
(Jour et heure à fixer).	29.
 <b>M. Edmond Rochedieu</b> , prof. ord.	
577 <i>Introduction à la psychologie.</i>	1 h.
Lundi, à 11 heures.	29.
578 <i>Histoire des religions : La Chine et le Japon.</i>	2 h.
Mercredi, à 16 et 17 heures.	28.
579 <i>Psychologie religieuse : La crise religieuse de l'adolescence.</i>	1 h.
Vendredi, à 8 heures.	28.
580 <i>Introduction aux études théologiques.</i>	1 h.
Lundi, à 10 heures.	29.
 <b>M. Henri D'Espine</b> , prof. ord.	
581 <i>Problèmes de la cure d'âme.</i>	2 h.
Mercredi, à 10 h. et samedi, à 8 heures.	28.
582 <i>Théologie pastorale.</i>	1 h.
Mercredi, à 11 heures.	28.
583 <i>Éléments d'homilétique.</i>	1 h.
Mardi, à 10 heures.	29.
584 <i>Séminaire homilétique.</i>	1 h.
(Jour et heure à fixer).	 
 <b>M. Henri Reverdin</b> , prof. ord.	
227 <i>Philosophie. — Introduction aux problèmes de la pensée : Logique, science, philosophie.</i>	1 h.
Jeudi, à 15 heures.	30.

Salle
<b>COURS DE PRIVAT-DOCENTS</b>
 <b>M. Louis-Frédéric Jaccard</b> , Dr théol.
585 <i>Le visage de Pascal, d'après les publications les plus récentes.</i>
Mardi, à 18 heures.
 <b>M. Jacques de Senarcens</b> , Dr théol.
586 <i>Ethique : La vie active</i> (suite).
Lundi, à 18 heures.

**COURS EMPRUNTÉS A D'AUTRES FACULTÉS**

<b>FACULTÉ DES LETTRES</b>
<b>M. Charles Werner</b> , prof. ord.
<i>Philosophie et histoire de la philosophie</i> (voir p. 27).
<b>FACULTÉ DE DROIT</b>
<b>M. W. Amédée Liebeskind</b> , prof. ord.
<i>Droit constitutionnel des grandes églises</i> (voir p. 48).

**CENTRE D'ÉTUDES ORIENTALES**  
(voir p. 127)

**CENTRE UNIVERSITAIRE D'ÉTUDES OECUMÉNIQUES**  
(voir p. 128)

**EXERCICES DE PRÉDICTION**  
Deux fois par semaine devant les professeurs de la Faculté, le lundi après-midi et le jeudi matin.

28.

Conditions d'admission, grades : voir le Règlement de la Faculté de Théologie et le plan d'études en vente à la Caisse de l'Université.

# FACULTÉ DE THÉOLOGIE

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
8 à 9	Leenhardt	28	Courvoisier	28	Lemaitre	29			Nagel	29	D'Espine	28
9 à 10	Leenhardt	28	Lemaitre	28	Lemaitre	28			Nagel	28	Lemaitre	28
	Nagel	29	Leenhardt	29	Nagel	29						
10 à 11	Rochedieu	29	D'Espine	29	D'Espine	28			Nagel	28	Courvoisier	28
	Nagel	28	Leenhardt	28								
11 à 12	Rochedieu	29	Leenhardt	28	D'Espine	28			Courvoisier	28	Courvoisier	28
	Nagel	28										
15 à 16							Reverdin	30				
16 à 17	Leenhardt	28			Rochedieu	28						
17 à 18	Leenhardt	28			Nagel	29						
					Rochedieu	28						
18 à 19	Senarclens	28	Jaccard	20	Lemaitre	28					SPORTS	

## ÉCOLE D'ARCHITECTURE

9, Boulevard Helvétique

M. Albert CINGRIA, professeur-chef d'atelier à l'Ecole d'Architecture.  
Administrateur.

Reçoit le lundi, à 16 h. 1/2, à l'Ecole d'Architecture, Téléphone 411 26

M. Eugène BEAUDOUIN, directeur des études d'architecture

M. Eugène Beaudouin, direct. des études d'architecture.

590 Atelier d'architecture et d'urbanisme (avec le concours  
de MM. Albert CINGRIA et John TORCAPEL, chefs  
d'atelier d'architecture et de M. Arnold HOECHEL,  
chef d'atelier d'urbanisme).

Lundi toute la journée et tous les après-midi.

E.A. 18, 19, 21 et 22.<sup>1</sup>

591 Atelier des hautes études d'architecture.

Tous les jours.

E.A. 18 et 21.

592 Théorie de l'architecture, correction des travaux et  
critique des projets après jugement.

2 h.

(Jours et heures à fixer).

M. John Torcapel, prof. à l'Ecole d'Architecture.

593 Éléments d'architecture. 2 h.  
Jeudi, à 16 et à 17 heures. E.A. Aula.

M. Adrien Taponnier, prof. à l'Ecole d'Architecture.

594 Construction IV (gros œuvre). 4 h.  
Mardi, à 8 et à 9 h. et jeudi, à 10 et à 11 heures. E.A. 16.

595 Construction VI (installations intérieures). 4 h.  
Mardi, à 10 et à 11 h. et mercredi, à 8 et à 9 heures. E.A. 16.

Suppléant : M. Claude Grosgeurin, arch. E.P.F.

596 Construction II. Les éléments du bâtiment. 4 h.  
Vendredi et samedi, à 8 et à 9 heures. E.A. 16 et 15.

M. Marcel Humbert, prof. à l'Ecole d'Architecture.

597 Statique et résistance des matériaux (éléments). 2 h.  
Jeudi, à 8 et à 9 heures. E.A. 15.

598 Exercices (complément du cours). 1 h.  
Mercredi, à 9 heures. E.A. 15.

599 Statique et résistance des matériaux (systèmes) 3 h.  
Mercredi, à 8 heures, et vendredi, à 8 et à 9 heures. E.A. 15.

<sup>1</sup> Ecole d'architecture, boul. Helvétique, 9.

600 <i>Exercices</i> (complément du cours)	2 h.	
Mardi, de 10 à 12 heures.	E.A. 12.	
601 <i>Béton armé</i>	2 h.	
Mardi, à 8 et à 9 heures.	E.A. 15.	
602 <i>Exercices de béton armé</i> .	4 h.	
Mercredi et jeudi, de 10 à 12 heures.	E.A. 12.	
 M. Arnold Hoechel, prof. à l'Ecole d'Architecture.		
603 <i>Urbanisme</i> .	2 h.	
Vendredi, à 10 et à 11 heures.	E.A. Aula.	
 M. Paul Collart, prof. à l'Ecole d'Architecture.		
604 <i>Histoire de l'art et de l'architecture antiques</i> .	2 h.	
Mardi, à 8 et à 9 heures.	E.A. Aula.	
 M. François Fosca, prof. à l'Ecole d'Architecture.		
605 <i>Histoire de l'art et de l'architecture médiévaux</i> .	2 h.	
Jeudi, à 8 et à 9 heures.	E.A. Aula.	
606 <i>Histoire de l'art et de l'architecture modernes</i> .	2 h.	
Vendredi, à 8 et à 9 heures.	E.A. Aula.	
 M. Max Weber, prof. attaché à l'Ecole d'Architecture.		
607 <i>Dessin</i> .	Atelier.	
Samedi, de 8 à 12 heures.	E.A. 16 et 19.	
 M. Henri Koenig, prof. attaché à l'Ecole d'Architecture.		
608 <i>Modelage</i> .	Atelier.	
Samedi, de 8 à 12 heures.	E.A. 4.	
 M. Paul Rossier, chargé de cours à l'Université.		
10 <i>Mathématiques générales</i> .	2 h.	
Jeudi, à 10 et à 11 heures	Université 20.	
11 <i>Exercices de mathématiques générales</i> .	2 h.	
Mercredi, à 17 et à 18 heures.	Université 20.	
609 <i>Géométrie descriptive</i> : Surfaces usuelles.	2 h.	
Vendredi, à 10 et à 11 heures.	Université 20.	
610 <i>Exercices graphiques de géométrie descriptive</i> .	4 h.	
Mardi et mercredi, de 10 à 12 heures.	E.A. 15.	
 M. Edouard Parejas, prof. ord. à l'Université.		
611 <i>Géologie appliquée</i> .	4 h.	
Mercredi, à 8 heures.	A.I.H. <sup>1</sup>	

<sup>1</sup> Amphithéâtre, Institut d'Hygiène, quai de l'Ecole de Médecine.

 M. Alfred Eypper, prof. attaché à l'Ec. d'Architecture.	
612 <i>Technologie</i> .	2 h.
Mercredi, de 10 à 12 heures.	E.A., Aula et Lab. Mat. <sup>1</sup>
613 <i>Essais des matériaux</i> (exercices pratiques).	
 M. John Lachavanne, prof. attaché à l'Ec. d'Architecture.	
614 <i>Législation</i> .	2 h.
Jeudi, à 8 et à 9 heures.	E.A. 16.
 M. le Dr Nicolas Betchov, prof. attaché à l'Ec. d'Arch.	
<i>Hygiène</i> .	2 h.
(A lieu au semestre d'hiver).	
 M. François Perroux, prof. attaché à l'Ec. d'Architecture.	
<i>Technique financière</i> .	2 h.
(A lieu au semestre d'hiver).	
 M. Pierre Varenchon, prof. attaché à l'Ec. d'Architecture.	
<i>Métré et devis</i> .	4 h.
(A lieu au semestre d'hiver).	
 M. Louis Villard, prof. attaché à l'Ec. d'Architecture.	
<i>Acoustique</i> .	2 h.
(A lieu au semestre d'hiver).	
 M. Hugo Saini, prof. attaché à l'Ecole d'Architecture.	
<i>Eclairage et installations électriques</i> .	2 h.
(A lieu au semestre d'hiver).	
 M. Henri Reverdin, prof. ord.	
227 <i>Philosophie</i> . — Introduction aux problèmes de la pensée. Logique, science et philosophie.	1 h.
Jeudi, à 15 heures.	30.

<sup>1</sup> Laboratoire d'essais des matériaux, rue du Jura 19

# ÉCOLE D'ARCHITECTURE

Sauf indication contraire, les cours ont lieu dans le Bâtiment de l'Ecole d'Architecture, Bd. Helvétique, 9.

Lab. Mat. = Lab. essais matériaux

U. = Université.

A.I.H. = Amphithéâtre de l'Institut d'Hygiène.

E.A.M. rue du Jura, 49.

quai de l'École de Médecine.

Heures	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
8 à 9	Atelier 18, 19, 21 et 22	Taponnier 16 Humbert 15 Collart Aula	Taponnier 16 Humbert 15 Parejas A.I.H.	Humbert 15 Fosca Aula Lachavanne 16	Grosgurin 16 Humbert 15 Fosca Aula	Grosgurin 16 Weber 16 et 19 Koenig 4
9 à 10	Atelier 18, 19, 21 et 22	Tapounnier 16 Humbert 15 Collart Aula	Tapounnier 16 Humbert 15	Humbert 15 Fosca Aula Lachavanne 16	Grosgurin 16 Humbert 12 Fosca Aula	Grosgurin 15 Weber 16 et 19 Koenig 4
10 à 12	Atelier 18, 19, 21 et 22	Taponnier 16 Humbert 12	Rossier 15 Humbert 12	Rossier U. 20 Taponnier 16 Humbert 15	Hoebel Aula Rossier U. 20	Weber 16 et 19 Koenig 4
14 à 16	Atelier 18, 19, 21 et 22	Atelier 18, 19, 21 et 22 Rossier 15	Atelier 18, 19, 21 et 22	Atelier 18, 19, 21 et 22 Reverdin 15 h. U.30	Atelier 18, 19, 21 et 22	
16 à 17	Atelier 18, 19, 21 et 22	Atelier 18, 19, 21 et 22	Atelier 18, 19, 21 et 22	Atelier 18, 19, 21 et 22 Torcapel Aula	Atelier 18, 19, 21 et 22	
17 à 18	Atelier 18, 19, 21 et 22	Atelier 18, 19, 21 et 22	Atelier 18, 19, 21 et 22 Rossier U. 20	Atelier 18, 19, 21 et 22 Torcapel Aula	Atelier 18, 19, 21 et 22	
18 à 19			Rossier U. 20		SPORTS	

INSTITUT DES SCIENCES DE L'ÉDUCATION  
(INSTITUT J.-J. ROUSSEAU)  
Palais Wilson, 52, rue des Pâquis.

Direction : MM. les Professeurs Jean PIAGET et Robert DOTTRENS.  
Téléphone 2 23 20

L'Institut, dont l'enseignement embrasse l'ensemble des disciplines touchant à l'éducation, délivre un certificat de pédagogie, un diplôme général d'études psychologiques, un diplôme général d'études pédagogiques, des diplômes spéciaux, une licence ès sciences de l'éducation (mention psychologie et mention pédagogie). Il prépare également les étudiants immatriculés au doctorat ès sciences de l'éducation et au doctorat en philosophie (mention pédagogie).

Demander le règlement, en vente à l'Institut, Palais Wilson, et à la caisse de l'Université.

COURS EMPRUNTÉS AUX FACULTÉS DE L'UNIVERSITÉ

Salle  
FACULTÉ DES SCIENCES

M. Jean Piaget, prof. ord.

140 *Psychologie expérimentale*. — La perception. 2 h.  
Mardi et mercredi, à 9 heures. 30.

141 *Conférence de psychologie expérimentale*. — Discussion des recherches en cours. 1 h.  
Mercredi, à 10 heures. 47.

142 *Exercices pratiques* (complément du cours).  
Vendredi, de 9 à 12 heures. Lab. de Psychologie.<sup>1</sup>

143 *Laboratoire intermédiaire*. — 2 demi-journées.  
(Jours et heures à fixer). Lab. de Psychologie.

144 *Travaux pratiques de psychologie clinique* (sous la direction de M. André Rey, prof. à l'Inst. Sc. Educ.), réservés aux étudiants avancés.  
(Jours et heures à fixer). Clin. médicale, Hôp. Cant.  
[S'adresser au professeur].

*Travaux pratiques de psychologie de l'enfant* (voir p. 85).

145 *Recherches spéciales*. — Tous les jours.  
(S'adresser au professeur).

<sup>1</sup> Palais Wilson, 52, rue des Pâquis.

Salle		
M. André Rey, privat-docent, 165 <i>Psychologie différentielle.</i>	1 h.	
Lundi, à 14 heures.		Inst. Sc. Education.
FACULTÉ DES LETTRES		
M. Charles Werner, prof. ord., 224 <i>Histoire de la philosophie.</i> — Les principaux systèmes de la philosophie moderne depuis Leibnitz.	3 h.	
Mardi, mercredi et vendredi, à 16 heures.	45.	
M. Henri Reverdin, prof. ord. 228 <i>Philosophie morale.</i>	1 h.	
Mardi, à 15 heures.	30.	
M. Robert Dottrens, prof. ord. 230 <i>Pédagogie générale.</i> — Les buts et les moyens de l'éducation.	1 h.	
Lundi, à 17 heures.	45.	
231 <i>Histoire de la pédagogie.</i> — Les doctrines et les institutions au XVII <sup>e</sup> siècle.	1 h.	
Mercredi, à 8 heures.	45.	
232 <i>Didactique générale.</i> — Les méthodes actives.	1 h.	
Mardi, à 8 heures.	49.	
233 <i>Organisation scolaire.</i>	1 h.	
Vendredi, à 15 heures.		Inst. Sc. Education.
Conférences :		
234 Les œuvres péri-scolaires.	1 h.	
Lundi, à 10 heures. Labor. de pédag. expérimentale, Ecole du Mail.		
235 Travaux et discussions en relation avec les cours.	1 h.	
Vendredi, à 14 heures.		Inst. Sc. Ed.
M. Léon Walther, privat-docent. 293 <i>Orientation professionnelle vers les carrières libérales.</i>	1 h.	
Samedi, à 11 heures.		S.C. II.
FACULTÉ DES SCIENCES ECONOMIQUES ET SOCIALES		
M. X. Suppléant M. Roger Girod, D <sup>r</sup> en sociologie. 310 <i>Sociologie.</i> — Thèmes actuels de la recherche sociologique.	2 h.	
Lundi, à 8 et à 9 heures.	46.	

FACULTÉ DE THÉOLOGIE		
M. Edmond Rochedieu, prof. ord.	1 h.	
579 <i>Introduction à la psychologie.</i>	29.	
Lundi, à 11 heures.		
581 <i>Psychologie religieuse.</i>	1 h.	
Vendredi, à 8 heures.	28.	
FACULTÉ DE MÉDECINE		
M. le D <sup>r</sup> Jean-A. Baumann, prof. ord.		
<i>Anatomie générale et anatomie du corps vivant.</i>	2 h.	
[A lieu au semestre d'hiver].		
M. le D <sup>r</sup> Jean Posternak, prof. ord.		
431 <i>Physiologie pour professions médicales auxiliaires.</i>	1 h.	
<i>Fonctions de relation.</i>		
(Jour et heure à fixer).		Ec. Méd.
COURS DE L'INSTITUT		
Sauf indications spéciales, les cours ont lieu au Palais Wilson.		
M. Jean Piaget, prof. ord. et M <sup>me</sup> Inhelder, prof. à l'Institut.		
622 <i>Recherches spéciales de psychologie de l'enfant.</i>		
(S'adresser au professeur).		
M. Robert Dottrens, D <sup>r</sup> en soc., chargé de cours à la Faculté des Lettres.		
623 <i>Stages et visites d'inspection</i> pour étudiants avancés.		
(S'adresser au professeur).		
M. André Rey, D <sup>r</sup> phil., prof. à l'Institut.		
624 <i>Technique psychologique</i> en collaboration avec M. Fischer, assistant.	2 h.	
Jeudi, de 9 à 11 heures.		
625 <i>Préparation des travaux de diplômes.</i>	1 h.	
Jeudi, à 10 heures.		
626 <i>Orientation professionnelle</i> (1 <sup>re</sup> année).	1 h.	
Lundi, à 11 heures.		Inst. Sc. Education.

<i>Exercices pratiques : Orientation professionnelle (2<sup>e</sup> année) :</i>	
627      a) Séminaire.	1 h.
Lundi, à 15 heures.	
<i>Exercices pratiques de psychologie clinique (2<sup>me</sup> année) :</i>	
629      a) Séminaire.	1 h.
Jeudi, à 15 heures.	
630      b) Examens d'enfants.	3 h.
Jeudi, de 16 à 19 heures.	
M <sup>me</sup> Bärbel Inhelder, Dr phil., prof. à l'Institut.	
631 <i>Cours : Psychologie de l'enfant.</i>	1 h.
Mardi, à 10 h. 30.	
632 <i>Conférence I : Préparation de travaux de certificat.</i>	1 h.
Jeudi, à 11 h. 15.	
633 <i>Conférence II : Préparation de travaux de diplôme.</i>	1 h.
Mardi, à 11 h. 15.	
634 <i>Conférence III : Psychologie pédagogique.</i>	1 h.
Vendredi, à 9 heures.	
635 <i>Conférence IV : Les écoles contemporaines en psychologie de l'enfant.</i>	1 h.
Mercredi, à 11 h. 15.	
636 <i>Exercices pratiques selon horaire spécial.</i>	2 h.
Tous les jours.	
M. Marc Lambercier, Dr ès sc., prof. à l'Institut.	
637 <i>Problèmes de psycho-motricité.</i>	1 h.
Jeudi, à 9 heures.	
M. Pedro Rossello, Dr ès sc. soc., prof. à l'Institut.	
638 <i>Etude comparée des diverses phases de l'évolution de l'éducation.</i>	1 h.
Vendredi, à 16 heures.	
639 <i>Etude comparée des théories pédagogiques.</i>	1 h.
Vendredi, à 8 heures.	

<i>M<sup>me</sup> Germaine Duparc, Dr ès sc., chargée de cours à l'Institut.</i>	
640 <i>Education des petits.</i>	1 h.
Lundi, à 14 heures.	Maison des Petits.
641 <i>Séminaire (réservé aux élèves de 2<sup>e</sup> année).</i>	1 h.
Mercredi, à 11 heures.	Maison des Petits.
642 <i>Le jeu et sa valeur éducative.</i>	1 h.
Mardi, à 11 heures.	
M. Samuel Roller, prof.	
643 <i>Travaux pratiques.</i>	2 h.
a) Mardi, de 16 à 18 heures.	Lab. de pédagogie
b) Mercredi, de 13 h. 30 à 15 heures.	expérimentale.
c) Samedi, de 8 à 10 heures.	Ecole du Mail.
644 <i>Séminaire de pédagogie expérimentale (La pédagogie expérimentale et l'enseignement de la langue maternelle).</i>	1 h.
a) Lundi, de 14 à 15 heures.	Lab. de pédagogie
b) Mercredi, de 15 à 16 heures.	expérimentale.
c)       »     de 17 à 18 heures.	Ecole du Mail.
M <sup>me</sup> Marguerite Loosli-Usteri, Dr en philos., chargée de cours à l'Institut.	
645 <i>Test de Rorschach.</i>	2 h.
Mardi, à 16 et à 17 heures.	
M. le Dr Harry Feldmann, chargé de cours à l'Institut.	
646 <i>Psychopathologie de l'enfant (suite).</i>	2 h.
Mercredi, de 14 à 16 heures.	Inst. Sc. Education.
M. Jacques Dubosson, instituteur, lic. ès sciences péd.	
647 <i>Psychologie des enfants arriérés.</i>	1 h.
Mercredi, à 16 heures.	
648 <i>Pédagogie des enfants arriérés.</i>	1 h.
Mercredi, à 17 heures.	
649 <i>Cours spécial.</i>	1 h.
Lundi, à 11 heures.	Ecole Mail.

**Activité manuelle au service de l'enseignement.**

Un enseignement pratique pourra être organisé à la demande des élèves de l'Institut.  
(Jours et heures à fixer).

---

Conditions d'admission, grades, diplômes, certificats, voir le règlement de l'Institut en vente à la Caisse de l'Université et à l'Institut, Palais Wilson.

---

# INSTITUT DES SCIENCES DE L'ÉDUCATION

Heures	Lundi		Mardi		Mercredi		Jeudi		Vendredi		Samedi	
			Dottrens	U. 49	Dottrens	U. 45			Rossello	I.	Roller	E.M.
8												
9	Dottrens Piaget	U. 30 U. 46	Piaget	U. 30	Piaget	U. 30	Lambercier Rey	I. I.	Inhelder Piaget	I. I.	Roller	E.M.
10	Dottrens	E.M.	Inhelder	I.	Piaget Rochedieu	U. 47 U. 28	Rey	I.	Lambercier Piaget	I. I.		
11	Rey Dubosson Rochedieu	I. E.M. U. 29	Duparc Inhelder	I. I.	Duparc Inhelder	M. I.	Inhelder	I.	Lambercier Piaget	I. I.	Walther	s.c. II
14	Roller Duparc Rey	E.M. M. I.	Rey	Hôpital cant.	Roller Feldmann	E.M. I.			Dottrens	I.		
15	Rey	I.	Reverdin	30	Roller Feldmann	E.M. I.			Dottrens	I.		
16	Rey	I.	Roller Loosli	E.M. I.	Dubosson	I.	Rey	I.	Rossello	I.		
17	Dottrens Rey	U. 45 I.	Roller Loosli	E.M. I.	Dubosson Roller	I. E.M.	Rey	I.				
18	Rey	I.					Rey	I.			SPORTS	

U. = Université.

E.M. = Laboratoire de pédagogie expérimentale Ecole du Mail.

I. = Institut

M. = Maison des Petits.

E. Méd. = Ecole de Médecine

Cours pour candidats à l'enseignement public genevois : voir le programme complémentaire.

## ÉCOLE DE PHARMACIE

Administrateur : M. le professeur André MIRIMANOFF  
Salle N° 56 (Université, 2<sup>me</sup> étage, téléphone N° 5.55.90).

L'École prépare au diplôme fédéral de pharmacien, au diplôme universitaire de pharmacien, au doctorat en pharmacie et au certificat d'études en pharmacie médicale.

Demander le règlement spécial à la Caisse de l'Université.

Il est recommandé aux étudiants en pharmacie de se renseigner auprès de l'administrateur avant de commencer leurs études.

## PHARMACIE MÉDICALE

### Parasitologie.

M. E. Guyénot, Prof. ord.

L'enseignement de la Parasitologie le lundi à 10 h. n'a lieu qu'au semestre d'hiver.

### Anatomie.

M. le Dr J. A. Baumann, prof. ord.

Anatomie générale (pr prof. méd. aux.). 2 h.

[A lieu au semestre d'hiver].

### Pharmacodynamie.

M. le Dr E. Frommel, Prof ord.

460 Eléments de pharmacodynamie (pr pharm.). 2 h.  
Jeudi, de 10 h. à 12 heures.

### Physiologie.

M. le Dr R. Oberholzer, Privat-docent.

434 Principes de physiologie humaine (pr pharm.). 2 h.  
Mardi, de 17 h. à 18 h. 30.

## 62<sup>e</sup> COURS DE VACANCES DE LANGUE FRANÇAISE

M. le professeur Henri de ZIËGLER, administrateur

Directeurs : M. Charles MAYSTRE, prof. ext.

M. François PACHE.

A. LANGUE FRANÇAISE, du 13 juillet au 3 octobre 1953 (4 séries de 3 semaines).

Le cours de langue française est destiné à toute personne âgée d'au moins 17 ans qui désire perfectionner sa connaissance du français moderne. Les étudiants sont répartis en groupes pour des exercices pratiques d'élocution, de phonétique, de diction, de vocabulaire, de grammaire et de composition. De nombreuses conférences, soirées créatives et excursions complètent cet enseignement.

Diplôme : Les Cours de vacances délivrent un *certificat d'études françaises* (2 sessions d'exams, à fin août et au début d'octobre).

Un cours spécialement destiné aux maîtres et aux maîtresses de français aura lieu du 13 juillet au 8 août 1953.

B. INSTITUTIONS INTERNATIONALES, du 13 juillet au 8 août 1953.

Le cours sur les institutions internationales comprend un enseignement à l'Université et des visites d'Institutions internationales. Chaque leçon, qu'elle soit donnée par un professeur ou par un délégué d'institution internationale, est suivie d'une discussion. De plus, les étudiants sont guidés dans l'élaboration de travaux personnels, à la présentation desquels l'horaire consacre une heure chaque jour. Ils ont enfin accès aux conférences, soirées créatives et excursions du Cours de langue.

Pour tous renseignements, programme et inscriptions, on est prié de s'adresser au *Cours de vacances, Université, Genève*.

## SÉMINAIRE DE FRANÇAIS MODERNE

M. le professeur Henri de ZIÉGLER, administrateur.  
Reçoit le lundi à 17 heures et le vendredi, à 16 heures, à la Bibliothèque publique et universitaire, 2<sup>me</sup> étage

Le Séminaire de français moderne, dirigé par un professeur de la Faculté des lettres, est destiné aux étrangers qui désirent perfectionner leur connaissance de la langue et de la culture françaises.

Il admet des élèves réguliers et des élèves libres. Les élèves réguliers préparent les examens du diplôme d'aptitude à l'enseignement du français moderne (deux semestres) ou du certificat d'études françaises (un semestre). Le plan d'études comporte, par semaine, environ quinze heures d'enseignement pour le diplôme, et treize pour le certificat.

(Demander le règlement à la caisse de l'Université, et les renseignements à l'administrateur).

M. Edouard-J. Junod, diplômé de la Sorbonne.  
Salle  
660 Phonétique du français moderne (exposé théorique) :  
Le mot et la phrase.

1 h. 11.

Mercredi, à 11 heures  
661 Prononciation, élocution (exercices).

1 h. 1.

Mardi, à 15 heures.

1.

222 Exercices de phonétique expérimentale (laboratoire).  
(Voir page 26).

3 h. 1 bis.

Mercredi, de 8 à 11 heures.

1 bis.

M. Charles Fournet, Dr ès lettres.  
662 Versification française.

2 h. S.C. II

Samedi, à 9 et à 10 heures.

S.C. II

M. François Ruchon, Dr ès lettres.

1 h. 50.

663 Conférence de lecture analytique.

1 h. 50.

Mardi, à 11 heures.

1 h. 50.

M. François Pache, lic. ès lettres.

1 h. 50.

664 Diction.

1 h. 50.

Vendredi, à 16 heures.

1 h. 50.

<sup>1</sup> Laboratoire de phonétique, sous-sol Université.

M. Paul Geneux, lic. ès lettres.

665 Analyse des moyens d'expression (stylistique). 1 h.  
Mardi, à 17 heures. S.C. II

M. Ernest Rogivue, lic. ès lettres.

666 Syntaxe et gallicismes. 1 h.  
Lundi, à 15 heures. 30.

M. Henri de Ziégler, prof. ord.

667 Exercices écrits d'orthographe, de langue et de style. 2 h.  
Lundi, à 18 h. et mardi, à 16 heures 50.

668 Exercices de composition et d'élocution (réservés aux élèves du Séminaire). 1 h.  
Lundi, à 16 heures. 50.

M. Alexandre Birmelé, lic. ès lettres.

669 Exercices de traduction d'allemand en français.  
(Réservés aux élèves du Séminaire). 1 h. 50.

Vendredi, à 10 heures.  
670 Exercices de traduction d'allemand en français.  
(Réservés aux élèves de l'Ecole d'interprètes). 1 h. 50.

Vendredi, à 11 heures.  
671 Exercices de composition (réservés aux élèves de l'Ecole d'interprètes). 1 h.  
Lundi, à 11 heures. 50.

M. Jean Mahyère, lic. ès lettres.

672 Exercices de traduction d'anglais en français. 1 h.  
Mercredi, à 17 heures. 50.

M. François Bouchardy, lic. ès lettres.

673 Institutions et mœurs de la France. 1 h.  
Mercredi, à 15 heures. 50.

M. Charles A. Burky, prof. ord.

674 Géographie humaine des pays de langue française.  
Contribution de la Suisse romande à la civilisation française.

1 h. 46.

Samedi à 8 heures.

M. Edmond Rast.

675 Méthodologie du français. 1 h.  
Vendredi, à 14 heures. 50.

# SÉMINAIRE DE FRANÇAIS MODERNE

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
8 à 9					Junod	1 bis					Burky	46
9 à 10					Junod	1 bis					Fournet	s.c. 2
10 à 11					Junod	1 bis					Fournet	s.c. 2
11 à 12	Birmelé	50	Ruchon	50	Junod	1			Birmelé	50		
14 à 15									Rast	50		
15 à 16	Rogivue	30	Junod	1	Bouchardy	50						
16 à 17	de Ziegler	50	de Ziegler	50					Pache	50		
17 à 18			Geneux	s.c. II	Mahyère	50						
18 à 19	de Ziegler	50									SPORTS	

Salle 1 = Laboratoire de phonétique, sous-sol, Université.

## ÉCOLE PRATIQUE DE LANGUE FRANÇAISE

Administrateur : M. le Professeur Henri de ZIËGLER

Reçoit le lundi, à 17 heures et le vendredi, à 16 heures, à la Bibliothèque publique et universitaire, 2<sup>me</sup> étage.

Adjoint : M. Paul GENEUX

Reçoit le mardi, à 16 heures, à la Bibliothèque publique et universitaire, 2<sup>me</sup> étage  
(Cabinet de M. le Doyen de la Faculté des Lettres)

L'Ecole pratique de langue française est destinée aux étudiants et aux auditeurs qui ne parlent ni n'écrivent couramment le français. Toutes les leçons sont données en français.

Pour la répartition de ces leçons et l'organisation des enseignements entre les deux degrés, les étudiants sont invités à demander conseil à l'administrateur ou à son adjoint avant de prendre leurs inscriptions.

Les heures de réception sont indiquées dans le cadre réservé à l'Ecole.

Les cours II sont des dédoublements. Ils n'ont lieu que si le nombre des élèves le justifie.

### DEGRÉ A (moyen)

Salle

M. Edouard-J. Junod, diplômé de la Sorbonne.

680	Pronunciation, élocution (exercices).	3 h.
i.	Mardi, jeudi et samedi, à 9 heures.	1 1.
ii.	Mardi, à 10 h., jeudi à 8 h., vendredi, à 9 h.	1.
iii.	Mercredi, jeudi, vendredi, à 10 heures.	1.
iv.	Mardi, jeudi, vendredi, à 11 heures.	1.
I.	Cours pour étudiants de langues latines, slaves, grecque, arabe, etc.	
II.	Pour Allemands, Nordiques et Hollandais.	
III.	Pour Anglais, Américains.	
IV.	»     »     »	

M. Paul Geneux, lic. ès lettres.

681	Vocabulaire.	3 h.
i.	Lundi, à 9 heures et à 10 heures, et mardi, à 11 heures.	S.C. I <sup>2</sup> .
ii.	Lundi, à 14 et à 15 h., et mardi, à 14 h.	S.C. I.

<sup>1</sup> Laboratoire de phonétique, sous-sol Université.

<sup>2</sup> Bibliothèque publique, Faculté de Droit (2<sup>e</sup> étage).

	Salle
<b>M<sup>me</sup> Anita Weber</b> , lic. ès lettres.	
682 <i>Exercices oraux</i> .	3 h.
Lundi, à 17, mardi, à 18 et vendredi à 9 heures.	S.C. II. <sup>1</sup>
<b>M. Frank Henrioux</b> , lic. ès lettres.	
683 <i>Exercices écrits</i> .	3 h.
I. Lundi, mercredi et vendredi, à 16 heures.	S.C. I.
II. Mardi et samedi, à 9 heures.	S.C. I.
Jeudi, à 10 heures.	B.P. 2.
<b>DÉGRÉ B (supérieur)</b>	
<b>M. Louis Meier</b> , lic. ès lettres.	
684 <i>Lecture expliquée</i> .	2 h.
Mercredi, à 14 heures et vendredi, à 10 heures.	S.C. I.
685 <i>Composition</i> .	2 h.
Mercredi, à 15 heures et vendredi, à 11 heures.	S.C. I.
<b>M<sup>me</sup> Hélène Dalmet</b> .	
686 <i>Diction et récitation</i> .	2 h.
I. Mardi, à 11 h. et jeudi, à 9 heures.	M.I.E. 1. <sup>2</sup>
II. Mardi, à 9 et à 10 heures.	M.I.E. 1.
<b>M. Louis Châtelain</b> , lic. ès lettres.	
687 <i>Exercices de conversation</i> .	2 h.
I. Samedi, de 10 à 12 heures.	S.C. I.
II. Jeudi, de 10 à 12 heures.	S.C. I.
<b>M. Paul Geneux</b> , lic. ès lettres	
688 <i>Grammaire</i> .	2 h.
I. Lundi, à 11 heures et mardi, à 10 heures.	S.C. I.
II. Lundi, à 16 heures et mardi, à 15 heures.	47.
<b>Traduction</b>	
<b>M. Robert Wiblé</b> , lic. ès lettres.	
689 <i>Exercices de traduction d'allemand en français</i> .	2 h.
Mardi, à 16 heures et vendredi, à 17 heures.	M.I.E. 3.
<b>M. Alexandre Birmelé</b> , licencié ès lettres.	
690 <i>Exercices de traduction d'anglais en français</i> .	2 h.
Mardi, à 17 heures et samedi, à 10 heures.	50.

<sup>1</sup> Bibliothèque publique, Faculté de Droit (2<sup>e</sup> ét.).

<sup>2</sup> Maison Internationale des Etudiants.

<b>M. Jean-Louis Perret</b> , Dr ès lettres (Helsinki).	
691 <i>Exercices de traduction de suédois en français</i> .	1 h.
Mercredi, à 14 heures.	17.
<b>M<sup>me</sup> Eugénie Tchernosvitow</b> , lic. ès lettres.	
692 <i>Exercices de traduction de russe en français</i> .	1 h.
Mercredi, à 17 heures.	47.
<b>M<sup>me</sup> Jeannine Wettstein</b> , lic. ès lettres.	
693 <i>Exercices de traduction d'italien en français</i> .	2 h.
Lundi, à 17 heures.	S.C. I. <sup>1</sup>
Mercredi, à 16 heures.	S.C. II.
<b>COURS ÉLÉMENTAIRE</b>	
destiné aux étudiants qui n'ont qu'une faible connaissance du français.	
<b>M<sup>me</sup> Lise Girardin</b> , lic. ès lettres.	
Suppléant : <b>M. Charles Frisch</b> , lic. ès lettres.	
694 <i>Cours élémentaire de français</i> .	4 h.
Mardi et vendredi, à 14 et à 15 heures.	30.

**COURS DE VACANCES DE LANGUE FRANÇAISE**

(Voir page 91)

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

## ÉCOLE PRATIQUE DE LANGUE FRANÇAISE

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
8 à 9							Junod (n)	4				
9 à 10	Geneux s.c. I Vocabulaire I		Junod (i) 4 Henrioux (i) s.c. I Dalmet (ii) M.I.E. 4		Junod (i) 4		Dalmet (i) M.I.E. 4 Junod (i) 4	4	Junod (ii) 4 Weber s.c. II	4	Henrioux (ii) s.c. I	
10 à 11	Geneux s.c. I Vocabulaire I		Junod (ii) 4 Geneux s.c. I Grammaire I Dalmet (ii) M.I.E. 4		Junod (iii) 4		Henrioux (ii) B.P. 2 Junod (iii) 4 Châtelain s.c. I	4	Junod (iii) 4 Meier s.c. I Lecture expl.	4	Châtelain (i) s.c. I Birmelé 50	
11 à 12	Geneux s.c. I Grammaire I		Junod (iv) 4 Geneux s.c. I Vocabulaire I Dalmet (i) M.I.E. 4				Junod (iv) 4 Châtelain s.c. I	4	Junod (iv) 4 Meier s.c. I	4	Châtelain (i) s.c. I	

## ÉCOLE PRATIQUE DE LANGUE FRANÇAISE (suite)

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
14 à 15	Geneux s.c. I Vocabulaire II		Geneux s.c. I Vocabulaire II	Girardin 30	Perret 47 Meier s.c. I Lecture expliquée				Girardin 30			
15 à 16	Geneux s.c. I Vocabulaire II		Geneux 17 Grammaire II	Girardin 30	Meier 47 Composition				Girardin 30			
16 à 17	Henrioux (i) s.c. I Geneux 17 Grammaire II		Wiblé M.I.E. 3		Henrioux s.c. I Wettstein s.c. II				Henrioux (i) s.c. I			
17 à 18	Weber s.c. II Wettstein s.c. I		Birmelé 50		Tchernovitow 47				Wiblé M.I.E. 3			
18 à 19			Weber s.c. II						SPORTS			

M.I.E. = Maison internationale des Etudiants, 2, rue Daniel-Colladon.

S.C. = Bibliothèque publique, Faculté de Droit, 2<sup>me</sup> étage.

Salle N° 4 = Laboratoire de phonétique, sous-sol, Université.

## ÉCOLE D'INTERPRÈTES

M. le professeur Sven STELLING-MICHAUD, administrateur  
Téléphone 46637

Reçoit au bureau de l'Ecole, le lundi entre 8 et 10 h. et le vendredi, entre 17 et 19 h. Le Secrétariat de l'Ecole reçoit tous les jours (sauf le samedi), pendant les trois premières semaines du semestre entre 16 h. 30 et 18 h., et, dès la quatrième semaine, le mardi et le jeudi, aux mêmes heures, et le samedi, de 10 h. à 11 h.

L'Ecole d'interprètes, dirigée par un professeur de la Faculté des Lettres, assure l'enseignement pratique des langues modernes, en collaboration avec la Faculté, le Séminaire de français moderne et l'Ecole pratique de langue française. Elle est destinée aux personnes pour qui des connaissances linguistiques sont indispensables dans l'exercice de leur profession (fonctionnaires diplomatiques ou consulaires, fonctionnaires d'organisations internationales, interprètes ou traducteurs de congrès etc.).

L'Ecole d'interprètes admet des élèves libres et des élèves réguliers. Les élèves réguliers préparent les examens des diplômes de traducteur, de traducteur-interprète ou de traducteur et interprète parlementaire.

Les élèves libres peuvent obtenir le Certificat d'études pratiques pour chacune des langues modernes qui s'enseignent à l'école.

Tout élève inscrit comme étudiant ou auditeur peut subir, à la fin du semestre, des examens portant sur les cours auxquels il a été inscrit et obtenir sur le résultat de ces examens des attestations officielles.

Demander à la caisse de l'Université le programme des cours, le règlement et la brochure d'orientation générale. Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser soit par écrit, soit personnellement aux heures de réception ci-dessus indiquées, à M. le professeur Sven Stelling-Michaud, administrateur, ou au Secrétariat de l'Ecole, 4, rue St-Victor (Tranchées).

Salle

### Langue allemande.

- M. F.-C. de Clavé, Dr ès sciences éc., priv.-doc.
- 700 *Traduction en allemand* de textes français de droit constitutionnel, de politique internationale et d'histoire diplomatique, avec exercices d'interprétation et d'élocution (cours moyen). 2 h. 45.  
Mercredi et vendredi, à 10 heures.
- 701 *Geographische Gründzüge der Schweiz, Oesterreichs, Deutschlands und Liechtensteins.* 2 h. 20.  
Lundi, à 11 heures et jeudi, à 9 heures.
- Uebersetzungen aus dem Französischen ins Deutsche*
- 702 Cours inférieur (textes littéraires). 1 h. 48.  
Mercredi, à 16 heures.

		Salle
703	Cours supérieur (textes économ. et politiques). Mercredi, à 15 heures.	1 h. 17.
704	<i>Dolmetschübungen</i> (cours moyen). Samedi, à 9 et à 10 heures.	2 h. 17.
705	<i>Dolmetschübungen</i> (cours supérieur). Vendredi, à 11 heures.	1 h. 17.
706	<i>Terminologie internationale, français-allemand-anglais-espagnol</i> (termes et locutions parlementaires, économiques et politiques). Lundi, à 17 et jeudi, à 16 heures.	2 h. 49.
707	<i>Traduction anglais-allemand</i> (textes économiques, politiques et historiques). Mardi, à 17 heures.	1 h. 20.
	 <b>M. Hans Schweizer, Dr phil.</b>	
708	<i>Erläuterung des neueren deutschen Schrifttums.</i> 1 h. Mardi, à 17 heures.	M.I.E. 1 <sup>1</sup> .
709	<i>Uebersetzen aus dem Französischen ins Deutsche.</i> (Literarische, geschichtliche und politische Texte). (Cours moyen). Lundi, à 17 heures.	1 h. M.I.E. 1.
710	<i>Uebersetzen aus dem Französischen ins Deutsche.</i> (Literarische, geschichtliche und politische Texte). (Cours supérieur). Mardi, à 18 heures.	1 h. M.I.E. 3.
	 <b>M. Manfred Schenker, Dr phil.</b>	
711	<i>Cours d'initiation</i> (pour débutants). — Phonétique, grammaire élémentaire, lectures faciles. Lundi et mercredi, à 18 heures.	2 h. M.I.E. 1.
712	<i>Cours moyen I.</i> — Grammaire, lecture, exercices oraux et écrits, conversation. Lundi, à 10 heures.	1 h. M.I.E. 1.
713	<i>Cours moyen II.</i> — Syntaxe, germanismes. Mercredi, à 17 heures.	1 h. M.I.E. 1 <sup>1</sup> .
714	<i>Lecture de textes littéraires.</i> Exercices de rédaction. Lundi, à 11 heures.	1 h. M.I.E. 1.

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants, 2, rue Daniel-Colladon.

	Salle
M. Otto Weissel, Dr en droit (en congé).	
715 <i>Die Presse</i> . — Uebungen für Fortgeschrittene in der Verfassung deutscher Zeitungsartikel unter besonderer Bedachtnahme auf Schulung, Moral, Immunität, sowie straf- und zivilrechtliche Verantwortlichkeit des Journalisten in Theorie und Praxis.	2 h.
Pour d'autres cours de langue allemande (ou en langue allemande), voir Faculté des Lettres et Faculté de Droit.	
Voir aussi sous <i>Langue française</i> , les cours de traduction d' <i>allemand</i> en français, et, sous <i>Langue anglaise</i> , les cours de traduction d' <i>allemand</i> en anglais.	
<b>Langue anglaise.</b>	
M. J.-R. Campbell, B.A., M.A. (Berkeley Univ. USA).	
716 <i>Government of the United States ; an examination of the Constitution and political institutions</i> .	1 h.
Mercredi, à 18 heures.	M.I.E. 3.
717 <i>The United States in World Affairs ; a contemporary history of the 20th Century</i> .	1 h.
(Jour et heure à fixer).	
M. le Baron E. van Heerdt tot Eversberg, Dr en droit. Suppléant : M. André Brandt, Dr en droit (Utrecht).	
718 <i>History and Constitution of Canada</i> (with exercises in discussion, French and English).	1 h.
Vendredi, à 15 heures.	50.
Mme Hélène Pfändler, licenciée ès lettres. <i>Interpretation exercises (French into English, and English into French)</i> .	
719 a) Beginners.	1 h.
Mardi, à 8 heures.	M.I.E. 2.
720 b) Advanced Course. ( <i>with exercises in précis-writing</i> ).	2 h.
Mercredi, à 17 et à 18 heures.	49.
721 <i>Traduction de textes économiques et historiques d'allemand en anglais, avec correction de travaux écrits</i> .	1 h.
Lundi, à 8 heures.	49.
722 <i>Exercices de traduction de textes économiques en anglais</i> (textes d'organisations internationales).	1 h.
Groupe A : lundi, à 18 heures.	49.
Groupe B : vendredi, à 18 heures.	49.

	Salle
723 <i>English Grammar</i> : Revision des principaux chapitres de la grammaire anglaise par des exercices oraux et écrits.	1 h.
Mercredi, à 8 heures.	49.
724 <i>Exercices de traduction de textes littéraires français en anglais</i> .	4 h.
Cours supérieur.	49.
Vendredi, à 8 heures.	
725 <i>Traduction à vue de textes officiels émanant des Organisations internationales (français-anglais et anglais-français)</i> .	4 h.
Jeudi, à 8 heures.	45.
726 <i>Traduction de textes officiels espagnols en anglais</i> .	1 h.
Samedi, à 8 heures.	20.
<b>M. Hans-W. Häusermann, prof. ord.</b>	
727 <i>A special study of some modern English authors recommended to students of the School</i> .	2 h.
Mardi, à 15 heures et jeudi, à 10 heures.	S.E.S.
<b>M. Peter Price, licencié ès sciences politiques, <i>Analysis of English texts on diplomacy and politics</i>.</b>	
728 <i>Diplomatic texts : European diplomatic history (1815-1914) (2<sup>me</sup> semestre)</i> .	20.
Mercredi, à 10 heures.	
729 <i>Political texts : English political philosophy since John Stuart Mill (2<sup>me</sup> semestre)</i> .	17.
Jeudi, à 9 heures.	
730 <i>Geography of the British Isles (2<sup>me</sup> semestre)</i> .	30.
Mardi, à 11 heures.	
<i>Traduction de textes techniques français en anglais.</i> (avec correction de travaux écrits).	
731 Groupe A : Textes économiques et juridiques,	30.
Jeudi, à 11 heures.	
732 Groupe B : Textes politiques et historiques.	44.
Vendredi, à 16 heures.	
733 <i>Aspects of the British Constitution : Parliament.</i> (2 <sup>me</sup> semestre).	
Jeudi, à 14 heures.	48.

- English prose style :*
- 734 Groupe A : Vocabulary and Idiom.  
Vendredi, à 10 heures.
- 735 Groupe B : Form and Syntax.  
Vendredi, à 11 heures.
- 736 *English History. Nineteenth Century (2<sup>me</sup> semestre).*  
Mercredi, à 11 heures.
- 737 *Traduction de textes littéraires et historiques italiens en anglais* (avec correction de travaux écrits).  
Jeudi, à 10 heures.

M. T. J. Hamilton Black, B. A. (Cambridge).

- 738 *English private correspondence.* 1 h.  
Mercredi, à 11 heures.
- 739 *Traduction de textes de législation sociale et d'économie politique de français en anglais.* (Cours inférieur)  
Vendredi, à 11 heures.
- 740 *Cours d'initiation : Grammaire, phonétique, traductions.* (1<sup>er</sup> semestre, pour élèves ayant fait la maturité sans anglais).  
Jeudi, à 10 et à 11 heures.
- 741 Grammaire, phonétique, traductions (cours moyen). 2 h.  
Mercredi, à 9 et à 10 heures.
- 742 *English Life and Institutions 2<sup>e</sup> semestre* (Life and customs; administration of justice; social and industrial affairs; the mechanism of exchange; foreign trade; modern development of the Commonwealth; biological and medical terms; aspects of World Geography, etc.), with exercises.  
Samedi, à 10 et à 11 heures. 49.

M. F.-C. de Clavé, privat-docent.

- 743 *Business letters in English and business-psychology.* 1 h.  
Mercredi, à 18 heures. M.I.E. 2<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

<sup>2</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

Salle

S.E.S.<sup>1</sup>

47.

S.E.S.

30.

1 h.

47.

1 h.

30.

2 h.

17.

2 h.

17.

2 h.

49.

Salle

M. Raymond Tschumi, Dr ès lettres, privat-docent.

- 744 *Traduction de textes littéraires et historiques français en anglais.* (Cours inférieur), 1 h.  
Vendredi, à 15 heures. 17.

- 745 *Traduction de textes littéraires et historiques espagnols en anglais.* 1 h.  
Vendredi, à 17 heures.

- 746 *English composition.* 1 h.  
Samedi, à 9 heures.

- 747 *Essay-writing and conversation.* 1 h.  
Jeudi, à 10 heures.

**Langue arabe.**

M. le Dr Ali Zaki (en congé).

Suppléant : M. Khemaïès Djaber.

- 748 *Cours d'initiation* (1<sup>er</sup> semestre). 1 h.  
Lundi, à 16 heures. M.I.E. 1.

- 749 *Cours moyen.* 1 h.  
Lundi, à 15 heures.

- 750 *Cours supérieur.* 1 h.  
Lundi, à 14 heures. M.I.E. 1.

**Langue bulgare.**

M. Antonii M. Nicoloff, ancien chargé de cours à la Faculté de droit de l'Université de Sofia.

- 751 *Cours d'initiation.* 1 h.  
Mercredi, à 18 heures. 55.

**Langue chinoise.**

M<sup>me</sup> Cardinaux-Chang-Sih-Hou, lic. ès lettres (Nankin).

- 752 *Cours d'initiation* (pour débutants). 2 h.  
Vendredi, à 8 et à 9 heures. M.I.E. 1.<sup>1</sup>

- 753 *Cours supérieur.* 2 h.  
Samedi, à 8 et à 9 heures. M.I.E. 1.

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

	Salle	
<b>Langue espagnole.</b>		
<b>M. Manuel Altimiras</b> , lic. ès sciences (Madrid).		
<i>Cours d'initiation.</i>		
754 (1 <sup>er</sup> semestre) : Grammaire (avec exercices, dictées et pronociaction).	3 h.	
Lundi à 8 heures.	S.E.S. <sup>1</sup>	
Mercredi et vendredi, à 8 heures.	48.	
<i>Cours moyen.</i>		
755 (2 <sup>me</sup> semestre) : Gramática (sintaxis, redacción de frases y traducción de ciertas modalidades especiales de la lengua).	3 h.	
Mardi et jeudi, à 8 heures.	48.	
Samedi, à 8 heures.	S.E.S.	
<i>Ejercicios de traducción de francés en español :</i>		
756 a) Textos de legislación social (con corrección de ejercicios).	1 h.	
Lundi, à 18 heures.	M.I.E. 3 <sup>2</sup> .	
757 b) Textos de carácter técnico-industrial (con corrección de ejercicios).	1 h.	
Mercredi, à 18 heures.	29.	
<i>Ejercicios de traducción de inglés en español :</i>		
758 a) Textos de la Conferencia Internacional del Trabajo.	1 h.	
Mardi, à 18 heures.	M.I.E. 2.	
759 b) Textos de carácter tecnico (O.M.S.) y literario (con corrección de ejercicios).	1 h.	
Vendredi, à 18 heures.	M.I.E. 2.	
760 Composición y redacción epistolar y de artículos diversos; correspondencia comercial (con corrección de ejercicios).	1 h.	
Mercredi, à 17 heures.	M.I.E. 3.	
<b>M. Angel M. Arbex</b> , Relaciones culturales, Madrid.		
<i>Cursos superiores</i> (dados en español).		
761 Morfología de los verbos irregulares, y metodología para su conjugación.	2 h.	
Mardi et jeudi, à 9 heures.	47.	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

<sup>2</sup> Maison Internationale des Etudiants.

	Salle	
<b>762 Explicación literaria y gramatical de autores literarios.</b> Texto : Prosa española moderna y contemporánea, reogida por J. de Entrambasagras, catedrático de la Universidad de Madrid.	2 h.	
Mardi et jeudi, à 10 heures.	44.	
<b>763 Versión y traducción en español</b> , de textos literarios franceses.	2 h.	
Mercredi et vendredi, à 10 heures,	44.	
<b>764 Aspectos geográficos y históricos de los países de habla española.</b>	2 h.	
Mercredi et vendredi, à 9 heures.	45.	
<b>765 Documentación internacional.</b> - Estudio, y traducción cursiva y escrita.	2 h.	
Samedi, à 9 et 10 heures.	44.	
<b>766 Seminario de español.</b>	2 h.	
Lundi, à 17 et 18 heures.	S.E.S. <sup>4</sup>	
<b>Langue finnoise.</b>		
<b>M. Jean-Louis Perret</b> , Dr ès lettres (Helsinki).		
<b>767 Cours d'initiation.</b>	1 h.	
Mercredi, à 17 heures.	17.	
<b>Langue française.</b>		
<b>M. Alexandre Birmelé</b> , lic. ès lettres.		
<i>Traduction d'allemand en français</i> (textes juridiques, diplomatiques et économiques).	1 h.	
768 Groupe A		
Lundi, à 9 heures.	50.	
769 Groupe B (traduction cursive)	1 h.	
Lundi, à 10 heures.	M.I.E. 2. <sup>2</sup>	
(Pour la traduction de textes littéraires, voir Séminaire de français moderne).		
<i>Traduction d'anglais en français.</i>		
Textes juridiques et diplomatiques.		
770 Groupe A.	1 h.	
Mardi, à 15 heures.	49.	
771 Groupe B (traduction cursive).	1 h.	
Mardi, à 16 heures.	49.	

<sup>1</sup> Bibliothèque publique et universitaire.

<sup>2</sup> Maison Internationale des Etudiants.

	Salle
Textes économiques.	
772 Groupe A.	1 h. 50.
Mercredi, à 9 heures.	
773 Groupe B (traduction cursive).	1 h. S.E.S. <sup>1</sup>
Mercredi, à 10 heures.	
Exercices d'interprétation en français (traduction orale improvisée des langues allemande, anglaise, italienne).	
774 Groupe A.	1 h. 50.
Mardi, à 8 heures.	
775 Groupe B (degré supérieur).	1 h. 17.
Mardi, à 9 heures.	
Pour exercices de composition et d'élocution — sujets littéraires — voir Séminaire de français moderne.	
M. Raymond Tschumi, privat-docent.	
776 Traduction d'anglais en français : textes juridiques et diplomatiques.	
Groupe A.	1 h. S.C. 4. <sup>2</sup>
Mardi, à 15 heures.	
777 Traduction d'anglais en français : textes économiques.	
Groupe A.	1 h. 47.
Mercredi, à 9 heures.	
778 Traduction de textes littéraires et techniques de l'espagnolet en français.	
Vendredi, à 9 heures.	1 h. 50.
M. Henri de Ziegler, prof. ord. à la Faculté des Lettres.	
779 Exercices de traduction cursive d'italien en français.	1 h. 50.
Lundi, à 15 heures.	
M. Charles Fournet, Dr ès lettres, privat-docent.	
780 Napoléon jugé par les hommes politiques du XIX <sup>e</sup> s.	
Discussion, diction, prononciation.	1 h. 17.
Vendredi, à 14 heures précises.	

<sup>1</sup> Salle de conférences de la Faculté des Sciences Economiques et sociales.  
<sup>2</sup> Salle de Conférences, Bibliothèque de la Faculté de Droit.

	Salle
M. le Baron E. van Heerdt tot Eversberg, Dr en droit, anc. Conseiller de Légation.	
Suppléant : M. André Brandt, Dr en droit (Utrecht).	
781 Le protocole diplomatique (y compris la terminologie diplomatique en français et en anglais).	1 h. 50.
Vendredi, à 17 heures.	
M. Alfred de Claparède, Conseiller de légation.	
782 La rédaction de documents diplomatiques. Forme et style de la correspondance diplomatique (français, anglais, allemand).	1 h. S.E.S.
Mardi, à 10 heures.	
M. André de Maday, Dr ès sc. pol., ancien professeur à l'Université de Neuchâtel.	
Cours de documentation et de bibliographie.	
783 a) Partie générale : La documentation internationale (ONU, OIT, OMS, UNESCO, OIR, OAA, UIT, etc.)	1 h. 47.
Mardi, à 11 heures.	
784 b) Partie spéciale.	
Documentation concernant les Droits de l'Homme et les libertés individuelles. La déclaration Universelle des Droits de l'Homme. Applications : Le statut de la femme. Interdiction de l'esclavage. Interdiction du génocide. Statut de Jérusalem. La Somalie. La liberté d'information.	1 h. 47.
Mercredi, à 11 heures.	
M. J. Bonnet, Dr ès sc. commerc.	
785 Correspondance commerciale française.	1 h. M.I.E. 2 <sup>1</sup> .
Lundi, à 11 heures.	
M. Adrien Robinet de Cléry, privat-docent.	
786 Traduction de textes techniques anglais en français (avec indication des termes allemands).	1 h. 46.
Mercredi, à 8 heures.	
787 Traduction de textes techniques allemands en français (avec indication des termes anglais).	1 h. 45.
Vendredi, à 14 heures.	

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

	Salle
788 <i>Exercices de composition française sur des sujets d'histoire diplomatique, de droit constitutionnel et de géographie économique</i> (avec exposés du professeur).	2 h.
Lundi et vendredi, à 8 heures.	17.
<b>M<sup>me</sup> Germaine Barillat.</b>	
789 <i>Sténographie</i> (système Duployé).	1 h.
Mardi, à 18 heures.	55.
Pour d'autres cours de langue française, voir Faculté des Lettres, Séminaire de français moderne et Ecole pratique de langue française.	
<b>Langue grecque.</b>	
790 M. Samuel Baud-Bovy, prof. extr.	1 h.
(Jour et heure à fixer).	
<b>Langue hébraïque.</b>	
M. Chaim Pozner, Dr ès sc. éc. (en congé).	
Suppléant : M. Joseph Daniéli.	
<i>Hébreu contemporain.</i>	
791 Cours moyen.	1 h.
Mardi, à 15 heures.	M.I.E. 1 <sup>1</sup> .
792 Cours supérieur.	1 h.
Mardi, à 16 heures.	M.I.E. 1.
Voir le cours de M. le prof. Nagel, pour débutants, à la Faculté de Théologie.	
<b>Langue hindoustani (hindi-urdu).</b>	
793 M. G. B. Sanford.	1 h. M.I.E. 3.
Lundi, à 10 heures.	
<b>Langue hongroise.</b>	
M. Alfred de Nickl, Dr en droit et sc. pol., ancien ministre plénipotentiaire.	
794 <i>Cours d'initiation.</i>	1 h.
Jeudi, à 16 heures.	M.I.E. 1.
795 <i>Exercices de traduction hongrois-français et français-hongrois.</i>	1 h.
Jeudi, à 17 heures.	M.I.E. 1. <sup>1</sup>

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

	Salle
<b>Langue italienne.</b>	
M. T. R. Castiglione, Dr ès lettres et phil., privat-docent.	
796 <i>Corso d'iniziazione.</i>	1 h.
(Jour et heure à fixer).	
797 <i>Corso medio.</i>	4 h.
(Jour et heure à fixer).	
798 <i>Corso superiore.</i>	1 h.
(Jour et heure à fixer).	
799 <i>Corso di redazione e sintassi.</i>	1 h.
Vendredi, à 16 heures.	
800 <i>Esercizi di traduzione dal francese</i> (testi tecnici).	1 h.
Jeudi, à 16 heures.	50.
801 <i>Esercizi di traduzione dall' italiano</i> (testi tecnici).	1 h.
Jeudi, à 17 heures.	50.
802 <i>Esercizi d'interpretazione.</i>	1 h.
Mercredi, à 16 heures.	50.
803 <i>Corso di storia del Risorgimento.</i>	1 h.
Jeudi, à 15 heures.	50.
804 <i>Corso di Geografia e Costituzione Italiana.</i>	1 h.
(Jour et heure à fixer).	
<b>M. J. Bonnet, Dr ès sc. commerc.</b>	
805 <i>Correspondance commerciale italienne.</i>	1 h.
Mardi, à 10 heures.	M.I.E. 2.
Pour d'autres cours de langue italienne, voir Faculté des Lettres.	
Voir aussi, sous <i>Langue française</i> , cours de traduction d'italien en français.	
<b>Langue néerlandaise.</b>	
M. le Baron van Heerdt tot Eversberg, Dr en droit, anc. Conseiller de Légation (en congé).	
Suppléant : M. André Brandt, Dr en droit (Utrecht).	
806 <i>Cours d'initiation.</i>	2 h.
Lundi, à 15 heures et vendredi, à 16 heures.	M.I.E. 3.
807 <i>Lectures néerlandaises avec exercices de traduction en français.</i>	1 h.
Lundi, à 16 heures.	M.I.E. 3. <sup>1</sup>

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

*Cours supérieurs :*

808 1. *Histoire des Pays-Bas (1813-1948).*

Cours donné en néerlandais, avec exercices de discussion et de traduction de français en néerlandais et de néerlandais en français.

1 h.

Lundi, à 17 heures.

M.I.E. 3.

*Langue persane.*

M. Mohammed-Ali Djamalzadeh, lic. en droit (en congé).

*Suppléante : M<sup>le</sup> Chokouh Gharib, lic. ès lettres (Téhéran).*

809 *Cours d'initiation :* Dictée, lecture et conversation. 2 h.

Mercredi, à 16 heures.

1.

810 Grammaire et vocabulaire.

Mercredi, à 17 heures.

1.

811 *Degré supérieur :* Dictée, lecture et conversation. 2 h.

Jeudi, à 14 heures.

1.

812 Textes expliqués et littérature.

Jeudi, à 15 heures.

1.

*Langue polonaise.*

M. Tadeusz Stark, Dr en droit (Cracovie).

813 *Cours d'initiation.*

(Jour et heure à fixer).

1 h.

814 *Cours supérieur :* Terminologie polonaise juridique et diplomatique (exercices de traduction de français et d'anglais en polonais).

Vendredi, à 14 heures.

1 h.

M.I.E. 1.

*Langue portugaise.*

M. N.-M. de Freire de Andrade, Dr en droit.

815 *Cours d'initiation* (pour débutants).

Jeudi, à 17 heures.

1 h.

M.I.E. 2.

816 *Cours pour élèves avancés.*

Vendredi, à 17 heures.

1 h.

M.I.E. 2.

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

*Langue roumaine.*

M. Constantin Vulcan, Licencié en droit (Bucarest), Dr en droit (Paris).

817 *Traduction de roumain en français et de français en roumain de documents diplomatiques.*

1 h.

Mercredi, à 17 heures.

M.I.E. 2.<sup>1</sup>

*Langue russe.*

M. Serge Karcevski, prof. extr.

818 1<sup>er</sup> semestre.

2 h.

Lundi, à 16 heures et jeudi, à 11 heures.

55.

819 2<sup>me</sup> semestre.

2 h.

Lundi, à 9 heures et jeudi, à 10 heures.

55.

820 3<sup>me</sup> semestre.

1 h.

Lundi, à 10 heures.

55.

821 4<sup>me</sup> semestre.

1 h.

Lundi, à 17 heures.

55.

M. Boris Nicolsky, privat-docent.

822 *Etude de textes officiels de l'ONU et de textes diplomatiques français, avec exercices de traduction et d'interprétation en russe.*

1 h.

Mardi, à 18 heures.

29.

823 *Etude de textes officiels de l'ONU et de textes diplomatiques anglais avec exercices de traduction et d'interprétation en russe.*

1 h.

Mercredi, à 18 heures.

47.

824 *Explication (en russe) de termes juridiques et économiques (français et anglais) de la documentation officielle.*

1 h.

Vendredi, 18 heures.

47.

M<sup>le</sup> Eugénie Tchernosvitow, lic. ès lettres.

825 *Exercices de conversation, pour débutants.*

1 h.

Samedi, à 11 heures.

M.I.E. 4.

826 *Traduction de russe en anglais.*

1 h.

Lundi, à 16 heures

B.P. 2.

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

	Salle
827 <i>Traduction de russe en français (textes techniques).</i>	1 h.
Mardi, à 16 heures.	M.I.E. 2. <sup>1</sup>

828 <i>Géographie de l'U.R.S.S. (en russe).</i>	1 h.
Mardi, à 17 heures.	M.I.E. 2.

**Langue serbe et croate.**

M. Dragolyoub Milétitch.

829 <i>Cours d'initiation pour débutants.</i>	1 h.
(Jour et heure à fixer).	
830 <i>Cours pour élèves avancés.</i> — Traduction de serbo-croate en français et de français en serbo-croate.	1 h.

Jeudi, à 15 heures. 17.

**Langue siamoise.**

M. Medhi Dulyachinda, Dr en droit (en congé).  
*Traduction de siamois en français et de français en siamois.*

**Langue suédoise.**

M. Jean-Louis Perret, Dr ès lettres (Helsinki).	
831 <i>Cours d'initiation (débutants).</i>	1 h.
Mercredi, à 16 heures.	47.

832 <i>Cours moyen.</i>	1 h.
Mercredi, à 15 heures.	47.

**Langue tchèque.**

M <sup>me</sup> Eva Hellerová, de Prague, diplômée de l'Ecole d'interprètes.	
833 <i>Traduction de français en tchèque.</i>	1 h.

Vendredi, à 18 heures. M.I.E. 3.

**Langue turque.**

M. Osman Turkay, licencié en droit (Istamboul), ancien juge aux tribunaux turcs.	
834 <i>Cours d'initiation : Syntaxe et grammaire.</i>	1 h.

Vendredi, à 18 heures. M.I.E. 1.

<sup>1</sup> Maison Internationale des Etudiants.

	Salle
835 <i>Cours moyen : Etude, interprétation et traduction de turc en français et de français en turc, de textes juridiques, économiques et politiques.</i>	1 h.
Mercredi, à 8 heures.	M.I.E. 3.

836 <i>Cours supérieur : Etude, interprétation et traduction de turc en français et de français en turc, de textes juridiques, économiques et politiques.</i>	1 h.
Vendredi, à 8 heures.	M.I.E. 3.

**SÉMINAIRE DE L'ÉCOLE D'INTERPRÈTES**

*Exercices de discussion et d'interprétation.*

Les sujets de discussion et les langues de l'interprétation seront annoncés pour chaque séance. Les séances seront dirigées, à tour de rôle, par un maître de l'Ecole, assisté d'un ou de deux de ses collègues.

837 <i>Cours A — Exercices d'interprétation dans les langues anglaise et française.</i>	1 h. $\frac{1}{2}$
Lundi, de 20 h. 15 à 21 h. 25.	M.I.E. 2.

838 <i>Cours B — Cours supérieur d'interprétation (en trois langues).</i>	1 h. $\frac{1}{2}$
Jeudi, de 20 h. 15 à 21 h. 25.	M.I.E. 2.

M. Jean-E. Royer, lic. ès lettres, ancien lecteur à l'Université d'Oxford.

839 <i>Théorie et pratique de l'interprétation (langues française, anglaise et allemande).</i>	1 h. $\frac{1}{2}$
Mercredi, de 20 h. 15 à 21 h. 25.	47.

*Interprétation simultanée.*

M. X.

840 <i>Degré inférieur.</i>	1 h. $\frac{1}{2}$
Mardi de 8 h. précises à 9 h. 10.	
841 <i>Degré supérieur.</i>	1 h. $\frac{1}{2}$
Samedi de 8 h. précises à 9 h. 10.	

Salle d'interprétation simultanée, Université.

<sup>2</sup> Maison Internationale des Etudiants.

M<sup>me</sup> Hélène Pfændler, licenciée ès lettres.

842 *Interprétation simultanée de l'allemand et vers l'allemand.*

1 h.  $\frac{1}{2}$

Mardi, à 18 heures.

Salle d'interprétation simultanée,  
Université.

*Cours d'interprétation.*

M. X.

*Théorie de l'interprétation consécutive avec exercices pratiques.*

843 a) débutants.

1 h.

45.

Vendredi, à 18 heures.

844 b) avancés.

1 h.

55.

Mardi, à 19 heures.

*Méthodes et technique de l'interprétation simultanée.*

845 a) débutants.

Mardi, de 20 h. 15 à 21 h. 25.

846 b) avancés.

Vendredi, de 20 h. 15 à 21 h. 25.

Salle d'interprétation  
simultanée, Université.

Pour d'autres cours d'interprétation, voir sous *langue allemande, anglaise, espagnole, française, italienne et russe.*

---

B. P. = Salle de conf. de la Bibliothèque publique, 1<sup>er</sup> ét.

# ÉCOLE D'INTERPRÈTES

S.C. I } = Salles de conférences, Faculté de Droit, B.P.U. (2<sup>e</sup> étage).  
 S.C. II } = Salles de conf. de la Faculté des Sc. écon. et soc.

S.E.S. = Salle de conf. de la Faculté des Sc. écon. et soc.

M.I.E. = Maison Internationale des Etudiants,  
 2, rue Daniel-Colladon.

Heures	Lundi	Salle	Mardi	Salle	Mercredi	Salle	Jeudi	Salle	Vendredi	Salle	Samedi	Salle
8 à 9	Pfændler Altimiras R. de Cléry	49 S.E.S. 47	Pfændler Altimiras Birmelé	M.I.E. 2 48 50	Pfændler Altimiras R. de Cléry Turkay	49 48 46 M.I.E. 3	Pfændler Altimiras	45 48	Pfændler Cardinaux M.I.E. 1 Altimiras R. de Cléry Turkay	49 Cardinaux M.I.E. 1 48 17	Pfændler Cardinaux M.I.E. 1 Altimiras R. de Cléry Turkay	20 Cardinaux M.I.E. 1 S.E.S. 17
8 à 9 10		X. interpr. inf. <sup>1</sup>									X. interpr. sup. <sup>1</sup>	
9 à 10	Birmelé Karcevski	50 55	Arbex Birmelé	47 17	Black Arbex Birmelé Tschemumi (franc.)	20 45 50 47	de Clavé Price Arbex	20 17 47	Cardinaux M.I.E. 1 Arbex Tschemumi	45 45 50	de Clavé Tschemumi Cardinaux M.I.E. 1 Arbex	17 S.E.S. 44
10 à 11	Schenker Birmelé Sanford Karcevski (3 <sup>e</sup> sem.)	M.I.E. 1 M.I.E. 2 M.I.E. 3 55	Arbex Bonnet de Claparède	44 M.I.E. 2 S.E.S.	de Clavé Price Black Arbex Birmelé	45 20 17 44 S.E.S.	Häusermann Price Black Tschemumi Arbex	S.E.S. 30 17 50 44	de Clavé Price Arbex	45 S.E.S. 44	de Clavé Black Arbex	17 49 44
11 à 12	de Clavé Schenker Bonnet	20 M.I.E. 1 M.I.E. 2	Price de Maday	30 47	Price Black de Maday	S.E.S. 47 47	Price Black Karcevski	30 47 55	de Clavé Price Black	17 47 30	Black Tschemosvitow M.I.E. 1	49

(<sup>1</sup>) Salle d'interprétation simultanée, Université.

# ÉCOLE D'INTERPRÈTES (Suite)

Heures	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
14 à 15	Djaber M.I.E. 1			Price 48 Gharib 1	Fournet 17 R. de Cléry 45 Stark M.I.E. 1	
15 à 16	Djaber M.I.E. 1 de Ziegler 50 Brandt M.I.E. 3	Häusermann s.e.s. Birmelé 49 Tschumi s.c. 1 Daniéli M.I.E. 1	de Clavé 47 Perret	Castiglione 50 Milétitch 17 Gharib 1	Brandt 50 Tschumi 47	
16 à 17	Djaber M.I.E. 1 Brandt M.I.E. 3 Karczewski 55 Teubernositow B.P. II	Birmelé 49 Teubernositow M.I.E. 2 Daniéli M.I.E. 1	de Clavé 48 Castiglione 50 Gharib 1 Perret 47	de Clavé 49 de Nickl M.I.E. 1 Castiglione 50	Price 44 Castiglione 48 Brandt M.I.E. 3	
17 à 18	de Clavé 49 Schweizer M.I.E. 1 Arbex s.e.s. Brandt M.I.E. 3 Karczewski 55	de Clavé 20 Schweizer M.I.E. 1 Teubernositow M.I.E. 2	Schenker M.I.E. 1 Pfændler 49 Altimiras M.I.E. 3 Perret 17 Gharib 1 Vulcan M.I.E. 2	de Nickl M.I.E. 1 Castiglione 50 Freire de Andrade M.I.E. 2	Brandt 50 Freire de Andrade M.I.E. 2 Tschumi 48	
18 à 19	Schenker M.I.E. 1 Pfændler 49 Altimiras M.I.E. 3 Arbex s.e.s.	Schweizer M.I.E. 3 Altimiras M.I.E. 2 Barillat 55 Nicolsky 29 Pfændler (1)	Schenker M.I.E. 1 Campbell M.I.E. 3 Pfændler 49 de Clavé M.I.E. 2 Nicoloff 55 Altimiras 29 Nicolsky 17		Pfændler 49 Altimiras M.I.E. 2 Nicolsky 47 Turkay M.I.E. 1 X. interpr. déb. 45 Hellerova M.I.E. 3	
19 à 20		X. interpr. av. 55				
20.15 à 21.25	Séminaire d'interpr. M.I.E. 2	X. interpr. déb. (1)	Royer	47	Séminaire d'interpr. M.I.E. 2	X. interpr. av. (1)

(1) Salle d'interprétation simultanée, Université.

## INSTITUT DE HAUTES ÉTUDES COMMERCIALES

---

M. le professeur Pierre FOLLIET, Administrateur.

Bâtiment de la Bibliothèque publique, rez-de-chaussée, à droite.  
Téléphone 48526

---

Pour le Programme des Cours et Conférences, voir Faculté des Sciences  
Economiques et Sociales.

---

Un Institut de Hautes Etudes commerciales est rattaché à la Faculté  
des Sciences économiques et sociales.

### Admission

Sont admis à l'Institut et peuvent y obtenir le diplôme de Hautes  
Etudes commerciales :

- a) Les personnes pouvant être immatriculées dans la Faculté des  
Sciences économiques et sociales.
- b) Les étudiants exmatriculés d'une autre école de hautes études  
commerciales suisse ou étrangère.
- c) Les diplômés de la 3<sup>me</sup> année de l'Ecole supérieure de Commerce de Genève, ainsi que les porteurs de titres jugés équivalents.
- d) Les personnes ayant dix-huit ans accomplis qui justifient de connaissances équivalentes par des titres ou diplômes ou par un examen d'admission.

(Voir le règlement de l'Institut et le plan d'études, en vente à la  
Caisse de l'Université).

### Diplôme

L'Institut délivre un diplôme de hautes études commerciales.

---

## INSTITUT UNIVERSITAIRE DE TRANSPORTS ET D'ADMINISTRATION MARITIME

M. Jean T. LACOUR, chargé de cours, administrateur  
Reçoit sur rendez-vous bâtiment de la Bibliothèque publique, rez-de-chaussée.  
Téléphone 4 85 26

L'Institut est rattaché à la Faculté des Sciences économiques et sociales.

Il prépare aux fonctions de chefs de service de sociétés de transport ferroviaire, routier, maritime et aérien, agents transitaires et consignataires, commissaires, courtiers maritimes, directeurs locaux de compagnies de navigation et agences de voyages, etc.

### Admission

Pour être admis à l'Institut, il faut être porteur d'un certificat de maturité ou d'un titre jugé équivalent.

Voir le règlement en vente à la Caisse de l'Université.

### COURS THÉORIQUES \*

M. Olivier de FERRON, chargé de cours.  
857 *Economie et technique maritimes.* — La législation maritime et les conventions internationales dans leur application. L'exploitation commerciale du navire.

1 h.  
S.E.S.<sup>1</sup>

Vendredi, à 14 heures.

1 h.  
S.E.S.

858 *Conférence.*

Vendredi, à 15 heures.

M. Jean-T. Lacour, chargé de cours.

859 *Droit des transports* (partie spéciale : droit aérien). 1 h.  
Mardi, à 9 heures. 50.

860 *Droit des transports* (partie générale). 1 h.  
Mardi, à 10 heures. 50.

M. Auguste-Raynald Werner, chargé de cours.

861 *Droit et assurances maritimes.* — Le droit maritime suisse. 2 h.  
Vendredi et samedi, à 8 heures. 50.

862 *Conférence.* 1 h.  
Samedi, à 9 heures. 50.

\*Voir le tableau pages 42 et 43. Faculté des Sc. Ec. et Soc.

<sup>1</sup> Salle de Conférences de la Faculté des Sciences économiques et sociales.

## COURS EMPRUNTÉS AUX FACULTÉS

### FACULTÉ DES SCIENCES ÉCONOMIQUES ET SOCIALES

M. Jacques L'Huillier, prof. ord. : *Economie politique générale et spéciale* (p. 36).

M. Antony Babel, prof. ord. : *Histoire économique.*  
— *Economie sociale* (p. 37).

M. Claudius Terrier, prof. ord. : *Comptabilité et calculs commerciaux.*  
— *Economie commerciale* (p. 38).

M. Liebmann Hersch, prof. ord. : *Statistique générale* (p. 38).

M. Charles Burky, prof. ord. : *Géographie humaine* (p. 37).

M. Laurent L'Huillier, chargé de cours : *Droit des obligations* (p. 39).

### FACULTÉ DE DROIT

M. Paul Carry, prof. ord. : *Droit de change* (p. 46).

M. Claude Du Pasquier, prof. ord. : *Assurances privées* (p. 48).

## INSTITUT DE BIOLOGIE ET DE CHIMIE MÉDICALES

Administrateur : M. le Prof. Eugène BUJARD, Ecole de Médecine.

L'Institut prépare au diplôme et au doctorat en biologie et chimie médicales.

Les médecins, les pharmaciens, les vétérinaires, les ingénieurs-chimistes ainsi que les licenciés en biologie et en chimie bénéficient d'équivalence pour leurs études antérieures.

Les candidats sont invités à s'adresser à l'administrateur avant de commencer leurs études.

## INSTITUT D'ÉDUCATION PHYSIQUE ET DE SPORT

---

Administration : Professeur Dr Karl-M. WALTHARD.

Direction technique : M. Jean BRECHBUHL, Maître des sports de l'Université.  
Téléphone 61373

---

L'Institut universitaire d'Education physique et de Sport a pour but la préparation des candidats suisses au diplôme fédéral I de maître de gymnastique. Il délivre aux candidats de nationalité étrangère le diplôme de maître de gymnastique de l'Université de Genève.

Pour tous renseignements, s'adresser à l'administrateur ou au maître des sports.

---

### COURS SPÉCIAUX DE L'INSTITUT

---

M. le Dr J.-A. Baumann, prof. ord.

420<sup>bis</sup> *Anatomie topographique spéciale II et mouvements des muscles et articulations.* 2 h.  
Lundi, de 17 à 19 heures. Ecole de Médecine.

M. le Dr Jean Posternak, prof. ord.

431 *Physiologie pour profession médicales auxiliaires.*  
*Fonction de relation.* 1 h.  
(Heure à fixer). Ecole de Médecine.

M. le Dr Roland T. Marti, Dr méd.

863 *Cinésiologie.* 1 h.  
(Lieu et heure à fixer).

M. le Dr H. Brandt, Dr méd.

864 *Hygiène sportive.* 1 h.  
(Lieu et heure à fixer).

M. Jean Brechbuhl, maître des sports.

865 *Histoire de la gymnastique.* 1 h.  
Mardi, de 18 à 19 heures. (Lieu à fixer).

M. Gottf. Schrai, maître de gym.

866 *Athlétisme.* 2 h.  
Mardi, de 16 h. 30 à 18 heures. Stade de Richemont.

M. Henri Berner, maître de gym.

867 *Natation.* 2 h.  
Jeudi, de 10 h. à 11 h. 30. Bains des Pâquis.

M. Edouard Knodel, maître de gym.

868 *Entraînement personnel.* 2 h.  
Jeudi, de 16 h. 30 à 18 heures. Stade de Richemont.

M. Jean Brechbuhl, maître des sports.

869 *Jeux.* 1 h.  
(Lieu et heure à fixer).

INSTITUT UNIVERSITAIRE  
DE HAUTES ÉTUDES INTERNATIONALES

(The Graduate Institute of International Studies)

Ancienne villa Barton, 132, rue de Lausanne, Genève.

Direction : M. le professeur William E. RAPPARD.  
Téléphone 27100

L'Institut a pour but l'étude scientifique des relations internationales contemporaines, envisagées des points de vue juridique, économique, politique et historique.

Préparation à la licence ès sciences politiques (mention études internationales) et au doctorat ès sciences politiques.

Pour les conditions d'admission, les dispositions financières, etc., consulter la brochure délivrée gratuitement au secrétariat de l'Institut, 132, rue de Lausanne, Genève.

COURS DE L'INSTITUT \*

(Les conférences, réservées aux étudiants réguliers, sont indiquées en italiques).

M. William E. Rappard, prof. à l'Université  
et à l'Institut universitaire.

Questions économiques internationales contemporaines. 2 h.  
Lundi, à 8 h. 15.

Analyse critique des projets politiques et économiques  
d'après-guerre. 1 h.  
Lundi, à 17 h. 15.

M. Maurice Baumont, prof. à la Sorbonne et à  
l'Institut universitaire.

Problèmes politiques contemporains. 2 h.  
Mardi, à 9 h. 15.  
Les origines de la seconde guerre mondiale (suite). 1 h.  
Lundi, à 16 h. 15.

\* Sauf mention contraire, les cours ont lieu au siège de l'Institut, 132, rue de Lausanne.

M. Maurice Bourquin, prof. à l'Université  
et à l'Institut universitaire.

Questions actuelles de politique internationale. 2 h.  
Vendredi, à 14 h. 15.

La Chine et les Puissances jusqu'à la Conférence de  
Washington (1921-1922). 1 h.  
Jeudi, à 17 h. 15.

M. Jacques Freymond, prof. à l'Université de  
Lausanne et à l'Institut universitaire.

Questions d'histoire internationale. 2 h.  
Jeudi, à 9 h. 15.  
Le Congrès de Vienne. 1 h.  
Vendredi, à 17 h. 15.

M. Paul Guggenheim, prof. à l'Institut universitaire.

Questions actuelles du droit international public et de  
l'organisation interétatique. 2 h.  
Mercredi, à 9 h. 15.

Fondements juridiques et sociologiques du droit inter-  
national. 1 h.

Mardi, à 17 h. 15.

Répertoire de droit international public. 1 h.  
Mardi, à 17 h. 15.

M. Hans Kelsen, prof. à l'Institut universitaire.

Problems of the Law of the United Nations. 2 h.  
Jeudi, à 14 h. 15.

Theory of International Law. 1 h.  
Mardi, à 14 h. 15.

M. Wilhelm Röpke, prof. à l'Institut universitaire.

International Economic Problems. 2 h.  
Vendredi, à 9 h. 15.

Money and Capital in International Trade. 1 h.  
Jeudi, à 16 h. 15.

M. Hans Wehberg, prof. à l'Institut universitaire.

Droit international contemporain : Questions choisies. 2 h.  
Lundi, à 10 h. 15.

Problèmes de la Charte des Nations Unies. 1 h.  
Jeudi, à 11 h. 15.

**INSTITUT UNIVERSITAIRE DE HAUTES ÉTUDES INTERNATIONALES**  
 (THE GRADUATE INSTITUTE OF INTERNATIONAL STUDIES)

Heures	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
8.15	Rappard					
9.15	Rappard	Baumont	Guggenheim	Freymond	Röpke	
10.15	Wehberg	Baumont	Guggenheim	Freymond	Röpke	
11.15	Wehberg	Kelsen		Wéhberg		
14.15	Bourquin <sup>1</sup> Aula	Bourquin <sup>1</sup> Aula	Bourquin <sup>1</sup> Aula	Kelsen	Bourquin	
15.15				Kelsen	Bourquin	
16.15	Baumont	Guggenheim		Röpke		
17.15	Rappard	Guggenheim		Bourquin	Freymond	
18.15	Heure réservée aux cours temporaires.				SPORTS	

<sup>1</sup> Cours de l'Université, Aula de l'Université.

## CENTRE D'ÉTUDES ORIENTALES

---

M. le professeur Georges NAGEL, administrateur.

---

Au semestre d'été, le Centre d'études orientales n'organise pas de leçons régulières.

---

## COURS EMPRUNTÉS AUX FACULTÉS

---

### FACULTÉ DES LETTRES

**M. Victor Martin**, prof. ord.

*Les monarchies helléniques. — Papyrologie.* p. 22

**M. Charles Maystre**, prof. extr.

*Histoire de l'Egypte ancienne. — Initiation à la lecture des hiéroglyphes. — Interprétation de textes égyptiens.* p. 29

**M. Georges Nagel**, prof. ord. à la Faculté de théologie.

*Hozemheb et la liquidation de la réforme amarnienne.* p. 29

### FACULTÉ DE THÉOLOGIE

**M. Georges Nagel**, prof. ord.

*Grammaire hébraïque. — Histoire d'Israël et de sa religion.*  
*— Lecture cursive de l'Ancien Testament. — Histoire d'Israël. — Théologie de l'Ancien Testament.* p. 75

### ECOLE D'ARCHITECTURE

**M. Paul Collart**, prof. à l'Ecole d'architecture.

*Histoire de l'art et de l'architecture antiques.* p. 80

---

CENTRE UNIVERSITAIRE D'ÉTUDES  
ŒCUMÉNIQUES

Die ökumenische Hochschule

The graduate School of ecumenical studies

Direction : M. le professeur Hendrik KRÄMER

Le Centre a pour but l'étude des questions œcuméniques telles qu'elles sont définies par le mouvement qui a donné naissance au Conseil œcuménique des Eglises. Il est en relation avec l'Université par l'intermédiaire de la Faculté de théologie.

Il prépare à la licence et au doctorat en théologie (mention œcuménique).

Pour les conditions d'admission, s'adresser au secrétariat : Château de Bossey, Céligny, au Conseil œcuménique : 17, route de Malagnou, ou à la Faculté de Théologie qui communiqueront gratuitement la brochure explicative.

Les cours sont suspendus au semestre d'été.

Ils n'ont lieu qu'au semestre d'hiver.

Renseignements pour l'obtention d'une réduction ou de l'exemption des taxes de Cours et de Laboratoires, de Subsides ou de Bourses

Les étudiants dont la situation sociale le justifie et qui poursuivent avec succès leurs études peuvent obtenir des facilités répondant aux modalités suivantes :

1. EXEMPTION DES TAXES DE COURS.

Les étudiants suisses qui désirent obtenir l'exemption des taxes de cours doivent s'adresser chaque semestre au Caissier de l'Université qui leur délivrera les formules à remplir.

2. EXEMPTION DES TAXES DE LABORATOIRES ; BOURSES ET PRÊTS D'HONNEUR DE LA CAISSE DE SUBSIDES.

Les étudiants genevois et les étudiants confédérés dont les parents sont domiciliés depuis deux ans à Genève au moins s'adressent à la Caisse de subsides.

Les formules à remplir doivent être retirées au secrétariat de l'Université qui se tient à la disposition des étudiants pour tous renseignements.

Le comité de la Caisse de subsides se réunit dans la première quinzaine de décembre. Tous les dossiers doivent être en sa possession le 1<sup>er</sup> novembre au plus tard. Exceptionnellement, dans les cas spéciaux, les demandes peuvent être présentées en cours de semestre. Les demandes d'exemption de taxes doivent être renouvelées chaque semestre. Les étudiants qui s'adressent pour la première fois à la Caisse de subsides doivent prendre rendez-vous avec M. le professeur J.-A. Baumann, Ecole de Médecine, tél. 4.06.74. Les bénéficiaires d'un subside peuvent demander l'exemption des taxes d'exams universitaires (examens fédéraux exclus).

3. BOURSES DE L'OFFICE D'ENTRAIDE.

Les confédérés dont les parents ne sont pas domiciliés à Genève depuis deux ans et les étrangers s'adressent à l'Office d'entraide universitaire (Prof. Briner pour les facultés des sciences et de médecine ; Prof. Collart pour les facultés de sciences morales).

Toutes les demandes concernant l'Office d'entraide doivent être formulées chaque semestre.

Grâce aux cotisations supplémentaires versées par les étudiants selon la décision du comité de l'Association générale des étudiants, un certain nombre de bourses peuvent être attribuées aux étudiants et étudiantes méritants approchant du terme de leurs études.

Pour renseignements sur l'attribution de bourses, s'adresser à l'Office d'entraide universitaire (prof. Briner et Collart).

## OFFICE CENTRAL UNIVERSITAIRE SUISSE

Zurich 6 — Sonnenstrasse 27 — Tél. (051) 26 17 47

Secrétaire : M. le professeur Bruno BOESCH, Dr phil.

L'Office central universitaire suisse offre aux étudiants suisses et étrangers des renseignements généraux sur

l'organisation des études (moyens d'études, conditions d'admission, etc.) aux universités et centres de recherches scientifiques en Suisse et à l'étranger;

les échanges d'étudiants entre les universités de la Suisse allemande et romande ainsi qu'entre la Suisse et l'étranger;

les fondations universitaires, bourses d'études, etc.

Le bureau de l'Office est ouvert le matin seulement. Les renseignements sont donnés gratuitement.

*Au nom de l'Université :*

*Le Recteur,*

Antony BABEL.

Le présent programme est approuvé.

GENÈVE, le 12 décembre 1952.

*Le Conseiller d'Etat  
chargé du Département de l'Instruction publique,*

Albert PICOT.

## PRIX UNIVERSITAIRES

### AVIS IMPORTANT

Les dispositions relatives aux prix et aux bourses sont indiquées dans une brochure spéciale en vente à la Caisse de l'Université. Il est recommandé aux candidats d'en prendre connaissance avant d'entreprendre leurs travaux.

### UNIVERSITÉ

#### Prix fondés par Henri Disdier

##### Prix de Philosophie (dit Prix Humbert).

Fr. 4000. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *La philosophie de Louis Lavelle.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954, sous devise.

##### Prix d'histoire (dit Prix Ador).

Fr. 4000. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *Mémoire d'histoire du moyen âge, des temps modernes ou de l'époque contemporaine, attestant aussi bien l'originalité de la recherche que l'étude critique des documents.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954, sous devise.

##### Prix de Philosophie morale (dit Prix Disdier).

Fr. 2000. — Sera décerné en juin 1956.

Sujet : *Morale et liberté.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1956, sous devise.

#### Prix Théodore Claparède

Fr. 2000. — Sera décerné en juin 1955.

Sujet se rattachant à l'histoire du protestantisme de langue française.

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1955.

#### Prix Arthur de Claparède

Fr. 1200. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet géographique (géographie mathématique, physique, biologique, économique et sociale, historique, politique, etc. : ethnolo-

graphie, explorations et même simples voyages, à condition que ceux-ci aient une valeur géographique).

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Bourse Thomas Harvey

Fr. 1000. — Sera décernée en juin 1953.

But : voyage d'étude en pays de langue anglaise.

Les candidats doivent s'inscrire avant le 1<sup>er</sup> mai 1953 auprès du Secrétaire de l'Université.

### Prix Robert Harvey

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *Les relations inter-ecclésiastiques entre Genève et l'Angleterre après la mort de Jean Calvin. Epoque comprise entre 1564 et 1648.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Dr Emile Berger

Fr. 2000. — Sera décerné en juin 1955.

Sujet: *La protection de l'enfance en Suisse depuis 1874.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1955.

### Prix Lucien Cellérier

Fr. 1500. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *La psychologie affective et son application à l'éducation*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Lucien Chalumeau

Fr. 800. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet concernant la préhistoire (y compris, s'il y a lieu, l'étude des races préhistoriques) ou l'histoire de la civilisation.

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Jean-Louis Claparède

Fr. 1200. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *L'éducation pour la paix, la paix par l'école, la coopération internationale et ses bases psychologiques, le développement de l'esprit international et de la morale internationale, la réforme des manuels dans le sens de la vérité objective, l'impartialité et la solidarité entre les peuples.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Georges Regard

Fr. 1000.— Sera décerné en juin 1957.

Sujet : *Essai de synthèse entre les résultats de la science biologique et les affirmations de la foi chrétienne.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1957.

Le sujet et le montant du prix de 1955 seront indiqués au programme du prochain semestre.

### Prix Judaïca - Adolphe Neuman

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1956.

Sujet : *Histoire, doctrines, démographie, anthropologie ou sociologie (vie économique, sociale, morale, religieuse, scientifique, littéraire, artistique, etc.) des Juifs ainsi que leur situation de droit et de fait dans divers pays.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1956.

### Prix de stomatologie

Offert par l'Association des Médecins-Dentistes de Genève

Fr. 300. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *Stomatologie.*

Les mémoires doivent être remis au recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Fonds David Gourfein-Welt.

#### I. Prix David GOURFEIN-WELT.

Fr. 1500. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *Recherches dans le domaine de la Biologie expérimentale animale dans ses rapports avec les progrès de l'humanité.*

Les mémoires doivent être remis au Recteur avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

#### II. Bourse David GOURFEIN-WELT.

Fr. 1500. — Sera décernée en juin 1953.

But : *Recherches dans le domaine de la biologie expérimentale animale* (la préférence étant donnée aux travaux traitant de l'organe visuel).

Les candidats doivent adresser leur demande au Recteur, avant le 1<sup>er</sup> mai 1953.

#### Bourse Théodore Flounoy

Fr. 1000. — Sera décernée en juin 1953.

But : travaux psychologie expérimentale, psychologie religieuse, psychologie pédagogique, psychanalyse, philosophie des sciences, histoire des sciences.

Les candidats devront envoyer leur demande au Recteur avant le 1<sup>er</sup> mars 1953.

#### Bourse Jean de Soukozanette

Fr. 2000. — Sera décernée en juin 1953.

But : Subvenir aux frais d'études d'étudiants et d'étudiantes de nationalité russe et de religion orthodoxe.

Les candidats doivent adresser leur demande au Recteur avant le 1<sup>er</sup> mai 1953.

#### Bourse African Spir

Environ Fr. 1000. — Sera décernée en juin 1953.

But : études de philosophie.

Les candidats doivent adresser leur demande au Recteur avant le 1<sup>er</sup> mai 1953.

#### Bourse Jacques et Nathalie Lebedinsky

a) Fr. 2000. — Sera décernée en juin 1954 pour l'année universitaire 1954-55.

But : recherches dans le domaine des sciences naturelles et biologiques.

Les candidats doivent adresser leur demande au Recteur avant le 1<sup>er</sup> mai 1954.

b) Fr. 1000. — Sera décernée en juin 1954, pour l'année universitaire 1954-55.

But : recherches dans le domaine des sciences mathématiques, physiques et astronomiques.

Les candidats doivent adresser leur demande au Recteur avant le 1<sup>er</sup> mai 1954.

#### Fonds Krishnavarma

But : aide pour impression thèse de valeur.  
Les demandes doivent être adressées au Recteur.

#### Bourse Emilie Gourd

Fr. 1000. — Sera décernée en juin 1953.

But : aide à une étudiante.

Les demandes doivent être adressées au Recteur avant le 1<sup>er</sup> mai 1953.

#### Bourse du « Lions Club » de Genève

Fr. 500. — Sera décernée en juin 1953.

Les demandes doivent être adressées au Recteur avant le 1<sup>er</sup> mai 1953.

### FACULTÉ DES SCIENCES

#### Prix Davy

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : Physique, Chimie, Géologie, Minéralogie, Botanique ou Zoologie.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

#### Prix Edouard Gans

Fr. 500. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : Mathématiques pures (Algèbre, Analyse ou Géométrie supérieures).

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

#### Prix Plantamour-Prevost

Fr. 1000. -- Sera décerné en juin 1954.

Sujet rentrant dans le cadre des travaux de la Faculté.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

#### Prix Philippe A. Guye

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1955.

Sujet : Recherches de chimie théorique ou d'électrochimie, exécutées au Laboratoire de chimie théorique.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1955.

### Bourse Philippe A. Guye

Fr. 1000. — Sera décernée en juin 1953.

But : Recherches à effectuer au Laboratoire de Chimie théorique.  
Les demandes doivent être adressées au Doyen avant le 1<sup>er</sup> mai 1953.

### Prix Charles-Eugène Guye

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1953.

Sujet : Recherches exécutées à l'Institut de physique.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1953.

### Fonds Ernest Solvay

But : Recherches sur des sujets de chimie théorique (la détermination des poids atomiques, etc.) exécutée au Laboratoire de chimie théorique.

Les demandes doivent être adressées à la Commission administrative.

### Fonds Sœurs Welt

But : Aide à des étudiants ou étudiantes en chimie.

Les demandes doivent être adressées au Doyen avant le 1<sup>er</sup> avril 1953.

### Prix de la Maison Vacheron et Constantin

Montre-bracelet en or. — Sera décerné en juin 1953.

Sujet : Astronomie, physique ou mathématique.

Au meilleur travail exécuté durant l'année 1952-53.

Les demandes doivent être adressées au Doyen avant le 1<sup>er</sup> mai 1953.

## FACULTÉ DES LETTRES

### Prix Hentsch

(Littérature française)

Fr. 1500. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet au choix des concurrents.

Les travaux doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Amiel

Fr. 2000. — Sera décerné en juin 1955.

Sujet de philosophie.

Les travaux doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1955.

### Prix Aloys Blondel

Fr. 400. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : Etude de poésie.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954, sous devise.

### Prix Paul Duproix

Fr. 600. — Sera délivré en juin 1954.

Sujet : Sciences de l'éducation ou philosophie.

Les travaux doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Esthétique et Morale - Adolphe Neuman

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1956.

But : Faciliter la publication d'un travail (thèse, mémoire, etc.) consacré à l'esthétique, à la morale et à l'interdépendance de ces disciplines.

Les travaux doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1956.

## FACULTÉ DES SCIENCES ÉCONOMIQUES ET SOCIALES

### Prix Edouard Folliet

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet de technique ou d'économie commerciales.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Fonds Universal

#### I. Prix Universal

Fr. 700. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet d'ordre économique ou social.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

#### II. Bourse Universal

Fr. 700. — Sera décernée en juin 1954.

But : Recherches d'ordre économique ou social.

Les candidats doivent adresser leur demande au Doyen avant le 1<sup>er</sup> mai 1954.

## FACULTÉ DE DROIT

### Prix Edgar Aubert

Fr. 1500. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet appartenant au domaine du droit fédéral.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Bellot

Fr. 800. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet de droit ou d'économie politique.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Joseph des Arts

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet de législation fédérale.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Etienne Gide

Fr. 1200. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *L'évolution de la jurisprudence suisse sur les conflits de lois en matière de contrats.*

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Fonds Adrien Lachenal

But : Aide pour l'impression d'une thèse de doctorat en droit.  
Les demandes doivent être adressées au Doyen.

### Bourse Alfred Gautier

Fr. 1000. — Sera décernée en juin 1954.

Sujet : *Le régime des circonstances atténuantes dans le Code pénal suisse.*

Les demandes doivent être adressées au Doyen de la Faculté avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Edmond Huet du Pavillon

Fr. 100.— Sera décerné en juin 1953 à l'étudiant ayant obtenu les meilleures notes aux examens de licence.

## FACULTÉ DE MÉDECINE

### Prix Bizot

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *Etude des troubles hormonaux de l'obésité.*

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954, sous devise.

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1955.

Le sujet sera publié dans le programme du semestre d'hiver 1953/54.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1955, sous devise.

### Prix de la Faculté de Médecine

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1954.

Prix attribué à la meilleure thèse présentée.

Les thèses doivent être remises au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Gustave Humbert

Fr. 500. — Sera décerné en juin 1954.

Prix attribué au meilleur travail fait à la Polyclinique médicale ou au second Service de médecine de l'Hôpital cantonal.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Ernest Métral

Fr. 1000. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet de médecine dentaire.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

## FACULTÉ AUTONOME DE THÉOLOGIE

### Prix Chenevière

Fr. 800. — Sera décerné en juin 1954.

Sujet : *L'importance des recherches récentes sur le gnosticisme pour l'interprétation des épîtres aux Colossiens et aux Ephésiens.*

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1954.

### Prix Chenevière-Munier

Fr. 200. — Sera décerné en juin 1955.

Prix attribué à l'étudiant qui présentera la meilleure proposition.  
Les concurrents doivent s'inscrire auprès du Doyen avant le 1<sup>er</sup> mai 1955.

### Prix Georges Fulliquet

Fr. 400. — Sera décerné en juin 1955.

Sujet de théologie systématique (dogmatique, histoire des dogmes apologetique) ou de philosophie de la religion.

Les mémoires doivent être remis au Doyen avant le 1<sup>er</sup> janvier 1955, sous devise.

## ÉCOLE D'ARCHITECTURE

### Prix de croquis

Deux prix de Fr. 250. — Seront décernés en juin 1954.

Sujet : travaux de voyage — dessins, relevés, notes — réalisés hors du canton de Genève.

Les envois doivent parvenir à l'Administrateur avant le 1<sup>er</sup> mai 1954.

## INSTITUT DES SCIENCES DE L'ÉDUCATION

### Bourse Jean-Louis Claparède

Fr. 300. — Sera décernée en juin 1953.

But : Aide aux élèves peu fortunés de l'Institut des sciences de l'éducation.

Les demandes doivent être adressées au Recteur avant le 1<sup>er</sup> mai 1953.

## SOCIÉTÉ ACADEMIQUE DE GENÈVE

### Concours pour le Prix Théodore Turrettini

Fr. 2000 à 3000. — Sera décerné en novembre 1954.

Travail concernant des applications de la science au génie civil et à l'art de l'ingénieur.

Les mémoires doivent être déposés au secrétariat de l'Université avant le 30 juin 1954.

Pour tout renseignement, s'adresser au secrétariat de l'Université.

### FONDS PAUL MORIAUD

But : Subsides à professeurs, privat-docents ou étudiants.

Les demandes doivent être adressées par écrit, avant le 15 juin 1953, à la Société Académique, Université.

Pour tout renseignement, s'adresser au secrétariat de l'Université.

### FONDATION JANGGEN-PÖHN, ST-GALL

Pour tous renseignements, s'adresser au Secrétariat de l'Université.

### PRIX CHARLES BEGUIN et PRIX GALENICA

But : développement de la pharmacie galénique.

*Prix Charles Béguin* pour étudiants ayant achevé leurs examens et présenté leur thèse.

Fr. 1000. — Délai d'inscription : 15 juillet 1953.

*Prix Galenica* pour étudiants qui font encore leurs études professionnelles.

Fr. 500. — Délai d'inscription ; 15 juillet 1953.

Les mémoires doivent être adressés à la Direction de Galenica à Berne.

Pour tout renseignement s'adresser au Secrétariat de l'Université.

### PRIX OMEGA

Fr. 2000 environ.

But : Recherches scientifiques et techniques dans le domaine de la chronométrie et ceux qui s'y rattachent.

Les manuscrits doivent être adressés à la Direction du Laboratoire suisse de recherches horlogères à Neuchâtel, avant le 31 décembre de chaque année.

### FONDATION DR CHARLES PERRIER

But : Subsides à professeurs, privat-docents, gradués, étudiants, en vue de recherches de médecine.

Les demandes doivent être adressées par écrit, avant le 31 mai de chaque année, à M. le Dr Charles Perrier, 12, rue de Candolle.

## FONDS UNIVERSITAIRES

1. TINGRY (constitué en 1821), pour l'enseignement de la chimie.
2. DAVY (1829), pour prix décerné par la Faculté des Sciences.
3. BELLOT (1836), pour prix décerné par la Faculté de Droit.
4. HENTSCHE (1844), pour prix décerné par la Faculté des Lettres.
5. Henri DISDIER (1864) pour prix décerné par l'Université.
6. DES ARTS (1878), pour prix décerné par la Faculté de Droit.
7. AMIEL (1885), pour prix décerné par la Faculté des Lettres.
8. DE LA FACULTÉ DE MÉDECINE (1885), pour prix décerné par la Faculté de Médecine.
9. CAISSE DU SÉNAT (1889), destinée aux dépenses de ce Corps.
10. BIZOT (1892), pour prix décerné par la Faculté de Médecine.
11. Edgar AUBERT (1892), pour prix décerné par la Fac. de Droit.
12. GOMARIN (1894), pour l'Université.
13. CHENEVIERE MUNIER (1894), pour prix décerné par la Faculté de Théologie.
14. MULLER (1896), pour le Laboratoire de botanique systématique.
15. Théodore CLAPARÈDE (1896), pour prix décerné par l'Université.
16. Joseph DES ARTS (1900), pour prix décerné par la Fac. de Droit.
17. GRÄEBE (1904), pour des recherches en chimie.
18. Arthur DE CLAPARÈDE (1908), pour prix décerné par l'Université.
19. Edouard GANS (1909), pour prix décerné par la Faculté des Sciences.
20. DES ANCIENS ÉTUDIANTS DE L'UNIVERSITÉ DE GENÈVE (1909).
21. PLANTAMOUR-PREVOST (1910), pour prix décerné par la Faculté des Sciences.
22. BLONDEL (1911), pour prix décerné par la Faculté des Lettres.
23. HARVEY (1911), pour prix et bourse décernés par l'Université.
24. Paul DUPROIX (1912), pour prix décerné par la Fac. des Lettres.
25. Etienne GIDE (1923), pour prix décerné par la Faculté de Droit.
26. GODEFROY (1923), pour la Faculté de Droit.
27. Dr Jean KESER (1924), pour la Faculté des Lettres.
28. Dr Constantin TOPALI (1925), pour la Faculté des Sciences.
29. Soc. anon. Dr A. WANDER (1925), pour l'Ecole de pharmacie.
30. Dr Emile BERGER (1926), pour prix décerné par l'Université.
31. Georges FULLIQUET (1926), pour prix décerné par la Faculté de Théologie.
32. Eugène RICHARD (1927), pour la Faculté de Droit.
33. Christos LAMBRAKIS (1927), pour chaire à la Faculté des Lettres.
34. Lucien CELLERIER (1927), pour prix décerné par l'Université.
35. Th. FLOURNOY (1928), pour bourse décernée par l'Université.
36. Adrien LACHENAL (1928), pour impression de thèses à la Faculté de Droit.
37. Rudolf Jan REIGER (1928), pour l'Institut de Physique (recherches de précision sur les rayons X).

38. Dr Laurent REHFous-COLLART (1929), pour l'Institut de Botanique (pour publications).
39. Gustave HUMBERT (1929), pour prix décerné par la Faculté de Médecine.
40. Jean DE SOUKOZANETTE (1929), pour bourse décernée par l'Université.
41. African SPIR (1929), pour bourse décernée par l'Université.
42. KRISHNAVARMA (1933).
43. Lucien CHALUMEAU (1933), pour prix décerné par l'Université.
44. Jean-Louis CLAPARÈDE (1937), pour prix décerné par l'Université et bourse.
45. LANTINIANA (1938), pour l'Université.
46. Dr Georges REGARD (1939) pour prix décerné par l'Université.
47. Philippe A. GUYE (1939) pour prix décerné par la Faculté des Sciences.
48. David GOURFEIN-WELT (1940) pour bourse et prix décernés par l'Université.
49. Jacques et Nathalie LEBEDINSKY (1941) pour bourses décernées par l'Université.
50. Mary BLAIR : Donation Albert JENTZER (1941) pour la Faculté de Médecine.
51. Edouard FOLLIET (1942) pour prix décerné par la Faculté des Sciences Économiques et Sociales.
52. DE L'INSTITUT D'ANATOMIE (1942) pour recherches et travaux à cet Institut.
53. Charles-Eugène GUYE (1942) pour prix décerné par la Faculté des Sciences.
54. DE L'UNIVERSITÉ (1942) pour impression de thèses.
55. DOMAINE RIGOT : Donation J. Rockefeller Jr (1942) pour l'Université.
56. Alfred GAUTIER : Fondation Paul Logoz (1943) pour bourse décernée par la Faculté de Droit.
57. UNIVERSAL : MM. Perret et Berthoud (1943) pour prix et bourse décernés par la Faculté des Sciences Économiques et Sociales.
58. CASAUBON (1944), pour publications de la Faculté des Lettres.
59. JUDAÏCA Adolphe NEUMAN (1945) pour prix décerné par l'Université.
60. ESTHÉTIQUE ET MORALE Adolphe NEUMAN (1945) pour prix décerné par la Faculté des Lettres.
61. FONDS GÉNÉRAL DE L'UNIVERSITÉ (1945).
62. Ernest MÉTRAL (1946) pour prix décerné par la Fac. de Médecine.
63. Emilie GOURD (1946) pour bourses à des étudiantes.
64. Syndicat suisse de la Chimie (1947) pour études de chimie et de pharmacie.
65. Sœurs WELT (1948) pour études de chimie.
66. Henry FRANKFELD (1950) pour la Faculté de Médecine.

Adresses de MM. les Professeurs, Chargés de cours et Privat-docents  
de l'Université et des Maîtres des Instituts spéciaux

PROFESSEURS HONORAIRES

- Téléph.  
2 72.08 MM. Arminjon, Pierre, 43, quai Wilson.  
5.41.43 Borel, Eugène, 92, rue du Rhône.  
038.6.32.42 Bovet, Pierre, Grandchamp par Areuse (Neuchâtel).  
6.53.96 Carozzi, Luigi, 3, chemin de l'Escalade.  
5.04.77 Cheridjian, Zareh, 8, rue de l'Université.  
6.31.73 Collet, Léou-W., Cologny.  
5.36.41 Du Bois, Charles, 14, boul. des Philosophes.  
Duprat, Guillaume-Léonce, 143, av. Gambetta, Langon, Gironde  
6.65.32 Fehr, Henri, 110, route de Florissant. (France).  
4.23.98 Folliet, Edouard, 12, rue de la Croix-d'Or.  
6.74.84 François, Alexis, «Bois Nancy» ch. de Conches.  
4.44.68 Julliard, Charles, 2, rue du Rhône.  
Keller, Adolf, Sonnenbergstrasse 19, Zurich.  
6.89.19 Koenig, René, 4, rue Charles-Bonnet.  
Kraemer, Hendrik, Bossey, Céligny.  
021.23.42.72 Logoz, Paul, 50, avenue de Rumine, Lausanne.  
6.26.84 Malche, Albert, 12, quai Gustave-Ador.  
5.07.60 Milhaud, Edgard, 11, rue de Beaumont.  
3.64.77 Pfäffli, François, 4, rue Bellot.  
Pirenne, Jacques, Université de Bruxelles.  
6.90.71 Pittard, Eugène, 36, chemin des Cottages.  
4.48.41 Reh, Théodore, 10, rue de Hollande.  
Rochat, Ernest, Hôtel Mirabeau, rue de Candolle.  
6.04.92 Stueckelberg, Ernest C. G., 40, chemin Krieg.  
4.66.37 Velleman, Antoine, 4, rue Saint-Victor.  
3.21.35 Veyrassat, Jean-Alfred, 15, rue du Colombier.  
2.34.08 Weber, Jean-Amédée, 3, quai du Mont-Blanc.  
4.57.47 Weigle, Jean, 4, place Grand-Mézel.  
Wyss, Oscar, Université de Zurich.

PROFESSEURS ORDINAIRES ET EXTRAORDINAIRES

- MM. Amann, André-Bernard, 20, chemin Krieg.  
6.57.24 Babel, Antony, 31, av. Miremont.  
5.49.39 Baehni, Charles, 8, cours des Bastions.  
4.49.77 Battelli, Maurice, 8, rue Eynard.  
4.44.95 Baud-Bovy, Samu'l, 19, rue Dizerens.  
4.06.74 Baumann, Jean-Aimé, Ecole de Médecine.  
4.10.40 Berenstein, Alexandre, 4, place du Molard.  
Bezzola, Reto, Les Rasses sur Ste-Croix (Vaud).  
4.19.29 Bickel, Georges, 2, rue St-Léger.  
6.25.68 Bohnenblust, Gottfried, 2, rue des Vollandes.  
4.66.44 Boissier, Léopold, 6, rue des Granges.  
4.78.05 Bourquin, Maurice, 9, avenue Bertrand.  
3.67.44 M<sup>me</sup> Bréguet, Esther, 31, rue Liotard.  
2.49.69 MM. Briner, Emile, 25, quai du Mont-Blanc.  
4.78.61 Bujard, Eugène, 21, Florissant.  
8.85.82 Burger, André, 16, rue de l'Ecole-de-Médecine.

- Téléph.  
6.53.05 MM. Burky, Charles, 43, avenue de Champel (Pierre-Grise).  
4.28.03 Carry, Paul, 10, rue Töpffer.  
6.90.63 Chatillon, Fernand, 15, boul. Helvétique.  
6.87.41 Cherbuliez, Emile, 46, chemin de Fossard, Conches.  
6.61.70 Chodat, Fernand, 9, chemin Rieu.  
5.82.52 Collart, Paul, 3, rue Michel-Chauvet.  
4.44.59 Comissetti, Louis, 6, boulevard du Théâtre.  
5.61.79 Cortesi, Rodolphe, 4, rue Micheli-du-Crest.  
1.20.23 Courvoisier, Jaques, 51, route de Frontenex.  
6.24.63 Deonna, Waldemar, (Eté), chemin des Fourches, Chêne.  
4.86.52 D'Espine, Henri, 2, avenue de Combes.  
4.46.31 Dottrens, Robert, 28, chemin Ormond, Troinex.  
0385.28.67 Du Pasquier, Claude, 27, Boine, Neuchâtel.  
3.46.24 Extermann, Richard-G., 34, rue Schaub.  
6.83.89 Favarger, Pierre, 21 b, avenue de Miremont.  
4.23.98 Folliet, Pierre, 12, rue de la Croix-d'Or.  
6.37.07 Franceschetti, Adolphe, 3, av. Miremont.  
6.16.18 Frei, Henri, 3, chemin des Voivrons, Chêne-Bougeries.  
6.25.57 Frommel, Edouard, 8, plateau de Frontenex ou Ecole de Médecine.  
4.76.77 Gautier, Pierre, 12, route de Florissant.  
6.08.44 Gilbert, René, Chêne-Thônex, 123, rue de Genève.  
6.67.44 Grasset, Edmond, 28 ter, chemin des Cottages.  
5.61.96 Graven, Jean, 31, rue de l'Athénée.  
5.44.08 Guyénot, Emile, 5, rue Bellot.  
5.29.57 Gysin, Marcel, 6, rue Emile-Yung.  
Häusermann, Hans Walter, 2, rue Fréd.-Amiel.  
Hersch, Liebmann, Pension Cecil, 8, rue Eynard.  
Jadassohn, Werner, 38, avenue de Champel.  
Jentzer, Albert, 8, rue de l'Université.  
Kaden, Erich-Hans, 35, avenue de Miremont.  
Karamata, Jean, 3 bis, av. Ernest-Hentsch.  
Karcevski, Serge, 46, boul. du Pont-d'Arve.  
Leenhardt, Franz, 7, rue de l'Evêché.  
Lemaître, Auguste, 24, route des Acacias.  
L'Huillier, Jacques, 15, route de Florissant.  
Liebeskind, W.-Amédée, «La Gradelle», 55, ch. des Fourches Cologny, par Chêne-Bougeries.  
Linder, Arthur, 24, av. de Champel.  
Martin, Eric, 16, boulevard Helvétique.  
Martin, Paul-E., 45, rue de Contamines.  
Martin-Achard, Edmond, 1, rue Céard.  
Martin, Victor, 4, boulevard Helvétique.  
Maysire, Charles 4, quai des Arénieres.  
Mirimanoff, André, 59, rue du Rhône.  
Monnier, Denis, 102, route de Chêne.  
Monnier, Luc, 7, rue Petitot.  
Montandon, André, 8, rue St-Léger.  
Montant, Robert, 18, Corraterie.  
Morel, Ferdinand, Bel-Air, Chêne-Bourg.  
Morier, Henri, 17, chemin de la Garance.  
de Morsier, Georges, 1, Prom. du Pin.  
Nagel, Georges, 22, av. Dumas.  
Naville, François, 16, avenue de Champel.

Téléph.

- 6.44.05 MM. Paréjas, Edouard, 48, route de Chêne.  
2.54.05 Pasdermadjian, Henry, 5, rue des Alpes.  
4.46.61 Patry, René, 20, rue Sénebier.  
5.56.77 Piaget, Jean, ch. sur Rang, Pinchat, Carouge.  
6.75.66 M<sup>me</sup> Pouncey, Kitty, 54 bis, route de Malagnou.  
6.46.17 MM. Poldini, Edouard, 4, rue Louis-Curval.  
6.69.41 Posternak, Jean, 22, chemin Krieg.  
Posternak, Théodore, Ecole de Chimie.  
2.71.00 Rappard, William E., I.U.H.E.I., 132, rue de Lausanne  
4.10.93 Raymond, Marcel, 7, av. Gaspard-Vallette.  
4.94.32 Reverdin, Henri, 8, rue des Granges.  
(021) 24.19.74 de Rham, Georges, 7, av. Bergières, Lausanne.  
4.28.21 Roch, Maurice, 4, avenue Jules-Crosnier.  
5.85.88 Rochedieu, Edmond, 7, rue de Beaumont.  
4.14.17 Rutishauser, Erwin, 40, boulevard de la Gluse.  
6.57.30 Sauser-Hall, Georges, 29, av. de Champel.  
4.84.80 Sauter, Marc, 6, boul. Helvétique.  
5.38.52 Stelling-Michaud, 11, avenue Bertrand.  
4.35.26 Terrier, Claudius, Université.  
3.23.80 Tiersy, Georges, avenue Riant-Parc, 11, Petit-Saconnex.  
6.88.33 Walthard, Karl-M., 44, chemin Krieg.  
6.31.22 de Wattivel, Hubert, 6, rue Charles-Bonnet.  
4.84.82 Wenger, Paul-E., 8, rue St-Victor.  
4.47.72 Werner, Charles, 4, route de Florissant.  
6.43.45 Yung, Walter, 4, Crêts de Champel.  
4.70.92 de Ziegler, Henri, 13, Cours des Bastions.

PROFESSEURS A L'INSTITUT DE MéDECINE DENTAIRE

- 4.04.79 MM. Ackermann, François, 33, rue du Rhône.  
5.54.53 Ferney, Etienne, 1, place du Port.  
4.06.53 Guillermin, Paul, 62, rue du Stand.  
3.25.43 Held, A.-J., 32-34, ch. Petit-Saconnex.

PROFESSEURS A L'INSTITUT UNIVERSITAIRE  
DE HAUTES ÉTUDES INTERNATIONALES

- 2.71.00 MM. Baumont, Maurice, 132, rue de Lausanne.  
4.78.05 Bourquin, Maurice, 9, av. Bertrand.  
(021) 22.09.22 Freymond, Jacques, 6, Bd de la Forêt, la Rosiaz, Lausanne.  
6.56.74 Guggenheim, Paul, 4, route du Bout-du-Monde.  
2.71.00 Kelsen Hans, 132, rue de Lausanne.  
2.71.00 Rappard, William-E., Valavran. et 132, rue de Lausanne.  
6.55.76 Röpke, Wilhelm, 45, avenue de Champel.  
6.26.20 Wehberg, Hans, 1, avenue de la Grenade.

CHARGÉS DE COURS A L'UNIVERSITÉ

- 021 26.42.43 MM. Aebscher, Paul, 10, av. de Jurigoz, Lausanne.  
4.38.49 Bamatter, Fred., 8, rue St-Léger.  
5.80.28 Bouffard, Pierre, 6, Boul. Helvétique.  
4.97.43 Chaix, André, 24, Bourg-de-Four.  
5.18.40 Demole, Michel, 10, rue Charles-Bonnet.  
3.46.95 Deshusses, Jean, 13, rue Cavour.

Téléph.

- 5.34.75 MM. Duchosal, Pierre, 24, boul. des Philosophes.  
6.42.50 Fischer, Roger, 15, avenue de Champel.  
4.09.22 Flournoy, Henri, 6, rue de Monnetier.  
4.47.91 Godel, Robert, 4, rue de l'Aubépine.  
5.13.14 Lacour, Jean-T., 18, rue du Marché.  
8.85.02 Lagotala, Henri, Soral.  
4.22.32 L'Huillier, Laurent, 6, Rôtisserie.  
4.25.15 Mach, S.-René, 4, rue de l'Athénée.  
6.57.60 Monnier, Marcel, 3, chemin Kermély.  
4.01.40 Mozer, Jean-Jacques, 4, rue Ch.-Bonnet.  
5.19.90 Oltramare, John-Henri, 16, rue de Candolle.  
4.67.14 Perrier, Charles, 12, rue de Candolle.  
6.44.03 Poisat, Henri, 13, avenue de Champel.  
3.75.06 Rossier, Paul, 5, rue Samuel-Constant.  
8.23.29 Susz, Bernard, La Rippaz, Cologny.  
6.18.71 Tappolet, Willy, 21, chemin des Arpilles, Chêne-Bougaries.  
4.17.36 Van der Wyk, Antoine, 33, Athénée.  
8.70.74 Vuagnat, Marc, Onex.

PROFESSEURS A L'ÉCOLE D'ARCHITECTURE

- MM. Beaudouin, Eugène-Elie, 2, rue de la Boulangerie.  
Betchov, Nicolas, 32, rue du 31-Décembre.  
Cingria, Albert, chef d'atelier, 2, rue Bellot.  
Collart, Paul, 3, rue Michel-Chauvet.  
Eypper, Alfred, 59, route de Chêne.  
6.14.66 Fosca, François, 11, route de Chêne.  
3.38.03 Höchel, Arnold, 5, rue des Charmilles.  
2.85.49 Humbert, Marcel, 4, rue de Chanlepoulet.  
4.64.56 Koenig, Henri, ch. Jules Vuy, Pinchat.  
6.08.51 Lachavanne, John, 127, route de Chêne, Chêne-Bougaries.  
6.14.05 Paréjas, Edouard, 18, route de Chêne.  
3.67.46 Perroux, François, 31, rue des Délices.  
3.75.06 Rossier, Paul, 5, rue Samuel-Constant.  
5.05.21 Saini, Hugo, 66, route du Pont-Butin, Petit-Lancy.  
3.30.80 Tapoñnier, Adrien, 27, avenue Trembley.  
6.76.82 Torcapel, John, 7 b, chemin Krieg.  
2.97.27 Varenchon, Pierre, 16, rue Ph. Plantamour.  
(021) 26.08.39 Villard, Louis, 4, avenue de Milan, Lausanne.  
Weber, Max, 14, rue de l'Arquebuse (hiver); La Capite (été).

PROFESSEURS A L'INSTITUT DES SCIENCES DE L'ÉDUCATION

- 4.06.74 MM. Baumann, Jean-Aimé, prof. ord., Ecole de Médecine.  
4.46.31 Dottrens, Robert, prof. ord. Troinex.  
4.27.35 Inhelder, Bärbel, 24, rue St-Léger.  
3.88.23 Lambercier, Marc, 61, rue de St-Jean.  
5.56.77 Piaget, Jean, prof. ord., ch. sur Rang, Pinchat.  
4.20.72 Rey, André, 3, rue de l'Hôtel de Ville.  
5.86.10 Roller, Samuel, 4, rue Bergalonne.  
6.22.70 Rossello, Pedro, 6, ch. du Port-Noir.

Téléph.

**CHARGÉS DE COURS A L'INSTITUT DES SCIENCES  
DE L'ÉDUCATION**

- 5.38.56 M<sup>me</sup> Duparc, Germaine, 8, rue de Carouge.  
 4.75.46 MM. Feldmann-Gutmann, Harry, 22, ch. du Salève, Petit-Lancy.  
 5.41.64 M<sup>me</sup> Loosli-Usteri, Marguerite, 6, ch. de la Tour de Champel.

**PRIVAT-DOCENTS**

- 6.71.06 MM. Audeoud, Henri, 17, boulevard Helvétique.  
 5.54.30 Babel, Jean, 9, boulevard des Philosophes.  
 Becherer, Alfred, 6, rue Ed. Racine.  
 Béné, Georges. St-Jeoire (Haute-Savoie).  
 5.35.47 Bertrand, Pierre, Val d'Aire, Petit-Lancy.  
 6.64.35 M<sup>me</sup> Bischler, Vera, 159, route de Florissant.  
 4.83.03 MM. Boissonnas, Roger, 6, rue Emile-Yung.  
 Borgeaud, Willy, 7, rue de l'Ecole-de-Médecine.  
 4.35.04 Brocher, J. E. W., 5, place Claparède.  
 5.62.55 Brosset, Georges, 5, Corraterie.  
 6.44.82 Capitaine, Georges, 47, avenue de Champel.  
 4.97.85 Carozzi, Albert, 75, boulevard St-Georges.  
 5.84.24 Castiglione, Tommaso-Riccardo, 29, ch. Sautter.  
 6.57.02 Christoff, Daniel, 29, avenue de Miremont.  
 (021) 5.14.48 Clausen, René-Louis, 19, av. des Mousquetaires, La Tour-de-Peilz.  
 6.52.90 de Clavé, F.-C., 19, avenue Dumas.  
 6.54.53 Guendet, Georges, 18, avenue de Miremont.  
 4.50.31 Daïnow, Isaac, 14, Corraterie.  
 6.71.69 Dami, Aldo, 26, ch. Dupuy, Conches.  
 5.91.93 Dubois-Ferrière, Henri, 6, rue Charles-Bonnet.  
 6.59.61 Ducommun, Fritz, 43, avenue de Champel.  
 6.45.41 Dunand, Léon, 8, chemin de l'Escalade.  
 3.49.36 M<sup>me</sup> Engel, Claire-Eliane, 69, rue Liotard.  
 6.64.44 M<sup>me</sup> Ferrero-Speckel, 26, Bd Helvétique.  
 2.24.55 MM. Fleury, Clément, 9, rue de Fribourg.  
 (021) 7.61.28 Forel, Oscar-Louis, Le Manoir, St-Prex.  
 4.87.57 Fournet, Charles, 2, place Neuve.  
 5.85.45 Gawronski, Sigismond, 3, rue Balmat.  
 5.11.44 Geisendorf, William, 6, rue St-Victor.  
 3.11.53 Georg, Alfred, 71, ch. des Sports.  
 9.51.13 Glasson, Bernard, Nyon.  
 4.64.07 Hassler, Otto, 27, av. Louis Bertrand, Petit-Lancy.  
 5.50.51 Haymann, Erwin, 1, place du Port.  
 6.84.15 Jaccard, Louis-Fréd., 9, rue Ami-Lullin.  
 3.39.63 Jayet, Adrien-Pierre, 9, Pré-Cartelier.  
 4.62.79 Junet, Robert, 5, rue Bellot.  
 5.22.40 Keller, Robert, 1, rue des Rois.  
 5.72.00 Klein, David, Clinique d'ophtalmologie.  
 4.20.66 Kœchlin, Henri, 59, rue du Rhône.  
 6.43.50 Ladame, Paul, 28, ch. des Grangettes.  
 (021) 23.70.48 Lasserre, François, 18, av. Mon-Repos, Lausanne.  
 6.85.75 Leber, Jean-Pierre, 31 bis, Miremont.  
 6.56.76 MM. Lechner, Jean-Marcel, 19, ch. Lacombe, Champel.  
 6.65.07 Ledermann, Laszló, 72, route de Florissant.

Téléph.

- 5.79.85 M<sup>me</sup> Lobsiger-Dellenbach, 47, chemin des Verjus, Grand-Lancy.  
 4.78.31 MM. Lossier, Jean-G., 12, avenue Léon-Gaud.  
 5.88.02 Marti, Théo, 12, rue Michel-Chauvet.  
 5.65.87 Martin Du Pan, Raymond, 22, rue de Candolle.  
 (029) 2.79.44 Menthé Gérald, 8, rue Abbé-Bovet, Bulle.  
 4.45.44 Moppert, Gustave, rue Candolle, 16.  
 5.98.54 Mueller, Fernand-Lucien, 28, Grand-Rue.  
 6.70.14 Muthmann, Friedrich, 2, chemin des Crêts de Champel.  
 5.86.44 Novel, Emile, 4, rue Imbert-Galloix.  
 (051) 34.74.10 Oberholzer, Rudolf, 76, Muhlbachst , Zurich VIII.  
 6.60.00 Ossipow, Paul, Alliance internat. du Tourisme, 9, r. Pierre-Fatio.  
 4.98.42 Paillard, Henri-Charles, 1, avenue Marc-Monnier.  
 5.87.23 Perrenoud, Georges, 17, rue Emile-Yung.  
 5.35.50 Perrot, Adolphe, 16, avenue de Champel.  
 6.00.89 Pic-Manaimé, Emmanuel, 18, route de Chêne.  
 2.48.14 Piotrowski, Georges, 9, rue Lévrier.  
 4.31.26 Reverdin, Olivier, 8, rue des Granges.  
 4.20.57 Robinet de Cléry, Adrien, 20, rue Sturm.  
 6.22.70 Rossello, Pedro, 6, chemin du Port-Noir.  
 3.89.82 Rouiller, Jean-Frédéric, 18, rue de St-Jean.  
 6.92.62 Ruffet, Jean, 38, route de Frontenex.  
 5.66.85 Safran, Alexandre, 11, rue de Marignac.  
 5.32.10 Sarasin, Raymond, 1, rue Emile-Yung.  
 5.50.22 de Saussure, Raymond, 2, rue de la Tertasse.  
 4.04.93 Schamès, Léon, 21, rue de la Violette.  
 4.83.33 Schnitzer, Adolphe F., 6, route de Malagnou.  
 6.48.46 Schroeder, Jean-William, 4, rue St-Laurent.  
 4.89.72 Schusselé, William, 62, Florissant.  
 4.39.66 Scilounoff, François, 13, avenue Bertrand.  
 6.59.35 de Senarcens, Jacques, 19, route de Malagnou.  
 3.69.09 Soloriev, Alexandre, 46, rue de Vermont.  
 4.38.07 Soudan, Robert, 1, avenue Potter, Pinchat.  
 5.29.37 Spreter, Victor, 29, chemin Sautter.  
 4.61.50 Steinmann, Jean, 9, rue de Candolle.  
 6.14.31 M<sup>me</sup> Stiassny, Mélanie, 124, route de Chêne.  
 3.16.53 MM. Tanner, Henri, 12, ch. du Point-du-Jour, Pt-Saconnex.  
 5.11.51 Tschumi, Raymond, 18, place des Augustins.  
 6.02.26 Verniory, René, 18, chemin du Vallon, Chêne-Bouggeries.  
 6.97.20 Volter, Georges, 194, route de Florissant.  
 6.37.18 Walther, Léon, 60, q. Gustave-Ador.  
 6.86.52 Werner, Henri, 2, av. Paul-Chaix, Conches.

**MAITRES AU SÉMINAIRE DE FRANÇAIS MODERNE  
ET A L'ÉCOLE PRATIQUE DE LANGUE FRANÇAISE**

- 6.16.12 MM. Birmelé, Alexandre, 15, Clos Belmont.  
 6.90.74 Bouchardy, François, 47, boulevard Helvétique.  
 6.53.05 Burky, Charles, prof. ord., 43, avenue de Champel (Pierre-Grise).  
 6.42.10 Chatelain, Louis, 74, route de Chêne.  
 5.85.26 M<sup>me</sup> Dalmet, Hélène, 2, rue de l'Ecole-de-Chimie.  
 4.87.57 MM. Fournet, Chales, 2, place Neuve.  
 8.41.55 Geneux, Paul, Arare.  
 6.88.94 M<sup>me</sup> Girardin, Lise, 56, route de Malagnou.

- Téléph.
- 5.57.91 MM. Godel, Robert, 1, rue de l'Aubépine.  
 5.74.27 Henrioux, Frank, 8, rue de l'Arquebuse.  
 6.01.09 Junod, Edouard, 18, route de Chêne.  
 6.40.47 Mahyère, Jean, 4, rue Louis Curval.  
 3.44.12 Meier, Louis, 21, rue des Délices.  
 6.31.79 Pache, François, 6, avenue de la Grenade.  
 (021) 28.14.64 Perret, Jean-Louis, 5, Voisinand, Lutry (Vaud).  
 Rast, Edmond, 14, ch. Malombré.  
 6.45.41 Rogivue, Ernest, 22, chemin des Voironx, Chêne-Bougeries.  
 2.27.34 Ruchon, François, 3, rue Lévrier.  
 6.07.32 Mme Tchernosvitow, Eugénie, 74, route de Chêne.  
 4.87.81 MM. Weber, Anita, villa Bernina, Troinex.  
 3.24.85 Mme Wettstein, Janine, 7, chemin Evêque.  
 4.46.14 MM. Wiblé, Robert, 10, rue des Granges.  
 4.70.92 de Ziegler, prof. ord., administrateur, 43, cours des Bastions.

**CHARGÉS DE COURS A L'INSTITUT UNIVERSITAIRE  
DE TRANSPORTS ET D'ADMINISTRATION MARITIME**

- 2.91.46 MM. Olivier de Ferron, 43, quai Wilson.  
 3.06.50 Auguste-Raynald Werner, 16, rue de l'Encyclopédie.

**MAITRES A L'ÉCOLE D'INTERPRÈTES**

- 2.93.62 MM. Altimiras, Manuel, 31, quai des Bergues.  
 5.15.07 Arbex, Angel, 9, rue de Beaumont.  
 5.55.60 Barillat, Germaine, 23, rue Sautter.  
 4.44.95 Baud-Bovy, Samuel, Prof., 19, rue Diserens.  
 6.16.12 Birmelé, Alexandre, 15, Clos Belmont.  
 2.49.66 Black T. J. H., 3, rue des Alpes.  
 6.33.35 Bonnet, Joseph, 68, rue du 31-décembre.  
 6.20.33 Brandt, André, 1, plateau de Frontenex.  
 Campbell J.-R., 9, rue Emile-Yung.  
 2.97.59 Mme Cardinaux-Chang-Sih-Hou, 49, rue de Monthoux.  
 5.84.24 MM. Castiglione, Tommaso-R., 29, ch. Sautter.  
 6.84.56 de Claparède, Alfred, 36, avenue Weber.  
 6.52.90 de Clavé, F.-G., 19, avenue Dumas.  
 2.62.00 Dulyachinda Medhi, B.I.T.  
 4.87.57 Fournet, Charles, 2, place Neuve.  
 8.41.45 de Freire de Andrade, N. M., Creux-de-Genthod, «La Redande».  
 5.00.49 Mme Gharib, Ch., 14, rue de Beaumont.  
 3.00.63 Häusermann, H. W., prof., 2, rue Fréd. Amiel.  
 Mme Hellerova, Eva, 26, Bd des Philosophes.  
 MM. van Heerdt tot Eversberg (en congé).  
 5.76.03 Karcevski, Serge, prof. extr. 46, Bd. du Pont-d'Arve.  
 5.51.79 de Maday, André, 2, rue de Candolle.  
 5.14.88 Milétitch, Dragolyoub, 5, rue Emile-Yung.  
 4.79.55 Nicolsky, Boris, 7, rue de l'Evêché.  
 4.83.33 de Nickl, Alfred, 6, route de Malagnou.  
 6.21.13 Nicolooff, Antonii-M., 7, av. Weber.  
 (021) 28.14.64 Perret, Jean-Louis, 5, Voisinand, Lutry (Vaud).  
 6.23.51 Mme Pfändler, Hélène, 6, rue des Vollandes.  
 3.89.36 MM. Pozner, Chaim, 31, rue Liotard.

- Téléph.
- 5.26.47 MM. Price, Peter, 8, Taconnerie.  
 4.20.57 Robinet de Cléry, Adrien, 20, rue Sturm.  
 3.40.43 Royer, Jean, 12, Grand-Pré.  
 6.05.86 Sanford, G. B., 5, chemin Pathon, Grange-Canal.  
 6.52.49 Schenker, Manfred, 10bis, avenue Beau-Séjour.  
 5.61.51 Scheps, Samuel, 18, av. de Champel.  
 Schweizer, Hans, 43, rue Philippe-Plantamour.  
 Stark, Tadeusz, 23, Contamines.  
 4.66.37 Stelling-Michaud, prof. extr., 4, rue St-Victor.  
 6.07.32 Mme Tchernosvitow, Eugénie, 74, route de Chêne.  
 5.11.51 MM. Tschumi, Raymond, 15, place des Augustins.  
 Turkay, Osman, 82, rue de la Servette.  
 5.14.03 Vulcan, Constantin, 11, av. de Champel.  
 6.15.83 Zaki, Ali, 29, rue du XXXI-Décembre.  
 4.70.92 de Ziegler, Henri, prof. ord., 43, cours des Bastions.

**MAITRES A L'INSTITUT D'ÉDUCATION PHYSIQUE ET DE SPORT**

- 4.06.74 MM. Baumann, Jean-Aimé, prof. ord., Ecole de Médecine.  
 3.49.21 Berner, Henri, 26, rue Charles-Giron.  
 6.13.73 Brechbühl, Jean, 78 a, route de Chêne.  
 5.91.82 Heinze, Richard, 9, rue Et-Dumont.  
 6.00.25 Marti, Roland-T., 29, r. Chêne-Bougeries.  
 3.18.09 Mme Moret, Adèle, 6, rue Ed.-Racine.  
 6.69.41 MM. Posternak, Jean, prof. ord., 22, chemin Krieg.  
 4.20.72 Rey, André, 3, rue de l'Hôtel-de-Ville.  
 6.91.26 Sauthier, Louis, 60, route de Malagnou.  
 6.88.33 Walthard, Karl, prof. extr., chemin Krieg, 44.  
 Brulmann, A., Moniteur.  
 3.48.09 Moret, Charles, Moniteur, 6, rue Ed.-Racine.  
 4.01.86 Schrai, G., Moniteur, 55, bd Carl-Vogt.

**Maître des Sports :**

- 6.13.73 M. Brechbühl, Jean, 78 A, route de Chêne.

**Secrétaire de l'Université :**

- 4.95.60 M. Blanc, Hermann, Dr ès sc. écon., Grand-Lancy.

**Secrétaire des Doyens :**

- 2.13.97 M. Jaccard, Victor, 8, rue Gustave-Moynier.

**Secrétariat de la Faculté des Sciences Économiques et Sociales :**

- 3.14.54 Mme Hari, Simone, 90, rue de la Servette.

**Caissier :**

- M. Trachsler, Pierre, 34, avenue Weber.

**Bibliothécaire Faculté de Droit :**

- 5.86.81 Mme Martin, Marie, 1, Cour de St-Pierre.

**Huissier :**

- 3.61.53 M. Berner, Georges, 6, rue de la Poterie.

Téléph.

**Appariteur**

M. Guillaume, René, 42, rue Prévost-Martin.

**Commis :**

- M<sup>me</sup> Charlet, Georgette, 20, chemin Krieg,  
4.55.44 M<sup>me</sup> Copponeix, Hélène, 5, rue de la Tour-de-Boël.  
8.53.43 M<sup>me</sup> Grosselin, Lily, Pont-Céard.  
6.88.46 M. Guillermet, Maurice, 17, rue Versonnex.  
M<sup>me</sup> Ronchi, Louise, Confignon.  
6.27.23 M<sup>me</sup> Vallon, Madeleine, Cologny.

**Concierges :**

- 5.22.74 MM. Simon, Edouard, Université.  
4.08.26 Rémy, Edouard, Ecole de Chimie.  
4.06.74 Pellarin, Louis, Ecole de Médecine.  
4.14.17 M<sup>me</sup> Nauer, Maria, Institut de Pathologie.  
5.72.00 MM. Dubey, Robert, Maternité.  
4.41.09 Regard, Marin, Clinique de pédiatrie.  
5.73.93 Fries, Paul, Polyclinique, avenue du Mail.  
4.06.22 Otto, Jean, Institut d'Hygiène.  
4.06.75 Fleury, Paul, Institut de médecine légale.  
4.12.64 Challande, Pierre, Observatoire.  
4.50.76 M<sup>me</sup> Dufour, Constance, Institut médecine dentaire  
4.82.25 MM. Magnenat, Georges, Maison Internationale des Etudiants.  
4.11.26 Buchoux, Roger, Ecole d'architecture.